

САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
Институт «Высшая школа журналистики и массовых коммуникаций»

На правах рукописи

ПАРФЁНОВА Валерия Владимировна

Стратегии адаптации медиаконтента для медиаплатформы «Telegram»

ВЫПУСКНАЯ КВАЛИФИКАЦИОННАЯ РАБОТА
по направлению «Журналистика»
(научно-исследовательская работа)

Научный руководитель –
доктор политических наук,
профессор С. С. Бодрунова
Кафедра менеджмента массовых коммуникаций
Очная форма обучения

Вх. № _____ от _____
Секретарь _____

Санкт-Петербург
2018

Оглавление

Введение.....	3
ГЛАВА 1. Новостной контент в сетевых медиа: необходимость адаптации	
§1. Новостной контент в сети Интернет в 2010-е годы.....	9
1.1. Новость и новостной контент: к вопросу о терминологии	9
1.2. Трансформация новостного производства под воздействием сети Интернет.....	14
1.3. Критерии отбора информации для медиаплатформ	20
§2. Необходимость адаптации современного новостного контента	27
2.1. Адаптация контента под технологическую платформу	27
2.2. Адаптация контента под аудиторную нишу	32
2.3. Отбор новостей и структура новостного текста на базе мессенджеров ...	35
ГЛАВА 2. Адаптация новостного контента в медиаканалах мессенджера Telegram	
§3. Мессенджер Telegram и методика его изучения	39
3.1. Telegram и функция публичных каналов (Channels)	39
3.2. Методология и выборка исследования	43
§4. Модели и динамика адаптации новостного контента русскоязычных медиа в мессенджере Telegram	47
4.1. Каналы российских СМИ с незначительной адаптацией контента	47
4.2. Промежуточная группа каналов: частичная адаптация	51
4.3. Каналы, максимально адаптированные к платформе «Telegram»	57
Заключение	67
Список использованной литературы.....	70
Приложения	
Приложение 1. Общая статистика анализируемых каналов.....	79
Приложение 2. Контент-анализ каналов Telegram.....	80

Введение

Актуальность исследования. Вопрос о том, следует ли медиа конкурировать с новыми платформами распространения массовой информации или же использовать их для расширения аудиторного охвата, всё чаще поднимается в научной и журналистской среде. Исследователи ещё не пришли к однозначному ответу на этот вопрос, так как существуют и аргументы за причисление социальных сетей и новых дигитальных платформ к перечню СМИ (как, например, в работах о гражданской журналистике и блоггинге Клайда Бентли)¹, и аргументы против, а также практические примеры использования различными медиа новых технологических площадок².

Тем не менее журналистская практика не стоит на месте: опыт изданий в освоении социальных сетей с середины 2000-х, таких как Facebook, Twitter, Bebo, Instagram, SnapChat, «ВКонтакте» и «Одноклассники», уже зарекомендовал себя как успешный ход в продвижении бренда, а также в расширении читательской аудитории и охвата – количества показов той или иной публикации пользователям социальной сети.³ Обосновавшись в лентах, СМИ стали частью не только публичной, но и межличностной коммуникации, получив колоссальные ресурсы для своего развития. И вот спустя десять лет после появления социальных сетей массмедиа начинают освоение ещё одного нового коммуникационного канала – мессенджеров.

Новым маркетинговым инструментом продвижения материалов СМИ становятся каналы в мессенджерах, которые рассматриваются как новые площадки технологизации общения «издание – читатель». Так, уже в 2016 году

¹ Bentley C. H. Citizen Journalism: Back to the Future? // Discussion paper prepared for the Carnegie-Knight Conference on the Future of Journalism, 2008. P. 20–21. URL: http://www.hks.harvard.edu/presspol/carnegie_knight/Conference%20June%202008/Bentley.%20Citizen%20Journalism.pdf

² Bell E., Owen T. The Platform Press: How Silicon Valley reengineered journalism. URL: https://www.cjr.org/tow_center_reports/platform-press-how-silicon-valley-reengineered-journalism.php/.

³ Safko L. The Social Media Bible: Tactics, Tools, and Strategies for Business Success. Canada, 2010. P. 15–20. URL: <http://msport04.free.fr/Books/The%20Social%20Media%20Bible.pdf>.

резко возрастает конкуренция трёх платформ для передачи текстовых сообщений – Viber, WhatsApp и Telegram, а на основе опыта этого «соперничества» пишутся научные статьи, в которых сравниваются возможности каждого из мессенджеров⁴ не только в технологическом плане, но и в контексте продвижения СМИ.

Платформа Telegram, созданная Павлом Дуровым и функционирующая с 2013 года, в 2014 году уже была названа самым быстрорастущим стартапом Европы.⁵ В сентябре 2015 года появилась функция создания публичных каналов (channels): у групп пользователей появилась возможность организовывать публичную рассылку с неограниченным числом участников. Благодаря данной функции мессенджера СМИ начали активно осваивать новую платформу и основывать свои Telegram-каналы, используя при этом различные стратегии создания и адаптации дигитального медиаконтента.

К сожалению, 13 апреля 2018 года Таганский районный суд Москвы постановил заблокировать работу мессенджера на территории России по иску Роскомнадзора. Но заместитель главы Минкомсвязи Алексей Волин прокомментировал решение суда следующим образом: «Те, кто захочет остаться в данном продукте, знают большое количество способов, каким образом обойти блокировку»⁶. Судя по первым результатам блокировки, массив активной аудитории, пользующейся каналами СМИ и блоггеров, останется на платформе, тогда как люди, использовавшие мессенджер только в качестве средства связи, уйдут. В силу этого наше исследование остаётся актуальным даже после решения суда и его частичной реализации.

⁴Sutikno T., Handayani L., Stiawan D., Riyadi M., Subroto I. WhatsApp, Viber and Telegram: which is the Best for Instant Messaging? // International Journal of Electrical and Computer Engineering (IJECE), 2016. Vol. 6, No. 3, June 2016. P. 909–914. URL: <http://www.iaescore.com/journals/index.php/IJECE/article/viewFile/443/328>.

⁵ Голицына А. Telegram Павла Дурова назван самым быстрорастущим стартапом Европы // Ведомости. Дата обращения: 11.06.2014
URL: <https://www.vedomosti.ru/business/articles/2014/06/11/telegram-pavla-durova-nazvan-samym-bystrorastuschim>.

⁶В Минкомсвязи сообщили о готовности россиян обходить блокировку Telegram // Интерфакс. Дата обращения: 13.04.2018. URL: <http://www.interfax.ru/russia/608379>

Новизна данного исследования заключается в выделении функциональных групп каналов СМИ в Telegram с точки зрения стратегий и эффективности платформенной и аудиторной адаптированности материалов. В связи с тем, что Telegram и его функция «Channels» («Каналы») функционируют в совокупности не более пяти лет, исследований стратегий ведения каналов Telegram различными российскими СМИ и их эффективности не проводилось. Подробное рассмотрение темы исследования и русскоязычного сегмента Интернета может помочь российским СМИ скорректировать стратегии поведения не только в Telegram для достижения более эффективного информирования и результативного привлечения аудитории, но и на базе других, незаблокированных мессенджеров и социальных сетей.

Объект исследования – особенности контента в Telegram-каналах российских СМИ.

Предмет исследования – степени адаптации медийного контента для платформы Telegram.

Целью данного исследования является выявление групп каналов российских СМИ по степени адаптации контента для платформы Telegram. Достижению названной цели исследования призвано служить выполнение ряда **задач**, а именно:

1. Сформулировать понятие новости в контексте современных преобразований СМИ, в частности – активного функционирования сетевых медиа.
2. Выявить современные критерии отбора информации для публикации в СМИ путем анализа различных подходов к трактовке «news values» (критериев отбора новостей).
3. Рассмотреть процесс адаптации медийного контента с точки зрения технологических площадок и аудиторной ниши.
4. Проанализировать стратегии адаптации контента в восьми Telegram-каналах русскоязычных СМИ: «Коммерсантъ», «Российская газета», «Проект Сноб», «Meduza-LIVE», «RT на русском», «ТJ», «Лентач», «Телеканал Дождь».

5. Выявить различия контента официальных сайтов изданий и Telegram-каналов с точки зрения избранных редакциями способов адаптации и примененных «news values», тем самым определить степень адаптации.

6. Сформулировать признаки функциональных групп Telegram-каналов российских СМИ.

Хронологические рамки исследования. В нашей работе мы проанализировали контент восьми Telegram-каналов, опубликованный в феврале 2018 года. Месячный период нам показался достаточным, так как каждый из каналов опубликовал около 200-300 сообщений за этот период. 30% проанализированного контента от генеральной совокупности может считаться репрезентативным результатом для иллюстрации общих тенденций функционирования каналов СМИ в текущем году. Кроме того, анализ публикаций за февраль 2018 года дал свежие и корректные результаты, так как исключены информационные всплески и выбросы, сезонно происходящие в январе. Март был исключен, так как в этот месяц в России проходили выборы президента, а также произошла трагедия в Кемерово. Таким образом, февраль – это оптимальная хронологическая рамка для получения наиболее достоверных и качественных результатов контент-анализа.

Следует также указать, что для формирования выводов о динамике адаптации СМИ под формат и аудиторию Telegramмы использовали результаты, полученные нами в предварительном исследовании в 2017 году.

Telegram-каналы СМИ – явление новое и малоисследованное, поэтому **теоретической базой** настоящей работы стали научные труды российских и зарубежных ученых, посвященные смежным проблемам. Так, онлайн-журналистике посвящены исследования К. Кавамото, Л. Сафко и Н. Фентон.

Феномен Telegram рассматривают А. О. Фольц и Д. В. Соколова, а также зарубежные исследователи Т. Сутично, Л. Хандаяни, Д. Стьюван.

Критерии отбора текстовой информации («news values») широко представлены в классических трудах зарубежных медиаисследователей - это в том числе П. Голдинг и Ф. Эллиотт, Ю. Галтунг и М. Х. Руге, С. Аллан и др. Более

современная работа Д. Макгрегор продолжает исследование критериев отбора новостей и дополняет дополнительными критериями. В 2010-х продолжилась разработка актуальных критериев отбора информации для публикации в СМИ: особо важна для данного исследования работа исследователей Т. Хэркуп и Д. О'Нейл, в которой преобразовываются канонические «news values» для обновившихся реалий медиа-индустрии.

Адаптация контента была рассмотрена в двух аспектах: под технологическую платформу и под аудиторную нишу. Адаптивность медиа под платформы представлена в работах А. Амзина, К. Майер и Г. Кормелинк. Подход к выстраиванию процесса адаптации контента под аудиторную нишу был описан в связи с конкретными аудиторными показателями Telegram за январь 2018 года. Так, были использована работа М. Пренски о феномене разделения пользователей Интернета на Digital Natives и Digital Immigrants, исследования М. Маклюэна и Г. Рейнгольд. При этом следует подчеркнуть, что работ, посвященных комплексной оценке адаптации русскоязычных новостей к платформе Telegram, нами не обнаружено.

Методологической базой исследования послужили количественные и качественные методы текстового анализа. Для анализа эмпирического материала были применены структурно-функциональный анализ, метод контент-анализа, типологический анализ, а также метод сравнения, который позволил выявить общие положения в адаптации контента различными СМИ и качественные различия в функционировании медиаконтента на платформе Telegram.

Эмпирическая база исследования. В качестве эмпирической базы за единицу анализа было взято 30% материалов, опубликованных за февраль 2018 года в Telegram-каналах выбранных СМИ. Нами была применена случайная (рандомная) выборка при подборе и анализе эмпирического материала, так как выбранные для анализа Telegram-каналы отличаются друг от друга по количеству опубликованных материалов в месяц, а также по частоте публикаций в день; примененный метод составления выборки позволил сделать ре-

зультаты сравнимыми. Общий объём выборки составил 928 материалов новостного характера.

Результаты предварительных исследований по теме настоящей работы **апробированы** на двух научных конференциях – IV Межвузовской научно-практической конференции для бакалавров, магистрантов и аспирантов «Исследования медиа и коммуникаций: теории, практики, исследовательские перспективы» НИУ ВШЭ и 17 Международной конференции «Медиа в современном мире. Молодые исследователи» Института «Высшая школа журналистики и массовых коммуникаций» СПбГУ.

Структура исследовательской работы включает введение, две главы и шесть параграфов, заключение, список литературы, список источников и два приложения.

ГЛАВА 1.

Новостной контент в сетевых медиа: необходимость адаптации

В данной главе мы рассмотрим понятие новости, коннотации данного понятия различными исследователями медиа и как эти понятия видоизменились с появлением сетевых площадок распространения контента. Также в главе будет затронута проблема адаптации новостного контента для различных площадок, используемых медиа для расширения аудитории.

§1. Новостной контент в сети Интернет в 2010-е годы

1.1. Новость и новостной контент: к вопросу о терминологии

Новости – это недавно полученная или заслуживающая внимания информация, особенно о последних событиях.⁷ Также Оксфордский словарь определяет значение «новости» как «лицо или предмет, которые считаются достаточно интересными для сообщения в новостях». Общие темы для новостных сообщений включают вопросы войны и мира, вопросы правления, политику, образование, здравоохранение, окружающую среду, экономику, бизнес и развлечения, а также спортивные события и необычные, отличающиеся от повседневности, происшествия.

«Новости – это то, что делают журналисты»⁸, – утверждает профессор Лондонского университета Натали Фентон. При этом то, как именно журналисты делают новости, зависит от их рабочей среды. Рабочая среда определяется экономическими, социальными, политическими и технологическими факторами, которые образуют плотную взаимосвязь коммерческих, этических, нормативных и культурных компонентов.

⁷ Simpson J., Weiner E. Oxford English Dictionary. URL: <https://en.oxforddictionaries.com/definition/news>.

⁸Fenton N. New Media, Old News: Journalism and Democracy in the Digital Age. London, 2009. P. 4.

Новости – это социальный ресурс.⁹ По мнению Стюарта Аллана, преподавателя Университета Восточной Англии и автора таких книг, как «News Culture» (2004 год) и «Online News» (2006 год), в настоящее время роль журналиста заключается в поддержании связи между экономической и политической властью и аудиторией. Создание новостей – это процесс, ориентированный на рынок.

Новость в современных медиа существует не только в формате текстового сообщения. В исследовательской и профессиональной медиасреде активно используется термин «контент» для обозначения всего массива информации, опубликованного на той или иной площадке. Изначально термин применялся в программировании для обозначения информационного наполнения сайта (будь то текстовые, аудио- и видеофайлы, изображения). Сегодня номинация «контент» применяется для обозначения содержания любых информационных продуктов – от газетных материалов до видеосообщений на базе online-only media (медиа, не имеющих оффлайновой версии).¹⁰

Так, под *новостным контентом* мы будем понимать тексты, опубликованные СМИ и содержащие новостное сообщение не только в текстовой, но и в трансмедийной форме: фото и подписи к фотографиям, видеозаписи с мест событий, видеоинтервью, а также такие новостные жанры, как расширенные новости, иллюстрированные новости, новости-анонсы, анонсы и ссылки на материалы сторонних ресурсов и т.д.

Постоянное развитие новых информационных технологий, их распространение и внедрение привело к значительному изменению в медиaprостранстве – появлению кроссплатформенного медиаконтента. Новость теперь доступна для аудитории на различных технологических платформах: на телеви-

⁹ Allan S. News Culture. London, 2010. P. 10–12. URL:

https://books.google.ru/books/about/News_Culture.html?id=e4RxyCSXAHQC&redir_esc=y.

¹⁰ Шестеркина Л. П., Лободенко Л. К. От медиатекста к медиабренду: к вопросу о взаимодействии журналистики, рекламы и PR в конвергентных СМИ // Вестник Южно-Уральского государственного университета / Серия «Лингвистика», 2014. Том 11, No. 3. С. 51.

дении, на веб-страницах, в газетах и т.д.¹¹ Таким образом, потребитель теперь вправе выбирать, информацию из какого канала ему потреблять. При этом существующие ограничения каждой из площадки, например телевизионной (программы распространяются только в определенное время, они должны служить общественным интересам и обращаться к массовому рынку), вынуждают аудиторию «перемещаться» с одного канала на другой, адаптируя медиапотребление под индивидуальный график жизни и собственные интересы.

В силу технологизации сторителлинг в медиа становится трансмедийным; иными словами, о происшествиях и событиях начинают рассказывать с использованием нескольких носителей (multiplemedia).¹² Для данного исследования важен аспект трансмедийности контента, специфика сторителлинга как процесса опускается. Существующая теория конвергенции не работает на уровне одного новостного материала в контексте непрерывного развития технологических платформ и возникновения новых площадок распространения информации. Теория конвергенции функционирует либо на уровне платформы в целом, либо на уровне больших жанров, таких как лонгрид или webdocumentary.¹³ Такие аспекты теории, как конвергенция терминалов, услуг, жанров и форм, выделенные норвежскими учеными А. Фагерйордом и Т. Сторсул¹⁴, отражают только межплатформенные деформации, слияния и практически не затрагивают небольшие по объёму жанры и виды контента, в том числе в аспекте адаптации. Поэтому мы используем подход трансмедий-

¹¹ Ma Q., Nadamoto A., Tanaka K. Complementary information retrieval for cross-media news content // Information Systems, 2006. Vol. 31, Issue 7, November 2006. P. 661.
URL: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0306437905001249>.

¹² Scolari C. A. Transmedia Storytelling: Implicit Consumers, Narrative Worlds, and Branding in Contemporary Media Production // International Journal of Communication, 2009. Vol. 3. P. 587.
URL: <https://pdfs.semanticscholar.org/8c02/32ea17c4e14bb1e84adcf637a72061d368b3.pdf>.

¹³ Braida N. Web Documentary: Documenting Reality in the Post-Media Age. Udine, 2013.
URL: https://www.academia.edu/4284909/Web_Documentary_Documenting_Reality_in_the_Post-media_Age?auto=download.

¹⁴ Storsul T., Fagerjord A. Digitization and media convergence // The International Encyclopedia of Communication, 2008. URL: http://www.communicationencyclopedia.com/subscriber/tocnode?id=g9781405131995__yr2012_chunk__g97814051319959_ss39-1.

ного сторителлинга для того, чтобы изучить, как повествование в новостных жанрах существует на разных платформах и адаптируется к ним, как незначительный по объёму жанр/медиафайл перемещается с платформы на платформу и какие изменения претерпевает. В настоящее время значимые истории, как правило, распространяются через несколько медианосителей.¹⁵ В идеальной форме трансмедийного сторителлинга каждая среда делает то, что она может лучше всего: рассказ может быть представлен в фильме, расширен через телевидение, романы и комиксы. Каждая запись франшизы должна быть самодостаточной, чтобы обеспечить автономное от других платформ потребление. Перемещение одной новостной истории с платформы на платформу требует её изменения: как по критериям отбора информации, так и в содержательном, формальном и визуальном контекстах для адаптации.

Поскольку Telegram – новый канал распространения информации, его существующая аудитория является новой, ранее не описанной в ранних научных исследованиях. Аудиторные показатели знают сами владельцы платформы, редакторы СМИ, блоггеры, но они мало ощутимы «со стороны».

С выходом журналистики в сеть Интернет журналисты, осуществляющие в ней профессиональную деятельность, и жанры, ею используемые, а также аудитория, начали стремительную трансформацию. Каждая новая платформа, будь то вебсайт, мессенджер или социальная сеть, изменяла привычные паттерны поведения всех вовлеченных в журналистику людей. А. Г. Качкаева считает, что настоящее и будущее СМИ – визуальная журналистика¹⁶: видео и аудио интегрируются везде, а инфографика становится нормой. И.В. Кирия из важнейших характеристик современных СМИ выделяет

¹⁵Jenkins H., Purushotma R., Weigel M., Clinton K., Robison A.J. Confronting the challenges of participatory culture: Media education for the 21st century. London, 2006. P. 46. URL: https://books.google.ru/books/about/Confronting_the_Challenges_of_Participat.html?id=Tli_nQrg-vkC&redir_esc=y.

¹⁶ Качкаева А. Г. Мультимедийная журналистика: учебник для вузов // под общ. ред. А. Г. Качкаевой, С. А. Шомовой. М., 2017. С.153–160.

мобильность и интерактивность.¹⁷ Сегодня мобильны не только потребители, но и редакции. Отныне при тематическом планировании редакция учитывает потребности «мобильных» пользователей, которые, благодаря повсеместному доступу Интернета, могут потреблять контент, максимально заполняя свое свободное время (скролл лент медиа происходит и в общественном транспорте, и на обеденном перерыве, и промежутках между работой, и перед отходом ко сну). Стремление редакций постоянно обеспечить аудиторию актуальной на текущий момент информацией порождает превалирование новостного контента.¹⁸ Интерактивность современных новостей проявляется в первую очередь в том, что отныне потребитель информации становится её активным пользователем – он имеет возможность реагировать на неё, обсуждать, «шерить».¹⁹ В настоящее время обратная связь осуществляется круглосуточно, а не только письмами в редакцию или звонками в телевизионную студию во время эфира.

Различные платформы по-разному интерпретируют каждое из трёх перечисленных выше свойств современных медиа. В период, когда происходит освоение ранее не используемых журналистикой «территорий», важно грамотно осуществлять работу с потребителями информации из нового канала распространения. Для этого необходимо определить новые критерии отбора новостного контента, релевантные площадке, а также новые методы написания текстов, их актуальную жанровую структуру.

Далее в нашем исследовании будут рассмотрены два вышеуказанных аспекта, активно влияющих на популярность Telegram-каналов: критерии отбора новостной информации и адаптацию контента для площадки мессенджера.

¹⁷ Кирия И. В. Мультимедийная журналистика: учебник для вузов // под общ. ред. А. Г. Качкаевой, С. А. Шомовой. М., 2017. С. 120.

¹⁸ Там же. С.153–160.

¹⁹ Там же. С. 117.

1.2. Трансформация новостного производства под воздействием сети Интернет

Статистические данные изучения Интернет-аудитории, опубликованные Фондом общественного мнения (ФОМ) в апреле 2018 года, свидетельствуют о том, что доля россиян, активно пользующихся Интернетом, продолжает расти. Так, измерения, проводимые летом 2017 года, показывали 60% населения, выходявших хотя бы раз в сутки в сеть Интернет. К зиме процент увеличился на 3,8% и составил 63,8% от всех россиян (74,7 млн человек).²⁰ Основные причины стабильного увеличения численности россиян, активно использующих всемирную паутину, такие как дальнейшее развитие мультимедийных технологий, трансмедийных моделей производства контента, а также непрерывное улучшение скорости Интернет-сигнала и качества связи по стране, привели к упрочнению позиций сетевых СМИ на общенациональном медиарынке.

В нашей исследовательской работе одним из важнейших элементов является понятие сетевого издания (или сетевого СМИ). В законе «О средствах массовой информации» под сетевым изданием понимается «сайт в информационно-телекоммуникационной сети «Интернет», зарегистрированный в качестве средства массовой информации в соответствии с настоящим Законом»²¹. Приведём несколько дефиниций понятия «Интернет-СМИ» отечественных исследователей. Л. А. Коханова и А. А. Калмыков дают следующее определение: «Всякий сайт (или группа сайтов), предназначенный для решения задач, свойственных печатным и электронным несетевым средствам массовой информации»²². Белорусский исследователь А. Градюшко под онлайн-СМИ понимает

²⁰ Интернет в России: динамика проникновения. Зима 2017-2018 гг. // ФОМ. URL: <http://fom.ru/SMI-i-internet/13300>.

²¹ Закон РФ от 27.12.1991 N 2124-1 (ред. от 25.11.2017) «О средствах массовой информации» (с изм. и доп., вступ. в силу с 01.01.2018) // Консультант Плюс. URL: http://www.consultant.ru/document/cons_doc_law_1511/.

²² Градюшко А. А. Сетевая пресса в системе СМИ: Учебно-методический комплекс. Минск, 2005. С. 32.

«те издания, которые не имеют печатной версии и выходят только в Интернете»²³.

Следует отметить, что каждое из приведенных выше определений не учитывает некоторой специфики современной онлайн-среды. Так, дефиниция Закона о СМИ не включает в перечень те Интернет-ресурсы, которые официально не зарегистрированы в реестрах организаторов распространения информации Роскомнадзора. Понимание Кохановой и Калмыкова слишком обобщено, тогда как формулировка Градюшко о том, что сетевые медиа приравниваются к *online-only media*, не совсем корректна и не учитывает гибридные (оффлайновые/онлайновые) СМИ.

В нашей исследовательской работе под онлайн-медиа (или сетевыми СМИ) понимается сайт в сети Интернет, содержание (контент) которого отвечает таким критериям, как социальная значимость, актуальность, информативность для аудитории, а также над созданием которого целенаправленно работает группа людей (называемая редакцией). Ключевыми преимуществами сетевых СМИ можно считать трансмедийность производимого продукта, его относительную дешевизну и высокую оперативность в публикации актуального контента в сравнении с традиционными медиа, интерактивность и постоянную обратную связь с реципиентами.

Все эти признаки характерны не только для сетевых СМИ, базирующиеся на своих сайтах, но и на новые каналы дистрибуции медиаконтента. На разных платформах распространения по-разному происходит трансформация и производства, и вида конечного журналистского продукта, будь то текст, написанный в жанре репортажа, или фотография с места события. Далее мы рассмотрим как видоизменяется процесс производства новостного контента в реалиях Интернет-среды, а также новость как жанр журналистского сообщения.

²³ Там же. С. 33.

Трансформация процесса производства новостей под новые платформы

С середины 1990-х годов в ряде исследований были изучены последствия Интернета для журналистской практики (например, Реддик и Кинг, 1999,²⁴ Миллер, 1998,²⁵ Зингер, 1997,²⁶ Дёзе, 1999,²⁷ Гиллмор, 2004²⁸). Они рассмотрели характер содержания новостей и то, как журналисты выполняют свою работу, структуру новостного отдела и меняющиеся отношения между журналистами, новостными организациями и их аудиторией. В их стремлении осмыслить влияние новых медиа на новости они рассмотрели *интерактивный* характер Интернета, *комплексность его содержания*, а также его *доступность контента* и *сближение онлайн-форматов* с ранее известными медиа. В большинстве этих исследований сообщается, что в Интернете появились новые способы сбора и представления информации в редакциях. Эта новая журналистика открыта для новичков, не имеет редакторского контроля, может возникать из любой точки (не только из редакции), включает новые методы написания, функции в сети с фрагментированной аудиторией, поставляется с большой скоростью и открыта. Также исследователи указывали на то, что такое обновление медийных практик способствовало развитию информационного плюрализма.

В монографии «Drowning or Waving? New Media, Journalism and Democracy» (2010 год) Натали Фентон выдвигает гипотезу о том, что пространство Интернета, которое характеризуется неограниченным лимитом информации по сравнению с печатными и аудио-визуальными СМИ, диктует новое правило: больше пространства означает больше новостей. Доступное он-

²⁴ Рэддик Э., Кинг Э. Журналистика в стиле онлайн. М., 1999.

²⁵ Miller L. C. Power Journalism: Computer-assisted Reporting. Fort Worth, 1998.

²⁶ Singer J. B. Still Guarding the Gate? The Newspaper Journalist's Role in an On-line World // Convergence: The Journal of Research into New Media Technologies, 1997. No. 3(1). P. 72–89. URL: <https://onlinelibrary.wiley.com/doi/full/10.1111/j.1083-6101.1998.tb00088.x>.

²⁷ Deuze M. Journalism and the Web An Analysis of Skills and Standards in an Online Environment // DOI: 10.1177/0016549299061005002. P.373–390. URL: https://www.researchgate.net/publication/245517591_Journalism_and_the_WebAn_Analysis_of_Skills_and_Standards_in_an_Online_Environment.

²⁸ Gillmor D. We the media: The rise of citizen journalists. Sebastopol, 2004.

лайн-пространство открывает новые возможности для презентации новостей, которые невозможно найти в бумажной форме²⁹, а способность обновлять ленту регулярно значительно расширяет возможности редакции к публикациям. Существование как таковых мультимедийных форматов также позволяет новостям быть представленными аудитории инновационными и интересными способами. Дальность действия повышается за счет скорости. Скорость Интернета позволяет журналистам получать данные без выхода из редакции.³⁰ Эти изменения сигнализируют потенциальные улучшения в актуальности и своевременности новостей и журналистики.

Но есть и негативные оценки, в которых скорость и пространство выступают осложняющими журналистскую деятельность факторами. Исследователи описывают, как скорость становится причиной появления непроверенной информации, публикуемой на страницах онлайн-изданий; растущий акцент на оперативности в освещении новостей часто удовлетворяется репортерами, работающими в информационных агентствах, в ущерб оригинальному репортажу в отдельных медиа.³¹

Как социальные сети изменили подход к созданию новостного контента и как видоизменились критерии отбора новостей для публикации их на новых медиаплатформах? Брайан Солис, автор книги под названием Engage!, утверждает, что мир социализированных медиа становится более зрелым; персонализированные бренды и блоги процветают.³² Солис пишет, что такие тенденции будут продолжаться до тех пор, пока журналистское сообщество не осо-

²⁹Fenton N. Op. cit. P. 7.

³⁰Quinn G., Trench B. Online News Media and Their Audiences: Multimedia Content in the Digital Age // Media Work. 2002. Package 3, July 2002. URL: <http://www.mudia.org/results/WP1%20Del%201.2%20Web%20version.pdf>.

³¹Fenton N. Op. cit. P. 9.

³²Solis B. Engage! The Complete Guide for Brands and Businesses to Build, Cultivate, and Measure Success in the New Web. Hoboken, 2010. P. 7–10. URL: https://books.google.ru/books?id=AUczMkQo5F4C&pg=PA358&lpg=PA358&dq=Engage+Brian+Solis+pdf&source=bl&ots=vaa1F2wW-Z&sig=w3Jjen9UIWbM_36nsV1v7cx5gnE&hl=ru&sa=X&ved=0ahUKewjgoo-2lvHaAhULiCwKHx3uCI4ChDoAQhgMAs#v=onepage&q=Engage%20Brian%20Solis%20pdf&f=false.

знаёт, что новые социальные инструменты и механизмы сети требуют совершенно нового подхода: журналистские материалы станут по-настоящему «правдивыми» и «надёжными» для сообществ, если приобретут «лицо» автора и будут приближены по форме представления к сообщениям блоггеров. В отчёте компании Technorati за 2008 год о состоянии блогосферы было замечено, что блоги становятся более посещаемыми ресурсами, чем сайты СМИ.

«Во всей медиаиндустрии происходит массовый сдвиг, и не только в новостях из-за расширения охвата социальных сетей», – заявляет в своей работе *Journalism in the Age of Social Media* Дженифер Алехандро.³³ Автор утверждает, что традиционные средства массовой информации устарели, и сегодня речь идёт более о «личных», персональных медиа. В прежние времена репортёр должен был первым «запечатлеть» историю, рассказать о ней общественности. Сегодня многие истории проходят через три руки (иногда даже четыре или пять), то есть передаются через сообщения Facebook или твитты, репостятся (repost) и шерятся (share): к тому моменту, когда авторство сообщения СМИ об определённом информационном поводе присваивается репортёру, история об этом событии в той или иной форме уже существует в социальной медиа-вселенной. Репортёр теперь должен принять это во внимание и найти некоторый угол обзора для истории, под которым она ещё не рассматривалась пользователями сети Интернет.

Журналисты вынуждены ускорить традиционный журналистский процесс, потому что теперь люди хотят получать информацию в реальном времени. Люди хотят получить информацию, как только журналист или СМИ получают её.³⁴ Традиционно средства массовой информации конкурировали между собой за право первыми опубликовать сенсационную новость, но сегодня, если журналисты слишком долго «всматриваются» в сюжет, тратят время на

³³ Alejandro J. *Journalism in the Age of Social Media* // Reuters Institute Fellow's Paper, University of Oxford, 2010. P. 3–5. URL: <http://reutersinstitute.politics.ox.ac.uk/sites/default/files/research/files/Journalism%2520in%2520the%2520Age%2520of%2520Social%2520Media.pdf>.

³⁴ Alejandro J. Op. cit. P. 7.

проверку информации и её верификацию, они рискуют оказаться вне игры и быть заменены такими любителями, как блоггеры, гражданские журналисты и пользователи Twitter.

Хотя нынешний технологический ландшафт показывает огромные перспективы и предоставляет многочисленные возможности в сети Интернет для новостей и практиков, их создающих, есть также потенциальные проблемы. Одна из них – неэффективная проверка фактов (фактчекинг), которая может привести как к потере аудиторией доверия в СМИ, так и к снижению цены акций издания на бирже.

Изменение новостного контента для новых площадок дистрибуции

Практика новостной журналистики в Интернете демонстрирует, что каждая платформа дистрибуции требует своего способа адаптации новостного контента. Даже такой технологизированный журналистский жанр, как новость, приобретает продиктованные платформами, отличные от традиционного представления, черты. Например, несмотря на то, что жанр новости не подразумевает в себе элемента интерактивности, современные дигитальные Интернет-платформы социальных сетей предполагают её во всём объёме интерфейса. В противовес социальным сетям, мессенджеры менее рассчитаны на осуществление интерактивного взаимодействия с реципиентом, но все же перенимают у социальных сетей свойства комплексности содержания, сближения онлайн-форматов, доступности и мультимедийности.

Поскольку каждая новая платформа подразумевает разные свойства новости, то медиа, которые пользуются этими платформами как каналами продвижения, задумываются о разных форматах адаптации, создании определенных адаптационных моделей. На современных коммуникативных платформах сформировались следующие черты новостного производства и новостного содержания:

1. Произошло увеличение скорости публикации; новые технологические возможности привели к неограниченности постинга: в отличие от печатной формы публикации контента, в Интернете СМИ могут дополнять и об-

новлять информационную повестку дня в течение суток, не «привязываясь» к дате выпуска конкретного номера.

2. Редакции используют приёмы трансмедийного сторителлинга как новый способ представления новостного контента (плавное «перемещение» аудиторных потоков из одной площадки СМИ в другую за новыми подробностями одного факта).

3. Резко возросла необходимость быстрой проверки информации, поскольку скорость публикации не должна идти в ущерб качеству информации.

4. Резко понизились барьеры новостного производства для любителей, «новичков». Это, в свою очередь, привело к размыванию жанров журналистских текстов под воздействием «непрофессионального» авторства.

5. Под влиянием любительского контента, в том числе контента блогов и социальных сетей, меняется новостная повестка дня. Это, в свою очередь, приводит к пересмотру критериев отбора новостей.

Если первые три вывода справедливы для всех новых онлайн-платформ, которые СМИ используют для дополнительного продвижения своего контента к потребителю, то трансформация облика новости и в особенности критерии отбора новостей зависят от конкретной платформы, ее технологических и аудиторных особенностей. Поэтому далее мы рассмотрим различные взгляды исследователей на критерии отбора новостей (пп.2.2 и 2.3) и структуру новости (§2), а затем объединим их обсуждение для платформы Telegram.

1.3. Критерии отбора информации для медиаплатформ

Не весь массив событий попадает на страницы газет, журналов, в эфиры теле- и радиовещания, в сводки новостных агрегаторов в Интернете. Только небольшая часть явлений получает статус «новость» и широко обсуждается в массмедийном пространстве и в аудитории.

С развитием новых платформ для распространения контента, усугублением жесткой конкуренции, кризисом традиционных медиа и увеличением уровня информационного шума одной из важнейших и актуальнейших про-

блем остаётся формулирование так называемых «news values» – ключевых критериев отбора информации в медиа. Именно они формируют «лицо» медиабренда, выгодно выделяют его из ряда конкурентов, обеспечивают стабильный интерес к продукту со стороны целевой аудитории и подчеркивают осведомленность редакции в ключевых трендах.

Что делает события, происходящие ежесекундно в мире, новостями на страницах газет и журналов, в лентах новостей интернет-изданий? Каковы актуальные критерии отбора новостной информации?

Стоит отметить, что в большинстве случаев коллективы СМИ не руководствуются критериями, утвержденными медиаисследователями. На практике разрабатываются свои маркеры, определяющие, публиковать или нет конкретную новость. Об этом свидетельствует исследование двух британских ученых – П. Голдинга и Ф. Эллиотта. Они выяснили, что новостные редакторы и сотрудники медиа не всегда способны сформулировать, чем они руководствуются при выборе темы и события для публикаций.³⁵

Также стоит указать, что иногда разработанные критерии бывают слишком абстрактны и излишне обобщают подход редакций к новостям. Как пример можно привести классификацию Стюарта Аллана.³⁶ Он выделяет три основных критерия выделения событий в разряд новости:

1. *Economical*: это означает, что новости должны быть обращены к аудитории, отвечать ее запросам, чтобы увеличить количество проданных копий;
2. *Political*: найти консенсус в общественном мнении для поддержки той или иной политической партии;
3. *Social and cultural*: для того, чтобы нести информационную ценность и правила, а также иерархии, которые могут помочь аудитории иметь четкое представление об обществе и его процессах.

Теорию определения актуальных критериев новостной ценности – «news values» – впервые начали разрабатывать ученые из Норвегии. В 1965 году ис-

³⁵ Golding P., Elliott. P. Making the news. London, 1979. P. 114.

³⁶ Allan S. Op. cit. P. 73.

следователи Й. Галтунг и М. Руге впервые постарались дать определение этому феномену. В своей работе «Структура зарубежных новостей. По описанию кризисов в Конго, на Кубе и на Кипре в четырёх норвежских газетах ученые выделили 12 маркеров, определяющих важность и статус информации, а также уровень ее значимости для аудитории:

1) *meaningfulness* (содержательность): редакция отдает предпочтение в публикации тем событиям, которые будут знакомы и понятны для аудитории конкретного населенного пункта/города/региона/страны, будут отвечать культурным представлениям и будут без труда декодированы;

2) *unexpectedness* (неожиданность): среди рядовых, стандартных информационных поводов внимание редактора привлекают неожиданные, случайные, редкие явления действительности;

3) *threshold* (предельность): большая вероятность публикации в СМИ у тех событий, которые отличаются «высоким порогом интенсивности» (большое количество вовлеченных лиц, государств, масштабы трагедий, массовые жертвы и т.д.);

4) *continuity* (непрерывность): редакция отдает предпочтение для публикации тем событиям, которые ранее уже появлялись в лентах новостей СМИ (легка интерпретация и знакомый для аудитории контекст);

5) *unambiguity* (неоднозначность): неоднозначные события со сложной предысторией будут уступать свое место тем происшествиям, которые могут быть легко декодированы аудиторией;

6) *frequency* (частота): продолжение какой-либо истории или часть цикла публикаций имеет больше шансов получить освещение в медиа;

7) *composition* (концепция): соотношение события с концепцией издания является ключевым моментом при отборе к публикации (даже если инфоповод имеет крупный масштаб, большое общественное значение, но при этом не соответствует редакционной политике, шансы на публикацию уменьшаются);

8) *consonance* (созвучие): исследователи предполагают, что профессиональное чутье редактора на «достойные для публикации» новости, предска-

ние важного инфоповода и создание его прообраза, основываясь на предыдущем опыте, определяют судьбу события в издании;

9) *reference to persons* (ссылка на персоны): аудиторию интересуют «жизненные» материалы, обладающие личной историей;

10) *reference to elite people* (ссылка на элитные личности): решения, поступки, определенные действия популярных личностей, политиков, «лидеров мнений» зачастую имеют последствия в общественной жизни, и особо интересны читателям/зрителям/слушателям;

11) *reference to elite nations* (ссылка на элитные государства): Галтунг и Руге под «элитными» государствами понимают ряд стран, таких как США, Германия, Франция и Россия, чьи действия на международной арене вызывают интерес у аудитории, и, следовательно, у редакций СМИ;

12) *reference to something negative* (ссылка на что-то негативное): негативные события имеют однозначную оценку в обществе и нуждаются в срочной публикации для ознакомления аудитории.³⁷

Следует отметить, что сами Й. Галтунг и М. Руге подчеркивали, что данные критерии не претендуют на статус «истинных», «объективных», а также что результат их исследования является лишь гипотезой. Но несмотря на это разработанная норвежцами классификация дала толчок и стала основой для дальнейших, массовых исследований «news values», вошла во многие учебные пособия по журналистике. Заметим, что описанному выше исследованию более 50 лет, и многие абстрактные критерии в современной действительности выглядят неактуально, оторвано от аудиторной оценки значимости новости (что в обязательном порядке учитывают современные исследователи, например упомянутый выше Аллан), с упором на точку зрения редакционных предпочтений (например, критерий «consonance»).

Позднее, в 2002 году, Д. Макгрегор выделила дополнительные четыре

³⁷Galtung J., Ruge M. H. The structure of foreign news: The presentation of the Congo, Cuba and Cyprus Crises in four Norwegian newspapers // Journal of Peace Research, 1965. No. 1, Vol. 2. P. 64–91. URL: http://www.jstor.org/stable/423011?seq=1#page_scan_tab_contents.

параметра «news values», которые стали актуальны в результате продолжающегося развития телевидения, гражданской журналистики и появления Интернет-коммуникации³⁸:

1) *visualness* (наглядность): чем больше событие удовлетворяет критериям визуализации, тем вероятнее то, что событие будет выбрано в качестве новостей;

2) *emotion* (эмоция): чем больше событие имеет эмоциональный подтекст, тем более вероятно, что оно будет выбрано в качестве новости;

3) *conflict* (конфликт): формат конфликта навязывает журналистам, какие вопросы избирать для интервью, какие источники использовать в противовес уже существующему мнению и какие события выбирать для освещения;

4) *the “celebrification” of the journalist* (фактор популярности отдельного журналиста): журналистское посредничество теперь диктует как выбор, так и представление многих телевизионных новостных сюжетов. Чем больше событие связано с личностью журналиста, его персональным видением, тем вероятнее, что оно будет выбрано в качестве новостей.

Так, критерии, разработанные во второй половине XX века, видоизменились с повсеместным распространением телевидения и приобретением им статуса самого популярного канала распространения СМИ. Опора на визуализацию контента, его облегченное восприятие реципиентом, а также зависимость от субъективного представления факта журналистом становятся основополагающими факторами при отборе новостей в эфир/на страницы электронных СМИ.

Любое исследование современных новостных ценностей теперь должно также учитывать влияние социальных медиа на традиционное разделение ро-

³⁸ McGregor J. Restating news values: contemporary criteria for selecting the news

// ResearchGate, 2002. P. 4–7. URL:

https://www.researchgate.net/profile/Judy_Mcgregor/publication/228774915_Restating_news_values_Contemporary_criteria_for_selecting_the_news/links/544413e90cf2a6a049ab07b1/Restating-news-values-Contemporary-criteria-for-selecting-the-news.pdf.

ли журналистов как активных (производителей, селекционеров, привратников) и аудитории как пассивных (получателей, потребителей) участников информационного обмена.³⁹ Исследователи Т. Хэркуп и Д. О'Нейл, изучив новостные сообщения Facebook и Twitter в 2014 году, преобразовали канонические «news values» для обновившихся реалий медиаиндустрии:

- 1) *The power elite* (элита власти): рассказы о влиятельных людях, организациях или институтах;
- 2) *Celebrity* (знаменитости): рассказы о людях, которые уже известны;
- 3) *Entertainment* (развлечения): рассказы о сексе и иных табуированных темах, шоу-бизнесе, человеческих интересах, животных, фотографии, остроумные заголовки или списки;
- 4) *Surprise* (сюрприз, неожиданность): истории, которые имеют элемент неожиданности и / или контраста;
- 5) *Bad news* (плохие новости): истории с особенно негативными обертонами, такими как конфликт или трагедия;
- 6) *Good news* (хорошие новости): истории с особенно положительными обертонами, такими как спасение и успешное лечение кого-либо;
- 7) *Magnitude* (величина): рассказ о событии, которое воспринимается как достаточно значимое либо числом вовлеченных людей, либо потенциальным воздействием;
- 8) *Relevance* (актуальность): истории о людях, группах или странах, которые влияют или культурно или исторически знакомые аудитории;
- 9) *Follow-up* (последующие действия): рассказы о предметах, уже находящихся в новостях;
- 10) *Newspaper agenda* (газетная повестка дня): рассказы, которые соответствуют собственной повестке дня новостной организации или публикуются другими изданиями;

³⁹Harcup T., O'Neill D. What is News? News values revisited // DOI: 10.1080/1461670X.2016.1150193. P. 1147. URL:

<https://www.tandfonline.com/doi/pdf/10.1080/1461670X.2016.1150193?needAccess=true>.

11) *Exclusivity* (эксклюзивность): истории, созданные или доступные единственной новостной организации в результате интервью, писем, исследований, опросов, опросов и т. д.;

12) *Conflict* (конфликт): рассказ о конфликтах, такие как споры, расколы, побои, восстания и войны

13) *Audio-visuals* (аудиовизуальные материалы): истории, рассказанные посредством фотографии, видео, аудио и / или которые могут быть проиллюстрированы с помощью инфографики;

14) *Shareability* (высокий уровень отклика пользователей социальной сети): истории, которые, как предполагается, генерируют повышенный интерес, совместное использование и комментарии через Facebook, Twitter и другие формы социальных сетей;

15) *Drama* (драма): рассказы о разворачивающейся драме, такие как несчастные случаи, обыски, осады, спасения, сражения или судебные дела.⁴⁰

Как мы можем проследить, «news values» в Интернете становятся более развлекательными, резонансными: редакции обязаны привлекать внимание реципиентов, борются за репосты и лайки, чтобы обеспечить больший аудиторный охват. Из концептуальных «news values» становятся номинативными, отражают интересы большинства в мире социальных сетей: шокирующий контент, сопровождаемый фото- и аудиофайлами, рассказывающий о жизни популярной персоны из шоу-бизнеса будет более популярным у пользователей, чем сухое повествование о визите президента одной из стран на только что открывшийся завод по экологичной переработке отходов.

Далее мы рассмотрим вопрос о необходимости адаптации новостного контента, отвечающего вышеперечисленным, актуальным критериям «news values», направленности адаптации под технологическую площадку и под аудиторную нишу, а также разработаем актуальные требования к медиатексту на базе мессенджеров.

⁴⁰Harcup T., O'Neill D. Op. cit. P. 1148.

§2. Необходимость адаптации современного новостного контента

Адаптация контента является одним из видов инновационных маркетинговых технологий для медиа; при этом она работает не на уровне продвижения контента, а на уровне самого текста новости. Ее суть состоит в том, что предлагаемый контент должен быть адаптирован не только под технологические платформы, такие как смартфоны и планшеты, но и под аудиторную нишу. В противном случае, если сайт или приложение будут отображаться некорректно на одном из устройств или содержание контента для определённого сегмента целевой аудитории будет противоречить ее интересам и взглядам, это вызовет недовольство или раздражение у пользователей.

Так, по данным исследования Н. Лосевой, представленного на XI международном саммите независимых региональных издателей в 2017 году, 41% менеджеров российского медиарынка утверждают, что адаптируют контент для новых платформ и социальных сетей, но признают, что, возможно, такие площадки распространения требуют новых, уникальных форматов реализации.

Далее мы рассмотрим два элемента адаптации новостного потока в современной медиасистеме – адаптацию под технологическую платформу и адаптацию под аудиторную нишу. Обе они требуют пересмотра структуры и внешнего вида новостного текста, о чём пойдет речь в §3; но сперва мы проанализируем необходимость и принципы адаптации контента.

2.1. Адаптация контента под технологическую платформу

Как утверждает А. Амзин, дигитализация, или перевод содержания СМИ в цифровой формат, вызвала кардинальное изменение моделей медиапотребления. Исследователь подчеркивает, что в настоящее время медиаиндустрия находится в постоянном поиске дополнительных, нестандартных, но эффективных способов дистрибуции журналистских продуктов. «Привратничество»

(гейткипинг) аудитории⁴¹, ее способность воздействовать на СМИ через каналы в Интернете, приобретение пользователем роли prosumer (producer + consumer, то есть одновременно производителя и потребителя контента)⁴² приводит к тому, что редакции вынуждены искать новые эффективные способы взаимодействия с потребителем (не только на базе сайтов). Как следствие, такие платформы, как социальные сети, мессенджеры, сторонние форумы, видеохостинги приобретают важное значение в коммуникации «медиа – читатель/зритель», а многоканальное присутствие становится условием успеха традиционных медиа.

Для обеспечения эффективного многоканального присутствия следует учитывать специфику каждого из цифровых устройств, на котором возможно медиапотребление. Авторы работы «Как новые медиа изменили журналистику. 2012 – 2016» утверждают, что представленный в 2007 году смартфон iPhone создал новый класс цифровых устройств для массового медиапотребления⁴³ и положил начало кардинальным изменениям. Они заключались в появлении дополнительных, в большинстве своем портативных, классов устройств, которые активно используются для потребления медиаконтента.⁴⁴ Использование настольных компьютеров, ноутбуков, ноутбукотрансформеров, планшетов (профессиональных и пользовательских), смартфонов, умных часов и т.п. для медиапотребления сейчас – привычное, обыденное поведение. Так, по данным доклада Института Рейтер за 2017 год, потребление новостей из Интернета с помощью перечисленных типов устройств превышает потребление информации из традиционных типов медиа (печатные

⁴¹ Singer J. User-Generated Visibility: Secondary gatekeeping in a shared media space // *New Media and Society*, 2014. Vol. 16. P. 55–73. URL: <https://pdfs.semanticscholar.org/0d59/6a002c26a74cd45e15fbc20e64173cf2f912.pdf>.

⁴² Тоффлер Э. Третья волна / пер. с англ. К. Ю. Бурмирова. М., 2009. С. 434.

⁴³ Амзин А. Как новые медиа изменили журналистику: 2012-2016 / под науч. ред. С. Балмаевой и М. Лукиной. Екатеринбург, 2016. С. 304.

⁴⁴ Там же. С. 306.

СМИ и TV) на 30-40% и 5-15%⁴⁵ соответственно (данные по процентам разнятся в зависимости от страны и паттернов поведения ее граждан).

По данным ежегодно отраслевого доклада Федерального агентства по печати и массовым коммуникациям за 2016 год, быстрее всего растет аудитория на смартфонах (+15% за год). Население всей России делится на категории пользователей десктопа (55%), mobile only (16%) и категорию «не в сети» (29%).⁴⁶ Из этих данных можно сделать вывод о том, что коллективам медиа следует более тщательно отслеживать обратную связь с пользователями, которые потребляют контент СМИ при помощи смартфона.

Класс устройств и тип взаимодействия с текстом определяют, какие платформы являются оптимальными для публикации контента. Все чаще медиа используют не только веб-интерфейсы, но и приложения. Две этих возможных площадки распространения базируются на большинстве типов устройств. Чем качественно отличаются друг от друга? Веб-интерфейсы, условно, универсальны, и требуют от пользователя привычную на базе Интернета модель поведения. С приложениями дело обстоит сложнее: они предоставляют дополнительные, подчас специфичные, возможности платформы и класса устройств. Если у веб-интерфейсов медиана направленности, условно, общая архитектура и система навигации, которые зарекомендовали себя наиболее удобными для аудитории, то каждое приложение, которое становится дополнительной площадкой распространения контента для СМИ, вправе не подстраиваться под журналистский продукт. Как следствие, необходимо дополнительно «изучать» организацию приложения, на что готовы не все группы пользователей.

⁴⁵Digital News Report 2017 / Reuters Institute for the Study of Journalism. URL: <http://www.digitalnewsreport.org/interactive-2017/>.

⁴⁶ Российское телерадиовещание и Интернет: Состояние, тенденции и перспективы развития / Отраслевой доклад Федерального агентства по печати и массовым коммуникациям. URL: <http://www.fapmc.ru/rospechat/activities/reports/2017/teleradio.html>.

Исследователи Мейер и Кормелинк выделили 16 типов практик потребления новостей⁴⁷, которые нам представляются наиболее актуальными на сегодняшний день:

- *watching* (смотрение);
- *reading* (чтение);
- *listening* (слушание);
- *viewing* (просмотр);
- *snacking* (перекус);
- *searching* (поиск);
- *clicking* (нажатие);
- *monitoring* (мониторинг);
- *checking* (проверка);
- *linking* (ссылка);
- *scanning* (беглое просматривание);
- *sharing* (распространение);
- *recommending* (рекомендация);
- *commenting* (комментирование);
- *voting* (голосование);
- *liking* (предпочтение).

Такие практики, как *liking*, *voting*, *scanning*, *sharing* и *recommending* появились благодаря влиянию на СМИ Интернета и, в частности, социальных сетей. Сегодня редакторы медиа должны ориентироваться на существующие практики потребления контента и понимать, какую из них избирает целевая аудитория. Жанры, форматы и избранные практики для ориентации следует

⁴⁷ Meijer I., Kormelink T. Checking, sharing, clicking and linking: Changing patterns of news use between 2004 and 2014 //DOI: 10.1080/21670811.2014.937149. URL: <https://research.vu.nl/en/publications/checking-sharing-clicking-and-linking-changing-patterns-of-news-u>.

воплощать в реальность в адаптивной схеме, то есть внешне и содержательно приспосабливались к состоянию пользователя.⁴⁸

Важное значение при публикации материалов играет площадка, на которой они будут размещены. Не только технологическая платформа, но и площадка размещения влияют на внешний вид и внутреннюю структуру журналистских материалов. А. С. Лавров в своей статье «О жанрах интернет-журналистики» утверждает, что жанровая структура в цифровой журналистской практике зависит не только от целевых установок творчества, но и от типа ресурса, на котором размещён контент.⁴⁹ Так, в рамках нашей работы следует разделить кластер социальных сетей, требующий от журналистских текстов краткости и визуальной иллюстрации, и мессенджеры.

Требования к публикациям в социальных сетях значительно сходятся, но для каждой площадки есть свои ограничения и рекомендации. Так, публикация в Instagram ограничена 2200 символами. Важно понимать, что картинка 1080x1080 – первое, что видит пользователь, следовательно, подход к выбору иллюстрации должен быть крайне ответственный – от фото зависит просматриваемость и прочитываемость информации. Социальная сеть Facebook более расположена к большим форматам текста: максимальное количество знаков составляет 63206 с пробелами. Согласно исследованию Кевана Ли, проведенного в 2010 году, пост, в котором количество знаков не превышает 80 собирает большее число охвата на 66%.⁵⁰ Стоит заметить, что в социальной сети с 2016 года активна опция Instant Articles – формат крупных текстовых материалов (с иллюстрациями, видео, гифками и т.п.), доступных для просмотра без перехода на сторонний сайт. Оптимальный размер фотографий для Facebook – 1200x630 пикселей. Twitter ограничивает авторов 140 символами, а задумка соцсети предполагает короткие реплики о состоянии «здесь и сей-

⁴⁸ Амзин А. Указ. соч. С. 304.

⁴⁹ Лавров А. С. О жанрах Интернет-журналистики // Вестник электроники и печатных СМИ, 2014. Номер 22. С.124–133.

⁵⁰ Lee K. The Ideal Length of Everything Online, Backed by Research. URL: <https://blog.bufferapp.com/the-ideal-length-of-everything-online-according-to-science>.

час». «ВКонтакте» разрешает публиковать тексты, не превышающие по объёму 15895 знаков, но после 350 знаков с пробелами текст сворачивается, то есть «прячется» под кат, становится доступен только при клике на кнопку «Показать полностью». Оптимальный размер фотографии во «ВКонтакте» 700x500 пикселей. Для «ВКонтакте» также, как и для Facebook, доступна опция Instant Articles.

Общие требования к оформлению журналистских материалов в мессенджерах до сих пор не оформились, а рекомендованных, проверенных параметров, разработанных на базе статистики, нет. На платформе Telegram количество знаков в сообщении ограничено 4096 символами, но, как и в Facebook и «ВКонтакте» активна опция Instant View, функционирующая на базе сервиса Telegraph.

2.2. Адаптация контента под аудиторную нишу

Будущее медийных веб-ресурсов заключается в агрегации и модерации контента под интересы достаточно узких групп пользователей, заявил председатель правления рекламного агентства ИМНО VI Арсен Ревазов на форуме «Медиа будущего – 2012». Идея персонализации поисковой и иной выдачи под нужды пользователя фактически провалилась, сказал эксперт. По его словам, индивидуальной настройкой пользуется лишь 2-3% «сознательных пользователей», а возможности фильтрации контента поисковыми роботами ограничены.⁵¹

В результате большинство людей получает в поисковых системах, ленте новостей Facebook и медиапорталах вроде Youtube не ту информацию, которую они хотят видеть, а некий усредненный набор данных, нерелевантный их запросам. Решить эту проблему, по словам Ревазова и медиаисследователей, может деление онлайн-аудитории на сегменты и адаптация контента под их

⁵¹ Ревазов: будущее онлайн-медиа в адаптации контента под интересы групп / МИА «Россия сегодня». URL: <https://ria.ru/media/20120619/676851349.html>.

нужды с использованием автоматической агрегации данных, и последующего их ручного отбора высококвалифицированными редакторами.

По данным, собранным в январе 2018 года Институтом современных медиа MOMRI, Telegram в России используют больше мужчин, чем женщин (57% и 43% соответственно⁵²). 45,1% мужчин, пользующихся мессенджером – 18-24 года, 33,3% – 25-34 года, 13,2% – 35-44 года.⁵³ У женщин показатели следующие: 26,1% – 18-24 года, 26,5% – 25-34 года, 11,5% – 35-44 года.

Для анализа этих показателей следует упомянуть типологию пользователей ИКТ по уровню адаптированной к новой, цифровой модели медиапотребления, разработанную в 2001 году американским преподавателем М. Пренски. Ученый ввел два новых понятия: Digital Natives (цифровые аборигены) и Digital Immigrants (цифровые иммигранты). К первой категории относятся люди, которые родились или выросли в окружении различных цифровых технологий: компьютеров, игровых приставок, MP3-плееров, сотовых телефонов и пр. Для цифровых аборигенов Интернет – неотъемлемая часть жизни. Они обращаются с новыми технологиями свободно и непринужденно. Цифровые иммигранты – те, кто был рожден и вырос в «доцифровую» эпоху, но освоил и пользуется цифровыми технологиями (по мнению Пренски, это все те, кому больше 30 лет).⁵⁴

Некоторые исследователи применяют другую номинацию для Digital Natives – «поколение Y», или миллениалы. Новые привычки и традиции медиапотребления затрагивают в первую очередь поколение Миллениума (поколение Y), то есть пользователей, родившихся в период с 1981 по 2000 год. Для этого сегмента аудитории характерны:

- выход в сеть (и медиапотребление) с нескольких платформ;

⁵²Статистика аудитории Telegram за январь 2018. URL: <https://telegram-region.com/statistika-auditorii-telegram-na-yanvar-2018/>.

⁵³Исследование Telegram-аудитории / Институт современных медиа MOMRI. URL: http://momri.org/telegram_audience/.

⁵⁴Prensky M. Digital Natives, Digital Immigrants // On the Horizon, 2001. Vol. 9 No. 5, October 2001. P. 5. URL: <https://www.marcprensky.com/writing/Prensky%20-%20Digital%20Natives,%20Digital%20Immigrants%20-%20Part1.pdf>.

- хорошее знакомство с новыми технологиями, их активное освоение;
- восприятие цифровых медиа как не уступающих по авторитетности традиционным.

Мультиплатформенное потребление на крупных рынках у поколения Y почти никогда не опускается ниже 70% от исследуемой совокупности.

Для представителей молодого поколения мобильный телефон стал многофункциональным карманным устройством, которое стало, по мнению М. Маклюэна, «расширением» или «продолжением» самого человека.⁵⁵ Не случайно, Г. Рейнгольд – один из пионеров исследования Интернета, автор концепции «виртуального сообщества», рассматривая феномен мобильной связи в своих последних работах, вводит емкое и образное определение молодого поколения, которое «всегда на связи»: «большепальцевое племя»⁵⁶, подчеркивая, что молодые люди постоянно осуществляют манипуляции со своими смартфонами, используя для этого «большой» палец. Ещё одна метафора для молодого поколения – «поколение text», отражающая значимое место текстинга и самого смартфона в жизни молодежи.⁵⁷

Согласно данным исследовательского центра компании Deloitte СНГ за 2017 год, смартизация мобильных устройств в России выросла на 6% (с 77% до 83%). Отмечен рост востребованности таких функций в смартфоне, как мессенджеры (+24%), приложения социальных сетей (+14%) и звонки по Интернету (+4%).⁵⁸ Важно отметить также и то, что, исходя из данных исследования Deloitte, чаще всего российские потребители для выхода в Интернет ис-

⁵⁵ Маклюэн Г. М. Понимание Медиа: Внешние расширения человека / пер. с англ. В. Николаева. М., 2003. С. 112. URL: http://yanko.lib.ru/books/media/mcluhan-understanding_media.pdf.

⁵⁶ Говард Р. Умная толпа: новая социальная революция / пер. с англ. А. Гарькавого. М., 2006. С. 23–28. URL: http://www.e-reading.club/chapter.php/48069/0/Reiingol%27d_-_Umnaya_tolpa.html.

⁵⁷ Омельченко Е. Л. Поколение Text / Рекламные идеи, 2008. Номер 8. С. 107. URL: <http://www.advi.ru/magazin/yes70/Subkultura.pdf>.

⁵⁸ Медиапотребление в России – 2017 / Deloitte. URL: <https://www2.deloitte.com/content/dam/Deloitte/ru/Documents/technology-media-telecommunications/russian/media-consumption-in-Russia-2017-rus.pdf>.

пользуют смартфоны, а не ноутбуки и компьютеры. Исходя из этих данных, можно сделать вывод о том, что медиапотребление современной аудитории становится более технологизированным, персонализированным и интенсивным: такие слоты времени, как завтрак, поездка от дома до учебы/работы и обратно, обеденный перерыв теперь тратятся на медиа и их содержимое благодаря смартфонам и другим гаджетам.

2.3. Отбор новостей и структура новостного текста на базе мессенджеров

Индустрия новостей постоянно меняется и пытается идти в ногу с технологиями Web 2.0, которые появились за последние пять лет. В то время как социальные сети и приложения Web 2.0 открывают новые возможности для индустрии новостей, они также повышают вероятность профессионального кризиса для журналистов и медиа-организаций.

Для журналиста новое уравнение состоит в том, чтобы делать намного больше с намного меньшим количеством информации. Репортеры теперь должны представлять истории для нескольких платформ – телевидения, радио, печати и онлайн. Для журналиста в сегодняшнем медиаландшафте важно быть многопрофильным специалистом. Что касается редакторов, происходит много непрерывных процессов. Новые должности, такие как редактор социальных сетей или редактор сообществ, были созданы и продолжают создаваться в новостных коллективах с 2009 года.

В мае 2009 года New York Times наняла своего первого редактора социальных сетей, чтобы расширить их использование и улучшить систему «доставки» материалов New York Times читателям. Также в начале 2009 года Sky News в Великобритании назначил специального корреспондента Twitter, основная задача которого заключалась в освещении последних новостей сети. BBC назначила своего первого редактора социальных сетей в конце 2009 года. Его задача – помочь команде репортеров и продюсеров BBC более активно участвовать в социальных сетях.

Рождение редактирования текстов для социальных сетей как особого вида профессиональной деятельности журналиста говорит о том, что текст для социальных сетей и новых медиаплатформ требует иного подхода к созданию и коррективке.

В условиях новых, набирающих популярность медиаплатформ, таких как приложения социальных сетей и мессенджеры, к текстам следует применять следующие требования:

- Тексты должны быть структурированы: понятная метаструктура, равноправные элементы, сортировка по важности, осмысленность для потребления со случайного места;⁵⁹
- Содержание полезной информации, к которой можно вернуться (например, каталоги, подборки и т.п.);⁶⁰
- Осмысленная иллюстрация;
- Использование всех возможностей платформы для оформления и упаковки материала: видео-, аудио- файлы, встроенные опросные механизмы, стикерпаки, эмодзи и т.п.
- Длина материала в целом должна быть максимально сокращена посредством фокусировки на важном и отсеивания менее важных аспектов факта;
- «Newsvalues» в Интернет становятся более резонансными, развлекательными.

Также следует помнить о том, что мессенджеры делают коммуникацию «издание – читатель» приближенной к межличностной. Всплывающее сообщение от СМИ теряется среди десятков переписок с родными, близкими или коллегами, а значит:

⁵⁹ Амзин А. Указ. соч. С. 93.

⁶⁰ Harbach M. et al. It's a Hard Lock Life: A Field Study of Smartphone (Un)Locking Behavior and Risk Perception // Symposium on Usable Privacy and Security (SOUPS) 2014, 2014. P. 213–230. URL: <https://goo.gl/Jt1HpE>.

- должно выделяться, быть замеченным в массиве текстовых блоков с переписками;
- по стилистике написания обязано соответствовать или быть приближенным общему неформальному тону, чтобы не «отпугнуть» читателя и не спровоцировать отписку от новостной рассылки.

Два на первый взгляд противоположные друг другу требования к контенту мессенджеров, необходимо уметь реализовывать на практике. И чем точнее удастся скомбинировать эти положения, тем успешнее будет продвигаться медиапродукт на данной площадке. Безусловно, следует не забывать про специализированные СМИ, которые не могут придерживаться неформального языка общения с читателем, и делать для них исключение (даже с учетом специфики канала распространения).

В рамках данного исследования перед нами стояло несколько исследовательских вопросов, а именно:

1. Отбираются ли новости для публикации на платформе мессенджера Telegram по критериям, актуальным для социальных сетей? Если ответ отрицательный, то какими ключевыми особенностями обладают «news values» для мессенджеров?
2. Каким уровнем адаптации новостного контента обладают материалы каждого из восьми избранных для анализа Telegram-каналов?
3. Возможно ли выделить функциональные группы каналов российских СМИ по уровню адаптации контента?

Гипотезой настоящего исследования является предположение о том, что за неполных четыре года существования функции Channels в Telegram в российском медиасегменте мессенджера сформировались функциональные группы каналов по степени адаптированности к новой площадке. Мы делаем упор на то, что, несмотря на блокировку конкретной площадки на территории РФ, группы уже сформированы и представляют собой устоявшийся феномен.

В следующей главе мы определим специфику изучаемого мессенджера, сформулируем методологическую базу работы с контентом каналов, проанализируем эмпирический материал для подтверждения гипотезы исследования.

ГЛАВА 2.

Адаптация новостного контента в медиаканалах мессенджера Telegram

В Главе 1 настоящего исследования мы обозначили ключевые особенности понятия новости и то, как это понятие трансформировалось под воздействием перехода СМИ в сеть Интернет, особенности современных онлайн-медиа и феномен трансмедийного сторителлинга в контексте циркуляции новостного контента с платформы на платформу. Также нами были проанализированы критерии отбора информации в традиционных масс-медиа, их изменение в ходе дигитализации, а также рассмотрели роль адаптации контента в процессе адаптации.

Далее мы подробнее остановимся на понятии мессенджера, специфике Telegram как канала распространения медиаконтента, а также проанализируем эмпирическую базу исследования.

§3. Мессенджер Telegramи методика его изучения

3.1.Telegramи функция публичных каналов (Channels)

Мессенджеры (система мгновенного обмена сообщениями (*Instant messaging, IM*)) – службы мгновенных сообщений (Instant Messaging Service, IMS), программы онлайн-консультанты (OnlineSaler) и программы-клиенты (Instant Messenger, IM) для обмена сообщениями в реальном времени через Интернет. Могут передаваться текстовые сообщения, звуковые сигналы, изображения, видео, а также производиться такие действия, как совместное рисование или игры. Многие из таких программ-клиентов могут применяться для организации групповых текстовых чатов и видеоконференций.⁶¹

⁶¹Rouse M. Instant messaging. URL:
<http://searchunifiedcommunications.techtarget.com/definition/instant-messaging>.

Использование смартфонов растет не только в России, но и в мире⁶², поэтому приложения мгновенного обмена сообщениями довольно быстро стали необходимостью для пользователей. Сейчас доступно множество бесплатных мессенджеров. Эти сервисы позволяют людям общаться между собой с помощью текстов, телефонных звонков, видео, общих файлов в группах или вне их⁶³. Но очень немногие завоевали популярность и признание. Недавние исследования показали, что самыми популярными мессенджерами в мире являются WhatsApp, Viber и Telegram.⁶⁴ По оценкам J'son & Partners Consulting, в России мессенджерами пользуются 60% обладателей смартфонов – это примерно 50–60 млн человек.⁶⁵

Telegram – бесплатный кроссплатформенный мессенджер для смартфонов и других устройств, позволяющий обмениваться текстовыми сообщениями и медиафайлами различных форматов.

Количество активных пользователей сервиса на февраль 2016 года составляло более 100 млн человек, а количество ежедневно пересылаемых сообщений достигло 10 миллиардов на август 2015 года. Все информационные ресурсы в сети, рассуждающие о популярности Telegram в той или иной стране, ссылаются на единственное масштабное исследование, которое провели веб-аналитики компании SimilarWeb.⁶⁶ В этом исследовании использовались данные Android-устройств из 187 государств мира с целью выявления самого популярного приложения для обмена сообщениями. Для владельцев iPhone соотношение будет примерно таким же – в пределах одного региона и лингвистической группы результат не критично зависит от общей мобильной

⁶²Mahajan A. C. Worldwide Active Smartphone Users Forecast 2014-2018: More Than 2 Billion By 2016 / Dazeinfo. URL: <https://dazeinfo.com/2014/12/18/worldwide-smartphone-users-2014-2018-forecast-india-china-usa-report/>.

⁶³ Temchenko Y. Why does Russian-made Telegram messaging app irritate its competitors?, URL: <https://goo.gl/dJMIAU>.

⁶⁴ Azza K. WhatsApp Vs Telegram Vs Viber, which is best for chatting?, URL: <http://goo.gl/OrlqSR>.

⁶⁵J'son&Partners Consulting: Перспективы рынка мобильных мессенджеров в России и мире. URL: <https://adindex.ru/news/researches/2017/03/13/158506.phtml>.

⁶⁶Global Rank of Telegram. URL: <https://www.similarweb.com/website/telegram.org>.

платформы.

Согласно полученным результатам, основную аудиторию Telegram составляют жители таких стран, как Иран и Узбекистан. В России доля рынка Telegram устойчиво растет вследствие большой популярности в IT-сообществе персоны основателя – Павла Дурова, основателя социальной сети «ВКонтакте».

Сервис построен на технологии шифрования переписки MTProto, разработанной братом Павла Николаем Дуровым. Сам «Телеграм» изначально был экспериментом с целью протестировать MTProto на больших нагрузках. В 2013 году представлен первый клиент Telegram для устройств на платформе iOS.

В 2015 году в Telegram была добавлена поддержка стикеров. Изначально в приложении 14 стикеров, но любой пользователь может модифицировать их или добавить свои собственные. В отличие от многих приложений, в Telegram стикеры полностью бесплатные.

В сентябре того же года появилась функция создания публичных каналов (Channels), благодаря которой у групп пользователей появилась возможность организовывать публичную рассылку с неограниченным числом участников. Благодаря данной функции мессенджера СМИ начали осваивать новую платформу и основывать свои Telegram-каналы, используя при этом различные стратегии создания и адаптации дигитального медиаконтента. Одна из важных особенностей каналов, относящаяся к архитектуре мессенджера в целом, заключается в едином счетчике просмотров. Значок «глаза», который показан в записи, учитывает все просмотры в Telegram, где бы они ни были сделаны: групповые чаты, диалоги или другие каналы. Эта метрика является единственным доступным для стороннего наблюдателя маркером успешности, действительной популярности того или иного канала.

Telegram выступает закрытой системой, при которой пользователь сам выбирает, что читать, а что нет. Так, например, человек может быть «присо-

единен» к просмотрам каналов нескольких СМИ одновременно, при этом один из них будет поставлен на режим «Mute» (без оповещений).

Всё же не стоит забывать, что Telegram в первую очередь мессенджер, поэтому оповещения от каналов СМИ выступают наравне с оповещениями о новых сообщениях друзей и знакомых. СМИ становится, таким образом, ближе к аудитории, персонализируется, включается в личное пространство подписчика без осуществления полноценной обратной связи посредством комментариев и критерия оценивания путем системы «like-dislike» («нравится – не нравится»). Год назад Telegram ввел систему «like-dislike», но она используется только под определенными постами, которые выбирают сами СМИ при публикации новостей в Telegram.

13 апреля 2018 года Таганский районный суд Москвы постановил заблокировать работу мессенджера на территории России по иску Роскомнадзора. С 14 апреля начались массовые блокировки IP-адресов, задействованных в работе мессенджера, и всех Интернет-провайдеров обязали приостановить доступ к платформе. Несмотря на это, мессенджер продолжает работать. Многие СМИ заявили в своих Telegram-каналах, что не намерены оставлять площадку, и продолжают публиковать новости.

Как показывает статистика, массового оттока аудитории из мессенджера, как предполагалось в связи с блокировкой, не произошло. По данным веб-сайта tgstat.ru на 18 апреля, дневной общий охват аудитории увеличился на 20% и составил 211%. Дневной прирост подписчиков на каналы также продемонстрировал рост – +39% на 18 апреля.⁶⁷

Далее мы рассмотрим методологию данного исследования, выборку, обоснуем разработанные кодировочные листы и возможную погрешность исследования.

⁶⁷Статистика посещаемости Telegram на 18.04.2018. URL:<https://tgstat.ru/news>.

3.2. Методология и выборка исследования

Задачей данной части исследовательской работы является определение основных функциональных групп каналов российских СМИ по уровню адаптации контента своих сайтов к новой платформе в форме мессенджера Telegram. В рамках нашего исследования мы выбрали для анализа восемь канала СМИ: «Коммерсантъ», «Российская газета», «Сноб», «RT на русском», «ТJ», «Лентач», «Meduza-LIVE», «Телеканал Дождь», так как эти каналы пользуются популярностью у пользователей (такой вывод можно сделать исходя из количества подписчиков на каналы). Благодаря данным с портала atlgm.ru мы проанализировали показатели каждого из выбранных нами каналов. Лидирующие позиции по подписчикам также занимают каналы новостной тематики «Метро Петербурга» (более 70 тыс. подписчиков), «Давыдов. Индекс» (политическая авторская аналитика, более 130 тыс. подписчиков), «Freakbook» (узкоспециализированные новости, более 60 тыс. подписчиков), и «Uz_News» (новости Узбекистана, более 21 тыс. подписчиков). Так как эти каналы не являются представителями конкретных Интернет-СМИ, или же, как канал «Uz_News», не представляют русскоязычный сегмент Telegram, мы не включаем их в данное исследование. Также из нашей выборки мы сознательно исключаем персональные каналы блоггеров, аналитические и иные каналы, которые ведут группы авторов, не являющиеся зарегистрированными редакциями.

Для решения задачи, которая была поставлена в рамках исследования, привлекаются следующие методы, относящиеся к области социологического знания: контент-анализ, контент-анализ визуальных элементов, сравнительный анализ, интерпретационный метод. Специфика контент-анализа данного исследования заключается в том, что он выполнен с помощью кодировочных листов-таблиц, представленных в Приложении 2. Каждому каналу соответствует отдельная таблица анализа. Также в Приложении 1 собрана общая статистика по каналам. В таблице представлены новостные сообщения за выбранный период, порядковый номер для репрезентативности количества про-

анализированного контента, информация о том, дублирован ли текст из исходного сайта СМИ, способ адаптации, наличие фото/видео/GIF или аудио сопровождения и критерии «news values», количество просмотров на новость. На основе полученных данных, переведенных в проценты, осуществлялась дальнейшая аналитика полученных результатов.

Более подробно обозначим графу таблицы «способ адаптации». В этом критерии мы объединили способы адаптации под технологическую платформу и под аудиторную нишу, так как в теле текста подразделить способ одного типа от другого представляется затруднительным. Тем не менее, были разработаны общие способы адаптации для Telegram, включающие в себя и платформенную, и аудиторную характеристики. Для удобства интерпретации полученных результатов был внедрен следующий механизм выявления адаптационных методов, объединенные функциональными кластерами:

- Цифрой «1» будет обозначаться ререйтинг исходного текста заголовка и лида сайта интернет-издания;
- цифрой «2» – ререйтинг с включением дополнительной фактологической информации, либо с использованием категорий проспекции и ретроспекции, синопсиса крупного текста сайта;
- цифрой «3» – введение к текст публикации дополнительных приёмов диалогизации текста, использование приёмов акцентирования внимания;
- цифра «4» обозначает наличие в текстах развлекательных элементов медиаречи (непринужденная манера повествования, неожиданные добавочные значения для слов и словосочетаний, элементы русской смеховой культуры, метафоры, красочные эпитеты и т.д.);
- цифрой «5» маркируются гипертекстуальные новости, содержащие в себе несколько заголовков-сообщений;
- цифра «6» – уникальный контент, созданный для социальных сетей или мессенджера;

- цифрой «7» обозначается наличие в тексте эмодзи⁶⁸;
- цифра «8» – новость-иллюстрация либо без текстового сопровождения, либо с добавочной вербальной информацией (также включаем в этот пункт видео+текст или GIF-анимация+текст).

Так, при обнаружении в тексте новости определенного маркера, который будет соотноситься с одним из вышеперечисленных критериев, проставляется соответствующая цифра. В одной публикации может быть несколько выделенных особенностей, то есть цифр.

Критерии первого кластера 1 и 2 указывают на изменение исходного текста сайта с использованием рерайтинга и отражают наиболее простой способ адаптации. Второй кластер, состоящий из критериев 3 и 4, отражает усложненное изменение первичной информации со стилистическими изменениями текстов. Критерии 5 и 6 представляют собой третий кластер – уникального контента, не дублирующего информацию с исходного источника, для платформы Telegram. Критерии четвертого кластера (7 и 8) сигнализируют о добавлении визуального контента для иллюстрации и привлечения внимания пользователей к новости. В градацию по сложности метода адаптации четвертый кластер не входит, он выступает сторонним, дополнительным параметром изучения.

Также в таблице будут кодироваться наиболее приближенные к реальной ситуации в журналистике, перемещенной в дигитальное пространство, «news values», разработанные в 2014 году Т. Хэркупом и Д. О'Нейлом. Цифры в таблице будут соответствовать нумерации, представленной в п. 2.2 данной работы.

Выбранный метод кодирования способов адаптации в цифры дает возможность более точно проанализировать частотность применения того или иного метода в работе редакции над контентом Telegram-канала. Благодаря такому способу оформления контент-анализа, далее может производиться про-

⁶⁸ Эмодзи – язык идеограмм и смайликов, используемый в электронных сообщениях и веб-страницах.

центная репрезентация результатов, а также дальнейшее соотношение показателей различных каналов Telegram.

Генеральная совокупность опубликованных новостных сообщений в избранных для анализа каналах за февраль 2018 года – 3092 новости. Нами была применена рандомная (случайная) выборка при отборе эмпирического материала, так как выбранные для анализа Telegram-каналы отличаются друг от друга по количеству опубликованных материалов в месяц, а также по частоте публикаций в день. Так, у Telegram-канала «ТJ» 814 публикаций за февраль, тогда как у канала «Проект «Сноб»» всего 95 (Приложение 1). Исходя из этих данных, мы пришли к выводу, что наиболее репрезентативным результатом будет анализ 30% контента от каждого отдельного канала. В итоге нами был проведен анализ 928 новостей: у канала «Коммерсантъ» это 85 сообщений, у «Российской газеты» – 147, «Проект Сноб» – 28, «РТ на русском» – 27, «ТJ» – 244, «Лентач» – 132, «Meduza-LIVE» – 138, «Телеканал Дождь» – 127.

В следующем параграфе мы обозначим результаты исследования, а также разобьем восемь проанализированных каналов на функциональные группы по уровню адаптации новостного контента.

§4. Результаты исследования

Мы проанализировали восемь каналов различных СМИ (Приложение 2, Табл.1-8), сравнив публикации в Telegram и первичные источники информации – тексты сайтов, зарегистрированных в Роскомнадзоре или иным образом приобретших официальный статус СМИ. Исходя из полученных данных, а именно из процентного соотношения адаптированного контента к неадаптированному, наличию уникального контента на базе мессенджера, происходило подразделение каналов на функциональные группы по степени адаптации информации к новой площадке.

В последующих параграфах предоставлен подробный анализ каждой из полученных групп, основанный на изученных каналах СМИ.

4.1. Каналы российских СМИ с незначительной адаптацией контента для «Telegram»

«Российская газета» – официальный печатный орган Правительства Российской Федерации. После публикации в этом издании вступают в силу государственные документы⁶⁹. Публикуются также новости, репортажи и интервью государственных деятелей, комментарии к официальным документам. Статус официального публикатора документов определен Законом Российской Федерации № 5-ФЗ «О порядке опубликования и вступления в силу федеральных конституционных законов, федеральных законов, актов палат Федерального собрания» и рядом других документов.

Канал издания в Telegram был создан 11 января 2016 года, и на момент анализа количество подписчиков составляло 38220 человек. Все сообщения в Telegram от «Российской газеты», за исключением 28 утренних подборок с 4-5 ссылками на сайт издания, содержат в себе дублированный дословно заголовок или лид текста с сайта издания и фото/видео/GIF иллюстрацию к новости (в 62% рассмотренных публикаций). Добавление визуального контента (8-й

⁶⁹ «Российская газета», раздел «О газете». URL: <https://rg.ru/about/>.

критерий) стало основным и единственным приёмом адаптации контента для Telegram-канала. Стоит отметить, что ровно год назад, при проведении аналогичного исследования, на канале «Российской газеты» фото- и видео-контент представлены не были, а значит редакция ввела корректировку своего поведения на площадке.

Примечательно то, что в среднем на каждую новость приходится порядка 9 тыс. просмотров, что составляет около 23% от общего числа подписчиков. Иллюстративный материал и его качество не отражается на уровне потребления конкретной новости. Больше внимание на количество просмотров оказывает время суток, характер новости, релевантный аудиторному предпочтению, а также актуальность. По результатам проведенного анализа, наиболее просматриваемыми становились новости, связанные с такими «news values», как «surprise», «relevance», «conflict» и «drama». Новости с критерием «the power elite», даже несмотря на ориентированность канала, не просматривались «глубже» других, более неформальных. Средний процент просмотров от общего количества подписчиков составил 26,92%.⁷⁰

Единственная публикация, которая резко отличается от остальных по количеству просмотров (19,9 тыс.), содержит в себе поздравление канала с достижением определенного количества подписчиков и благодарность читателям за внимание к каналу. Сообщение написано простым языком, приближенным к просторечному, содержит экспрессивный синтаксис, оценочные, позитивные номинации.

Лишь 14,3% от общего числа новостей, проанализированных за февраль 2018 года, представляют собой уникальный контент площадки. Из них 9,5% – утренние подборки, составленные из гипертекста и переписанных заголовков сайта. Остальные публикации – это более неформальные для тематики канала фото-/видео- материалы или дополнительные иллюстрации по предшествующим текстам.

⁷⁰ Приложение 2. Таблица 1.

При отборе новостей в Telegram из массива всего информационного потока сайта редакция зачастую руководствуется такими критериями отбора, как «the power elite», «relevance», «conflict». Для аудитории в Telegram транслируются новости об известных политиках, кандидатах в президенты предстоящих выборов, информация о политике элитных государств, о спортивных событиях и спортивных звездах, а также о тех событиях в стране и законодательческих инициативах, которые имеют продолжительный характер освещения в «Российской газете».

Стабильная динамика с отсутствием растущего интереса к определённым видам новостей у аудитории, неспособность подстроиться под «правила игры» площадки – всё это может быть объяснено официальным характером «Российской газеты» как института, в котором каноном является сухое информирование без перехода в неформальную форму общения с читателями. При анализе контента канала, количество просмотров на одной новости и соотношения этого количества к общему числу подписчиков, возникает вопрос, какой целью руководствовалось издание, перемещая свой неизменный информационный поток на новую платформу.

«Коммерсантъ-Daily» (до 1992 года «Коммерсантъ») – российская ежедневная общественно-политическая газета с усиленным деловым блоком. Выпускается Издательским домом «Коммерсантъ». Издаётся с 1990 года. Telegram-канал основан 21 марта 2016 года. Основной массив текстов – дублированный заголовок или сокращенный лид (Приложение 2, Табл. 2). О сокращении количества знаков лида, как способе адаптации, мы не упоминаем, так как все каналы, вне зависимости от функциональных групп, используют этот метод в рамках площадки.

Если сравнивать актуальные результаты анализа с прошлогодним исследованием, то можно проследить изменения в отношении частоты публикаций изображений в Telegram – их стало меньше (17,9% от общего числа публика-

ций⁷¹). Год назад каждая 10 публикация содержала видеозапись, а каждая 11 – фотоматериал.

Среднее количество просмотров рассмотренных публикаций – 7,2 тыс. человек, что составляет 39,7% от общего числа подписчиков на канал. Интерес к публикациям за февраль распределялся относительно ровно, без резких всплесков активности. Наиболее читаемыми, отличающимися от основного массива на 0,9-1,0 тыс. просмотров, стали актуальные сообщения об изменениях, касающихся рядовых граждан (темы метро, повышения цен), а также спортивные новости. Подписчиков интересовали материалы о предвыборной гонке и президенте (во всех приложениях наиболее популярные публикации отмечены зеленым цветом).

Уникальный, адаптированный контент в канале составил 18,4%: утренние подборки с актуальными новостями за ночь, развлекательные, неформальные гипертекстуальные подборки (5), фотоконтент/GIF-анимации об уже упомянутых событиях (8). Просмотры на этих публикацию немного выше (на 0,8-1,3 тыс.), чем основной массив сообщений, но утренние публикации могут отставать по этому показателю (в минус на 1 тыс.). Любопытно, что наличие эмодзи в тексте, даже не измененном рерайтингом, увеличивает шанс новости «быть прочитанной»: 31,8% сообщений содержат в себе смайлик, а показатель такой публикации в среднем выше на 1,5 тыс. Это объясняется упрощением коммуникации в Интернете посредством экономии времени аудитории. Для быстрого привлечения внимания читателя, а также молниеносного, однозначного декодирования сообщения с высокой скоростью считывания используются эмодзи.

При транслировании контента в Telegram редакция руководствуется такими критериями отбора информации, как «the power elite», «relevance», «conflict». Так, концентрация внимания подписчиков нацелена на политиков, преступления политиков и негативных политических ходах. В отличие от ситуа-

⁷¹ Приложение 1.

ции прошлого года, деловых новостей в Telegram за февраль 2018 года встречается больше: каждая пятая новость касается банковского или финансового сегментов. Наибольшей популярностью у читателей пользуются новости с такими «news values», как «entertainment», «exclusivity», «conflict», что отвечает основным запросам массовой аудитории, даже в рамках Telegram-канала делового издания.

Таким образом, *основными признаками* первой функциональной группы каналов СМИ в мессенджере Telegram можно определить:

1. дословное дублирование заголовков/лидов текстов сайта, редкий рерайтинг исходного текста;
2. основные методы адаптации, которые используются каналами, это добавление фото/видео/GIF иллюстрации (8) или добавление эмодзи (реже) (7);
3. стабильно низкое, без резких скачков активности, относительно общего числа подписчиков количество просмотров на новость (ниже 40%).

Далее мы рассмотрим канала трёх СМИ, которые частично адаптируют контент под мессенджер.

4.2. Промежуточная группа каналов: частичная адаптация информационного потока

Стоит отметить, что все каналы данной группы в большей массе публикуемого новостного контента переписывают изначальные тексты сайтов, используя первый кластер способов адаптации (1-2). При дальнейшем анализе учитывался не только сам факт адаптации, изменения контента под площадку, но и те приёмы, которые избирала редакция, реакция на материалы и показатели просмотров относительно к общему числу подписчиков.

Журнал «Сноб» – российское СМИ, включающее электронную и печатную версии журнала, а также вариант для iPad. Позиционируется как «проект

для международного сообщества успешных профессионалов»⁷². В издании публикуются беседы, статьи, специальные расследования, рецензии, исповеди, зарисовки, репортажи, интервью, эссе, публикации литературы, авторские фотостории.

Канал в Telegram основан 8 декабря 2015 года. «Проект Сноб» публикует анонсы «лучших текстов» (формулировка редакции). Именно этим объясняется резкий разрыв при сравнении количества публикаций «Проекта Сноб» и других проанализированных каналов (95 публикаций за февраль)⁷³.

При анализе 30% от общего количества контента канала, стоит отметить, что тексты адаптируются чаще всего в виде синопсисов, кратких пересказов основных материалов сайта snob.ru (2). Уникальный контент на канале отсутствует. При крайне малом количестве публикаций в Telegram в месяц, средний процент просмотров сообщений – 47,1 – что говорит о том, что как минимум половина подписчиков регулярно прочитывают размещённые на платформе тексты.

Наибольшей популярностью у пользователей пользуются сообщения, адаптированные при помощи 3 и 4 методов: диалогизированный текст, с частыми обращениями к читателям, наполненный художественными элементами и публицистической оценочностью. Так как сам сайт СМИ позиционирует себя площадкой для талантливо пишущих авторов-публицистов, данная особенность адаптации контента диктуется редакционной политикой издания.

Как и год назад, публикации фотографий и видео на канале «Проект Сноб» отсутствуют.

«Лучшие материалы» «Сноба», транслируемые в Telegram, чаще всего отвечают таким критериям отбора, как «exclusivity», «conflict» и «drama». Так как материалы издания более аналитические, чем информационные, то данные новостные критерии распространяются на весь массив информации СМИ. Вы-

⁷² «Сноб» запустит версии сайта для США и Британии и введет пост главреда / МИА «Россия сегодня». URL: <https://ria.ru/media/20110915/438111660.html>.

⁷³ Приложение 1.

сока вероятность того, что тексты для публикации в Telegram избираются из соотношения «50% популярного контента сайта/ 50% непопулярных текстов». В связи со стабильным показателем просмотров в мессенджере, размещение провальных или не популярных на сайте СМИ текстов может увеличить процент посещений веб-страницы конкретного материала.

«Лентач» – это один из самых популярных новостных пабликов в сети «ВКонтакте». Изначально существовал как площадка распространения контента Lenta.ru, но в процессе существования отделился от редакции Интернет-СМИ и продолжил работу самостоятельно.⁷⁴ Далее была создана своя площадка lentach.media.ru. «Лентач» отличают неформальный подход к трактовке новостей, создание уникальных иллюстраций к текстам, а также целенаправленное предпочтение шокирующему контенту вместо наиболее социально-значимых сообщений.

Канал создан 29 июня 2016 года, на апрель 2018 года является самым популярным новостным каналом русскоязычного сегмента Telegram (149216 подписчиков). Ежедневно на канале публикуется в среднем 16 новостных сообщений – данный показатель самый высокий среди всех исследуемых источников. Также «Лентач» опубликовал больше всего изображений – 250 за февраль – и каждая публикация иллюстрируется (за исключением новостей о трагедиях, а также новостей с последующие иллюстрацией альбомом фотографий – блоком опубликованных иллюстраций – их было 20 из проанализированных). В ходе анализа эмпирического материала было выявлено, что добавление к тексту фотографии, видео или GIF-анимации не влияет на уровень просмотров – общий процент по каналу составил 39,9%.

94,4% контента канала адаптированы и не были скопированы с первоначального сайта медиа. Заметим, весь массив контента адаптирован изначально для социальных сетей, и далее копируется редакцией в Telegram. Спецификой как паблика «ВКонтакте», так и Телеграм-канала «Лентач» является то, что не

⁷⁴Lukmore: История развития «Лентача». URL: <http://lukomore.org/lurk/Лентач>.

все новости, публикуемые от имени медиа – собственно произведенный продукт. Каждая третья новость на канале публикуется со ссылкой на сторонний сайт. Количество таких источников составляет 40 за февраль 2018 года.

Отличительная характеристика «Лентача» – создание авторских изображений (коллажей, комиксов, «мемов»), которые выступают наиважнейшим способом привлечения внимания читателя. Данный подход был апробирован медиа на площадке «ВКонтакте», и далее применен в Telegram. Коллектив «Лентача» не опасается неоднозначных оценок такого творчества, в особенности применимого к серьезным новостям политики, экономики или социокультурной жизни. Напротив, именно своим неординарным подходом к трактовке и демонстрации новостного контента «Лентач» добился более точного формулирования характеристик целевой аудитории. Переход аудитории происходил именно из «ВКонтакте» в Telegram, а не из официального сайта СМИ. Поэтому сформировавшийся «курс» поведения переместился на площадку мессенджера. Так как почти каждая новость сопровождалась изображением, то можно утверждать, что данная стратегия не влияет на скачки в уровне потребления новостей.

Самыми популярными публикациями за месяц стали, как и в предшествующих каналах, разворачивающиеся конфликты вокруг предвыборной гонки, сообщения о трагедиях и абсурдные новости из мира политики и шоу-бизнеса (в Приложении 2, Таблице 4 они отмечены зеленым цветом). Процент просмотров у таких публикаций колеблется от 53,3 до 65,5 от общего числа подписчиков канала.

Были применены следующие способы адаптации контента: рерайтинг с включением дополнительной фактологической информации, синопсиса крупного текста сайта (2), добавление в тексты развлекательных элементов медиаречи, а именно непринуждённой манеры повествования, неожиданных добавочных значения для слов и словосочетаний, метафоры, красочные эпитеты и просторечия (4), и, как было замечено выше, добавление фото-/видеоматериалов к текстам (8). Вопреки ожиданиям, эмодзи в проанализиро-

ванном контенте применялись лишь два раза. Сообщения, сочетающие в себе 4 и 8 критерии адаптации, были просмотрены на 15,1-20,4% больше, чем основной массив публикаций. Уникальные публикации, не встречающиеся вне платформы, составили лишь 27,1% от общего числа опубликованных материалов.

Частотные «news values» для канала – «the power elite», «entertainment», «surprise» и «conflict». Общая направленность журналистской деятельности «Лентача» диктует одинаковые критерии отбора для различных площадок. Характер Telegram, требующий более ненавязчивого повествования и неформального представления информации по результатам предыдущего исследования, совпадает по риторике со стратегией группы «Лентача» в «ВКонтакте», что оказывается «на руку» коллективу редакции.

TJ – российское интернет-издание и агрегатор новостей. Основано 20 июня 2011 года. С 2014 года входит в издательский дом «Комитет». Тематика новостей – социальные сети, блоги, законодательство и гаджеты. TJ расшифровывается как Twitter Journal и первоначально ориентировался на агрегацию сообщений из Twitter, но позже начал публиковать собственные новости.

Канал СМИ в Telegram создан 7 ноября 2015 года. От других проанализированных каналов отличается самым большим числом публикаций за месяц – 814. При 22051 подписчиках среднее количество просмотров составляет 12,5 (около 47,8%).

Всего 14,8% контента – уникальный. Остальные публикации адаптированы чаще всего с помощью ререйтинга заголовков и лидов (1) из основного сайта TJ, расширенного ререйтинга лонгридов (2), а также при помощи добавления иллюстративного материала (8). Самыми популярными публикациями у подписчиков канала стали сообщения, адаптированные при помощи вышеупомянутых 2, 8 способов, а также 4 – развлекательной медиаречью. Как и сайт СМИ, Telegram-канал придерживается неформального языка повествования и общения.

Стоит отметить важную особенность канала, которая ярко выделяет его из других исследуемых ранее. 12,9% сообщений от общего числа публикаций имеют более 89% просмотров от общего числа подписчиков канала. Новость о запуске Tesla Илона Маска в космос собрала 48,8 тыс. просмотров, что превышает количество подписчиков канала в два раза.⁷⁵ Исходя из таких высоких показателей, мы можем делать вывод о высоком проценте шеринга. Подписчики канала ТЮхотно делятся интересными новостями с друзьями, пересылая отдельные сообщения своим контактам.

Наиболее применяемыми критериями отбора новостей стали «entertainment», «surprise», «audio-visuals» и «shareability». Анализируя эмпирический материал и сравнивая его с сайтом издания, социальными сетями, прослеживалась зависимость публикации в Telegram от реакции пользователей на сторонних ресурсах. Если новость популярна в социальных сетях и активно шерится, то вероятность ее публикации, дублирования в Telegram возрастает. Отсюда мы делаем вывод о единстве «news values» для мессенджера и социальных сетей.

На основе полученных данных, можно сделать вывод об основных признаках второй функциональной группы каналов СМИ в мессенджере Telegram. Ими стали:

1. стабильное использование первого (рейтинг) и четвертого (иллюстрации) кластеров для адаптации контента под площадку;
2. редкое применение второго (изменение стилистики текста) и игнорирование четвертого (уникальный контент) кластеров;
3. общий процент просмотров каналов колеблется в пределах 50-80% от общего числа подписчиков: высокий уровень просматриваемости контента;

⁷⁵ Приложение 2. Таблица 5.

4. средний уровень просмотров на одну новость неоднороден: существуют резкие выбросы внимания к таким «news values», как «entertainment», «surprise», «conflict», «drama» и «audio-visuals».

4.3. Каналы, максимально адаптированные к платформе Telegram

Телевизионная сеть RT – это три круглосуточных информационных телеканала, вещающих из Москвы более чем в 100 странах мира на английском, арабском и испанском языках, телеканалы RT America и RT UK, выходящие в эфир из собственных студий в Вашингтоне и Лондоне, документальный канал RTД на русском и английском языках. RT круглосуточно доступен уже 700 миллионам зрителей по всему миру.⁷⁶

Канал в Telegram был создан 28 марта 2016 года. За два года присутствия на платформе, редакция RT изменила стратегию своего поведения. Изначально, в первый год функционирования в мессенджере, опубликованные на канале материалы старались использовать все возможности новой площадки, которые мы перечислили в §4, а именно эмодзи, стикерпаки, опросы. Но в 2018 году, как было отмечено выше, и медиапроизводство, и медиапотребление трансформировались, стали более традиционными для online-пространства. В чём это проявляется на базе канала «RT на русском»?

Количество опубликованных в месяц материалов в мессенджере существенно отстает от других каналов – 93 сообщения «RT на русском» и 460 «Meduza-LIVE». «Больше» не стало означать «лучше» в Telegram. Мы объясняем такую тенденцию тем, что частые оповещения от медиа могут раздражать пользователя, который, в первую очередь, ждет важных сообщений от контактов своего мобильного устройства. Соответственно, чем чаще всплывают сообщения от СМИ, тем выше вероятность нажатия кнопки «Mute». Также большое количество публикаций дробит внимание читателя, который старается быстро пролистнуть ленту, пробежаться по ней глазами: счетчик

⁷⁶Веб-сайт Russia Today. Раздел «О нас». URL: <https://russian.rt.com/about>.

просмотров под конкретной новостью, таким образом, не фиксирует пользовательское действие.

Канал «RT на русском» исключает (намеренно или нет, сказать трудно) такой риск потери пользовательского внимания, и постит сообщения в Telegram куда реже своих конкурентов. Несмотря на процент адаптивного контента (81,5%), среднее количество просмотров на новость от общего числа подписчиков – 69,4%. Более половины подписчиков читают опубликованные материалы. Популярностью пользуются тексты, адаптированные с помощью расширенного рерайтинга, который быстро вводит в курс произошедшего факта (2), упрощение слога, добавление развлекательности при помощи просторечных высказываний и обращений к читателям (3 и 4), а также внедрение в тело сообщения фотоиллюстрации (8).

Редакцией RT разработан уникальный контент для Telegram – фотоиллюстрации с включением шрифтовых заголовков, начинающихся на «Что нужно знать о ...». Из четырёх самых популярных публикаций за месяц две – описанного выше типа. Такое явление можно объяснить схожестью фотографий и надписей на них с заголовочными комплексами сайтов СМИ. Не всегда «кричащий», но привлекающий зрительно внимание заголовок, наложенный на фото, повествующий об основной теме текста, облегчает процесс декодирования сообщения как «Интересного/Неинтересного» для потребителя.

Использованы следующие критерии отбора новостной информации: «the power elite», «relevance», «audio-visuals», «drama». Так как количество новостей в Telegram ограничено, а в среднем в день публикуется четыре новости⁷⁷, то избираются самые актуальные факты из повестки дня.

«Дождь» – российский круглосуточный информационный телеканал и одноимённый медиахолдинг. В эфире канала выходят новостные, аналитические, дискуссионные и авторские программы, концерты, художественные чте-

⁷⁷ Приложение 1.

ния, а также документальные фильмы, видео-арт.⁷⁸ Работа медиа ассоциируется с оппозиционными политическими силами.

Канал в Telegram создан 25 сентября 2015 года. 67,6% контента Telegram-канала представляют собой адаптированный, не копированный с первоначального сайта СМИ. Основными методами адаптации, примененные к контенту, стали рерайтинг заголовка или лида без дополнительной фактологической информации, расширяющей новость (1), гипертекстуальные утренние подборки со ссылками на сайт (5), а также добавление к экстренным новостям эмодзи в виде молнии или красного восклицательного знака (7). Реже в текст добавляются развлекательные элементы медиаречи (4). Мы объясняем это довольно расслабленной манерой повествования на исходном сайте СМИ. Стоит заметить, что редакция предпринимает попытки создания абсолютно уникального контента для площадки. Так, в Telegram-канале «Дождя» в феврале стартовало нововведение: рубрика «Дежурные по неделе». Пять журналистов каждую неделю публиковали на платформе уникальные авторские тексты о событиях прошедшей пятидневки, которые показались им важными, интересными и заслуживающими дополнительного внимания. Тексты не дублировались из платформы на сайт СМИ и не публиковались в социальных сетях, то есть представляли собой эксклюзивный контент для подписчиков Telegram. Однако, данный тип контента не вызвал у подписчиков бурную реакцию: в среднем, количество просмотров на эти публикации составляет 28,6% от общего числа подписчиков. Среднее количество просмотров на канале – 20,8%⁷⁹.

Наиболее популярными публикациями за месяц (54,2% просмотров от общего числа подписчиков) стали новости, помеченные как срочные с помощью эмодзи. Они выступают здесь способом дополнительного привлечения внимания к сообщению. Происшествия, трагедии, решения спорных судебных разбирательств и скандалы с политиками – все эти темы были поданы с пометкой «срочно». Соответственно, самыми распространенными критериями

⁷⁸ Веб-сайт телеканала «Дождь». Раздел «О нас». URL: <https://tvrain.ru>.

⁷⁹ Приложение 2. Таблица 7.

отбора новостей за месяц стали «the power elite», «bad news», «relevance», «conflict». В таких сообщениях соблюден формальный, сухой характер повествования, а значит для читателей канала важна сама констатация факта, а не его оформление.

Мотивацией к причислению канала «Дождь» к третьей функциональной группе стало введение редакцией публикации уникальных форматов на базе мессенджера.

«Meduza» – зарегистрированное в Латвии русскоязычное интернет-издание, созданное бывшим главным редактором интернет-издания «Lenta.ru» Галиной Тимченко. Основой СМИ стали бесплатные мобильные приложения для iOS, Windows Phone и Android.⁸⁰

Meduza является агрегатором новостей и текстов на русском языке, отбираемых в ручном режиме, в отличие от автоматического ранжирования «Яндекс. Новостей». Также в интернет-издании выпускаются собственные материалы.

Telegram-канал «Meduza-LIVE» был создан 6 апреля 2016 года. Первой публикацией канала стало такое сообщение:

«Добрый день, друзья. Это тестовая группа в Телеграме, в которой «Медуза» будет рассказывать о новостях так, как принято в Телеграме – не просто заголовками, а «со смыслом». В тестовом режиме мы будем вести ее до конца недели – и если будет получаться хорошо, с понедельника сделаем доступной для читателей».

В данном тексте уже присутствует главное отличие Telegram-канала «Meduza-LIVE» от вышеупомянутых – стремление отойти от сухого информирования ссылками и перейти на уникальный контент, что сближает по стратегическому подходу с каналом «Телеканал Дождь».

На практике команда Meduza показала свою работоспособность и быструю адаптацию к новым форматам. В предшествующем исследовании рас-

⁸⁰ Веб-сайт «Meduza». Раздел «О нас». URL: <https://meduza.io/pages/about>.

смаатриваемый канал стал самым качественным по просмаатриваемости, адаптивности и уникальности материалов. Год назад каналом «Meduza-LIVE» занимались три автора: Алексей Пономорев, Константин Бенюмов и Ольга Страховская. В ходе работы над предыдущим исследованием мы пришли к выводу, что в своей работе редакторы ленты новостей Telegram руководствовались следующими принципами:

- Запрет на дословное дублирование исходных новостей;
- Использование всех возможностей мессенджера (фото, аудио- и видеозаписи, стикерпаки);
- Использование мессенджера «по назначению» – неформальное общение с аудиторией и для аудитории.

Помимо «переписанных» новостей, в массиве проанализированных нами сообщений в марте 2017 года около 20% контента был уникальным не встречающимся на сайте проекта. Это говорит о том, что редакция стремится к тому, чтобы «преданная» сайту аудитория стремилась за уникальными сообщениями на новую платформу, а не наоборот.

Актуальное исследование показало, что 86,5% от общего числа проанализированных новостей – адаптированные, не содержащие в себе скопированную информацию с сайта. Наиболее применимыми на практике были следующие способы адаптации: рерайтинг исходной новости с включением дополнительной информации и ретроспективными вставками (2), введение в текст дополнительных приёмов диалогизации текста, а также приёмов акцентирования внимания (3), создание уникального контента, не содержащегося на сайте СМИ (6). Наиболее «просмаатриваемыми» зарекомендовали себя сообщения с «расширенным» рерайтом, дополненным новой информацией о событии. Важно заметить, что каждая четвертая новость содержит в себе кнопку «Instant View». Данная опция позволяет читателям канала не переходить по ссылке на внешний ресурс, а потреблять текстовый медиаконтент не выходя с площадки. «Meduza-LIVE» – единственный канал из исследованных нами, ко-

торый использовал данную возможность мессенджера. Также редакторы ленты канала использую различные начертания для оформления текстов. Полу-жирный – для важной информации, ключевых положений новости, курсив – для обозначения цитат. Оформленные таким образом новости получают больше просмотров на 1,5-2,0 тыс.⁸¹ Таким образом, визуальное оформление текста играет значительную роль в привлечении читательского внимания.

Среднее количество просмотров на новость – 30,6%⁸². В предыдущем исследовании показатели были выше. Популярностью у подписчиков канала в феврале 2018 года пользовались новости о знаменитостях, одиночные публикации визуального материала, развлекательный текстовый контент, а также срочные новости из мира политики. Актуальные новости о катастрофах или драматических событиях собирают также большой процент просмотров (в среднем, около 56%).

Редакция не скрывает своих имен, а каждая вторая новость публикуется не под общим наименованием источника «Meduza», а под конкретными именем и фамилией. За месяц были размещены тексты 12 авторов. Указание на авторство не отражается на количестве просмотров – среднее количество просмотров на таких сообщениях колеблется в пределах 27%.

«The power elite», «entertainment», «follow-up», «conflict» – наиболее распространенные критерии отбора новостей в канал «Meduza-LIVE». По избранным критериям мы можем судить о том, что по мнению редакции, Telegram рассчитан на развлекательные и неформальные новостные сообщения, которые могут заинтересовать аудиторию, связанные, чаще всего с политикой и политическими конфликтами. Большим количеством просмотров отличаются новости с критерием отбора «drama».

Таким образом, основными признаками третьей функциональной группы каналов СМИ в мессенджере Telegram можно определить:

⁸¹ Приложение 2. Таблица 8.

⁸² Там же.

1. публикация эксклюзивного текстового и иллюстративного контента на каналах Telegram; использование второго (изменение стилистики текстов), третьего (уникальный контент) и четвертого (иллюстрации) кластеров адаптационных методов;
2. среднее количество просмотров на одну новость – 20-70% от общего числа подписчиков;
3. основные «news values» на каналах – «the power elite» и «relevance»; большее количество просмотров собирают новости с такими критериями, как «audio-visuals», «drama».

4.4. Модели адаптации контента и динамика развития паттернов потребительского поведения в Telegram

При проведении контент-анализа восьми Telegram-каналов были выявлены три функциональные группы моделей адаптационного поведения на площадке:

1. Каналы СМИ с незначительной адаптацией контента – «RG: новости», «Коммерсант». Признаками группы стали: дословное дублирование заголовков/лидов текстов сайта, редкий рерайтинг исходного текста (первый кластер), основные методы адаптации – четвертый (иллюстрации) кластер; стабильно низкое, без резких скачков активности, относительно общего числа подписчиков количество просмотров на новость (ниже 30%).
2. Промежуточная группа каналов с частичной адаптацией («Проект Сноб», «Лентач», «ТJ») характеризуется стабильным использованием первого (рерайтинг) и четвертого (иллюстрации) кластеров для адаптации контента под площадку; редким применением второго (изменение стилистики текста) и игнорирование четвертого (уникальный контент) кластеров; общий процент просмотров каналов колеблется в пределах 50-80% от общего числа подписчиков: высокий уровень просматриваемости контента;
3. Каналы, максимально адаптированные под платформу – «RT на русском», «Дождь» и «Meduza – LIVE» – отличаются публикацией эксклю-

живного контента в Telegram, использованием второго (изменение стилистики текстов), третьего (уникальный контент) и четвертого (иллюстрации) кластеров адапционных методов; среднее количество просмотров на одну новость колеблется в пределах 20-70% от общего числа подписчиков.

Основываясь на результатах контент-анализа восьми каналов русскоязычных СМИ на платформе Telegram, были сделаны следующие выводы о контенте и способах его адаптации на базе площадки:

- Наиболее используемыми стали способы адаптации первого (рерайтинг) и четвертого (иллюстрации) кластеров. Подразделение всех каналов по степени адаптации к площадке, исходя только из уровня сложности применяемых методов-кластеров, представляется неточным, так как редакции на практике используют методы различных кластеров.

- Также исследование показало, что сообщения, измененные самыми сложными методами адаптации третьего кластера (уникальный контент) не пользуются популярностью аудитории, в отличие от постов с применением методов второго (изменение стилистики текста) и четвертого (иллюстрации). Несмотря на неоспоримые преимущества каналов с уникальным контентом, таких как «Meduza-LIVE», «Телеканал Дождь» (использование опции «Instant View», создание уникальных текстов для площадки) и «Лентача» (повышенный уровень иллюстративности контента, неформальный язык общения и высокая гипертекстуальность), низкий общий процент потребления контента не позволяет нам сделать вывод о том, что избранные стратегии адаптации удачны и отвечают запросам аудитории мессенджера.

- Зачастую значимость самого факта, а не степень адаптации материала под платформу обеспечивает высокий уровень просматриваемости сообщения.

- Отбор новостей общественно-политическими медиа для платформы Telegram происходит одинаково. Такие «news values», как «the power elite»,

«relevance» и «conflict», часто встречаются в каждом из проанализированных каналов и являются основными критериями отбора.

- «News values» склоняются к более неформальным, таким как «drama», «entertainment» и «surprise», лишь в тех каналах СМИ, редакционной политикой которых предусмотрено постоянное использование данных критериев в повседневной работе журналистов («Лентач», «ТJ»). Выбор этих трёх «news values» диктуется не платформой, а онлайн-форматом основной площадки этих медиа (веб-порталом).

- Адаптация к аудитории Telegram идет в большей степени не через «news values» (как было сказано выше, она происходит на уровне всей платформы), а через степень технологической адаптации.

Важным выводом данного исследования стали противоположные нашим ожиданиям результаты эмпирического анализа. Так, за год активного существования уже популярной площадки медиапотребление в ней стало видоизменяться, деформироваться. Мы можем сопоставить эти результаты с итогами сходной работы, проделанной нами в 2017 году в рамках курсовой работы. Если в марте 2017 года большее предпочтение подписчики отдавали уникальному контенту, соответствующему специфике мессенджера, приближенному по формату к межличностной коммуникации, то в актуальном периоде аудитория стремится к потреблению другого контента. Так, уже ставшее привычным приоритетное прочтение актуальных новостей о трагедиях, скандалах или спорных политических решениях с привлекающим внимание заголовком переместилось в Telegram. Вместо заголовка теперь – первые несколько слов сообщения полужирным шрифтом, добавленный в начало символ эмодзи или яркое, привлекающее внимание изображение-иллюстрация. Стандартный паттерн потребления медиапродуктов стал применим и к контенту каналов онлайн-СМИ в мессенджерах, что сигнализирует нам о привыкании аудитории к ранее новой площадке, включение её в ряд привычных источников новостной информации, а также о нормализации медиапроцессов внутри платформы.

Феномен «нормализации» медийного производства и потребления на базе новых площадок был выявлен ещё в 2012 году. В статье «Normalizing Twitter: Journalism Practice in an Emerging Communication Space»⁸³ на базе социальной сети Twitterи крупного контент-анализа медиапубликаций в ней группа исследователей сформулировала вывод о том, что журналисты сохраняют полный контроль над информацией и используют традиционные методы создания и дистрибуции контента в социальных сетях. Другими словами, журналисты «рационализировали форму» контента в микроблогах: выборочно используют новые возможности Интернет-площадки, а не слепо позволяют среде изменять их привычные паттерны поведения. Первым процесс «нормализации» отследил исследователь Зингер в 2005 году на базе личных микроблогов. С развитием цифровых медиа и, в частности, с ростом сайтов Web 2.0, которые облегчают создание пользовательского контента и пользовательский контроль потока информации, этот процесс привыкания к площадке стал проявляться в социальных сетях и, далее, мессенджерах.

В общественно-политических Telegram-каналах русскоязычных СМИ стали проявляться признаки традиционного медиарынка с тремя кластерами – качественной, массовой и желтой прессы. Анализ эмпирики показал, что большей популярностью у читателей Telegram пользуются публикации, схожие по своим чертам с массовой и желтой прессой (кричащие заголовки, яркие изображения, язык эмодзи и т.д.), а сообщений, рассчитанные на вдумчивое чтение, содержащие в себе аналитику, остаются без внимания (кластер адаптационных методов 3 – уникальный контент).

⁸³Lasorsa D. L., Lewis S. C., Holton A. Normalizing Twitter: Journalism Practice in an Emerging Communication Space //Journalism Studies, 2012. Vol. 13, Issue 1. P. 19–36.

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

Перед нами в исследовательской работе стояла следующая цель: выявить группы каналов российских СМИ по степени адаптации контента для платформы Telegram.

Выводами после рассмотрения восьми Telegram-каналов российских СМИ являются следующие положения:

1. Появившиеся в 2016 году Telegram-каналы выбранных СМИ применили различные стратегии поведения на новой площадке. Выбранные стратегии повлияли на количество подписчиков на канал и на среднее количество просмотров одной новостной публикации.
2. Каналы СМИ с незначительной адаптацией контента – «RG: новости», «Коммерсант». Признаками первой функциональной группы стали: дословное дублирование заголовков/лидов текстов сайта, редкое применение адаптационных методов первого кластера (рерайтинг), основной метод адаптации – иллюстрирование; стабильно низкое количество просмотров на новость (ниже 30%).
3. Промежуточная функциональная группа каналов с частичной адаптацией – «Проект Сноб», «Лентач», «ТJ» – отличается использованием методов первого (рерайтинг) и четвертого (иллюстрации) кластеров для адаптации контента для Telegram; приближенностью по формату новостного контента к новостям из социальных сетей и первоначальных сайтов; общий процент просмотров каналов колеблется в пределах 50-80% от общего числа подписчиков: высокий уровень просматриваемости контента;
4. Максимально адаптированы под платформу каналы «RT на русском», «Дождь» и «Meduza-LIVE». Третья функциональная группа характеризуется публикацией эксклюзивного контента на платформе Telegram, использованием второго (изменение стилистики текстов), третьего (уникальный контент) и четвертого (иллюстрации) кластеров адаптационных методов; среднее

количество просмотров на одну новость колеблется в пределах 20-70% от общего числа подписчиков.

5. Сообщения, измененные самыми сложными методами адаптации третьего кластера (уникальный контент) не пользуются популярностью аудитории, в отличие от постов с применением методов второго (изменение стилистики текста) и четвертого (иллюстрации).

6. Отбор новостей общественно-политическими медиа для платформы Telegram происходит одинаково. Такие «newsvalues», как «the power elite», «relevance» и «conflict», часто встречаются в каждом из проанализированных каналов и являются основными критериями отбора.

7. «News values» склоняются к более неформальным, таким как «drama», «entertainment» и «surprise», лишь в тех каналах СМИ, редакционной политикой которых предусмотрено постоянное использование данных критериев в повседневной работе журналистов («Лента», «ТJ»). Выбор этих трёх «newsvalues» диктуется не платформой, а форматом основной площадки медиа (веб-порталом).

8. На платформе Telegram произошел процесс нормализации паттернов создания и потребления медиаконтента. При сопоставлении результатов эмпирического анализа, полученных в феврале 2017 и марте 2018, мы пришли к выводу о том, что стандартный паттерн потребления медиапродуктов стал применим и к контенту каналов онлайн-СМИ в мессенджерах. За год активного функционирования русскоязычных СМИ внутри платформы, произошел процесс привыкания аудитории к ранее новой площадке, включение её в ряд привычных источников новостной информации.

Таким образом, можно сделать вывод, что в русскоязычном сегменте Telegram за неполных четыре года существования каналов СМИ выработались функциональные группы по степени адаптации контента со своими признаками. Та или иная избранная стратегия влияет на лояльность читателей к каналу, а значит и к количеству просмотров новостей и количеству подписок на каналы.

Недостатком работы мы считаем отсутствие комментариев экспертов медиаиндустрии, а также редакторов новостной ленты в Telegram рассмотренных медиа. Дальнейшее рассмотрение темы адаптации контента не только в Telegram, но и в других функционирующих мессенджерах, релевантных русскоязычной аудитории, расширение круга каналов и увеличение выборки позволит выработать рекомендации для российских СМИ по ведению каналов на схожих платформах. Кроме того, исследование позволит сформулировать рекомендации по корректировке поведенческой стратегии с аудиторией для достижения большего охвата, а значит и большей эффективности журналистской деятельности.

СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННОЙ ЛИТЕРАТУРЫ

1. Alejandro J. Journalism in the Age of Social Media // Reuters Institute Fellow's Paper, University of Oxford, 2010. URL:
<http://reutersinstitute.politics.ox.ac.uk/sites/default/files/research/files/Journalism%20in%20the%20Age%20of%20Social%20Media.pdf>.
2. Allan S. NewsCulture. London, 2010. URL:
https://books.google.ru/books/about/News_Culture.html?id=e4RxyCSXAHQC&redir_esc=y.
3. Allan S. Online News: Journalism and the Internet. New York, 2006. URL:<https://books.google.ru/books?id=Jiel57FrjaMC&printsec=frontcover&hl=r#v=onepage&q&f=false>.
4. Azza K. WhatsApp Vs Telegram Vs Viber, which is best for chatting?, URL:
<http://goo.gl/OrlqSR>.
5. Bell A. The Language of News Media. Canada: John Wiley & Sons.1991.
6. Bell E., Owen T. The Platform Press: How Silicon Valley reengineered journalism. URL: https://www.cjr.org/tow_center_reports/platform-press-how-silicon-valley-reengineered-journalism.php/.
7. Bentley C. H. Citizen Journalism: Back to the Future? // Discussion paper prepared for the Carnedie-Knight Conference on the Future of Journalism, 2008. URL:http://www.hks.harvard.edu/presspol/carnegie_knight/Conference%20June%202008/Bentley.%20Citizen%20Journalism.pdf.
8. Braida N. Web Documentary: Documenting Reality in the Post-Media Age. Udine, 2013. URL:https://www.academia.edu/4284909/Web_Documentary._Documenting_Reality_in_the_Post-media_Age?auto=download.
9. Buchenscheit A., Könings B., Neubert A., Schaub F., Schneider M., Kargl F. Privacy implications of presence sharing in mobile messaging applications // ACM International Conference Proceeding Series, 2014.

10. Deuze M. Journalism and the Web An Analysis of Skills and Standards in an Online Environment // DOI: 10.1177/0016549299061005002. URL: https://www.researchgate.net/publication/245517591_Journalism_and_the_Web_An_Analysis_of_Skills_and_Standards_in_an_Online_Environment.
11. Digital News Report 2017 / Reuters Institute for the Study of Journalism. URL: <http://www.digitalnewsreport.org/interactive-2017/>.
12. Domingo D. Weblogs and Journalism: A Typology to Explore the Blurring Boundaries / D. Domingo, A. Heinonen // Nordicom Review, 2008. No 29 (1).
13. Fenton N. Drowning or Waving? New Media, Journalism and Democracy // DOI: 10.4135/9781446280010.n1. URL: <https://www.gold.ac.uk/media/documents-by-section/departments/research-centres-and-units/research-centres/leverhulme-media-research/Drowning-or-Waving.pdf>.
14. Fenton N. New Media, Old News: Journalism and Democracy in the Digital Age. London, 2009.
15. Galtung J., Ruge M. H. The structure of foreign news: The presentation of the Congo, Cuba and Cyprus Crises in four Norwegian newspapers // Journal of Peace Research, 1965. No. 1, Vol. 2. URL: http://www.jstor.org/stable/423011?seq=1#page_scan_tab_contents.
16. Gillmor D. We the media: The rise of citizen journalists. Sebastopol, 2004.
17. Global Rank of Telegram. URL: <https://www.similarweb.com/website/telegram.org>.
18. Golding P., Elliott. P. Making the news. London, 1979.
19. Harbach M. et al. It's a Hard Lock Life: A Field Study of Smartphone (Un)Locking Behavior and Risk Perception // Symposium on Usable Privacy and Security (SOUPS) 2014, 2014. URL: <https://goo.gl/Jt1HpE>.
20. Harcup T., O'Neill D. What is News? News values revisited // DOI: 10.1080/1461670X.2016.1150193. URL: <https://www.tandfonline.com/doi/pdf/10.1080/1461670X.2016.1150193?needAccess=true>.

21. Hirst M. News 2.0: can journalism survive the internet? 2011.
URL:<http://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/17512786.2012.718205?journalCode=rjop20>.
22. How Telegram Becomes the Hottest Messaging App in the World, 2016.
URL: <http://neurogadget.net/2015/08/30/how-telegram-becomes-the-hottest-messaging-app-in-the-world/13950>.
23. International Encyclopedia of Communication, 2008. URL:
http://www.communicationencyclopedia.com/subscriber/tocnode?id=g9781405131995__yr2012_chunk__g97814051319959_ss39-1.
24. J'son&Partners Consulting: Перспективы рынка мобильных мессенджеров в России и мире. URL:
<https://adindex.ru/news/researches/2017/03/13/158506.phtml>.
25. Jenkins H., Purushotma R., Weigel M., Clinton K., Robison A.J. Confronting the challenges of participatory culture: Media education for the 21st century. London, 2006. URL:
https://books.google.ru/books/about/Confronting_the_Challenges_of_Participat.html?id=T1i_nQrg-vkC&redir_esc=y.
26. Jyoti S. D. Whatsapp, Skype, Wickr, Viber, Twitter and Blog are Ready to Asymptote Globally from All Corners during Communications in Latest Fast Life // Research Journal of Science and Technology, 2014. Vol. 6.
27. Kawamoto K. Digital Journalism: Emerging Media and the Changing Horizons of Journalism. Lanham, 2003.
URL:https://books.google.ru/books?hl=ru&lr=&id=VeCxAAAAQBAJ&oi=fnd&pg=PP1&dq=The+concept+of+news+in+the+digital+media&ots=iqYYjkjhBN&sig=o9dndF38pu0A3GI1x1SAE-3uDZU&redir_esc=y#v=onepage&q=The%20concept%20of%20news%20in%20the%20digital%20media&f=false.
28. Khatri S. K., Narula K. General maturity model for social messaging application // 4th International Conference on Reliability, Infocom Technologies and Optimization: Trends and Future Directions, ICRITO, 2015.

29. Lasorsa D. L., Lewis S. C., Holton A. Normalizing Twitter: Journalism Practice in an Emerging Communication Space // *Journalism Studies*, 2012. Vol. 13, Issue 1.
30. Lee K. The Ideal Length of Everything Online, Backed by Research. URL: <https://blog.bufferapp.com/the-ideal-length-of-everything-online-according-to-science>.
31. Lukmore: История развития «Лентача». URL: <http://lukomore.org/lurk/Лентач>.
32. Ma Q., Nadamoto A., Tanaka K. Complementary information retrieval for cross-media news content // *Information Systems*, 2006. Vol. 31, Issue 7, November 2006.
URL: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0306437905001249>.
33. Mahajan A. C. Worldwide Active Smartphone Users Forecast 2014-2018: More Than 2 Billion By 2016 / Dazeinfo. URL: <https://dazeinfo.com/2014/12/18/worldwide-smartphone-users-2014-2018-forecast-india-china-usa-report/>.
34. McGregor J. Restating news values: contemporary criteria for selecting the news // *ResearchGate*, 2002. URL: https://www.researchgate.net/profile/Judy_Mcgregor/publication/228774915_Restating_news_values_Contemporary_criteria_for_selecting_the_news/links/544413e90cf2a6a049ab07b1/Restating-news-values-Contemporary-criteria-for-selecting-the-news.pdf.
35. Meijer I., Kormelink T. Checking, sharing, clicking and linking: Changing patterns of news use between 2004 and 2014 // DOI: 10.1080/21670811.2014.937149. URL: <https://research.vu.nl/en/publications/checking-sharing-clicking-and-linking-changing-patterns-of-news-u>.
36. Miller L. C. *Power Journalism: Computer-assisted Reporting*. Fort Worth, 1998.

37. Prensky M. Digital Natives, Digital Immigrants // On the Horizon, 2001. Vol. 9 No. 5, October 2001. URL:
<https://www.marcprensky.com/writing/Prensky%20-%20Digital%20Natives,%20Digital%20Immigrants%20-%20Part1.pdf>.
38. Quinn G., Trench B. Online News Media and Their Audiences: Multimedia Content in the Digital Age // Media Work. 2002. Package 3, July 2002. URL:
<http://www.mudia.org/results/WP1%20Del%201.2%20Web%20version.pdf>.
39. Rouse M. Instant messaging (IM or IM-ing or AIM). URL:
<http://searchunifiedcommunications.techtarget.com/definition/instant-messaging>.
40. Rouse M. Instant messaging. URL:
<http://searchunifiedcommunications.techtarget.com/definition/instant-messaging>.
41. Safko L. The Social Media Bible: Tactics, Tools, and Strategies for Business Success. Canada, 2010. URL:
<http://msport04.free.fr/Books/The%20Social%20Media%20Bible.pdf>.
42. Scolari C. A. Transmedia Storytelling: Implicit Consumers, Narrative Worlds, and Branding in Contemporary Media Production // International Journal of Communication, 2009. Vol. 3.
URL:<https://pdfs.semanticscholar.org/8c02/32ea17c4e14bb1e84adcf637a72061d368b3.pdf>.
43. Sgaras C., Kechadi M. T., Le-Khac N. A. Forensics acquisition and analysis of instant messaging and VoIP applications // Lecture Notes in Computer Science (including subseries Lecture Notes in Artificial Intelligence and Lecture Notes in Bioinformatics), 2015. Vol. 8915.
44. Simpson J., Weiner E. Oxford English Dictionary, second edition, Clarendon Press, 1989.
45. Singer J. B. Still Guarding the Gate? The Newspaper Journalist's Role in an Online World // Convergence: The Journal of Research into New Media Technologies, 1997. No. 3(1). URL:
<https://onlinelibrary.wiley.com/doi/full/10.1111/j.1083-6101.1998.tb00088.x>.

46. Singer J. User-Generated Visibility: Secondary gatekeeping in a shared media space // New Media and Society, 2014. Vol. 16. URL: <https://pdfs.semanticscholar.org/0d59/6a002c26a74cd45e15fbc20e64173cf2f912.pdf>.
47. Solis B. Engage! The Complete Guide for Brands and Businesses to Build, Cultivate, and Measure Success in the New Web. Hoboken, 2010. URL: https://books.google.ru/books?id=AUczMkQo5F4C&pg=PA358&lpg=PA358&q=Engage+Brian+Solis+pdf&source=bl&ots=vaa1F2wW-Z&sig=w3Jjen9UIWbM_36nsV1v7cx5gnE&hl=ru&sa=X&ved=0ahUKEwjgool2lvHaAhULiCwKHX3uCIIs4ChDoAQhgMAs#v=onepage&q=Engage%20Brian%20Solis%20pdf&f=false.
48. Storsul T., Fagerjord A. Digitization and media convergence // The International Encyclopedia of Communication, 2008. URL: http://www.communicationencyclopedia.com/subscriber/tocnode?id=g9781405131995__yr2012_chunk__g97814051319959_ss39-1.
49. Sutikno T., Handayani L., Stiawan D., Riyadi M., Subroto I. WhatsApp, Viber and Telegram: which is the Best for Instant Messaging? // International Journal of Electrical and Computer Engineering (IJECE), 2016. Vol. 6, No. 3, June 2016. URL: <http://www.iaescore.com/journals/index.php/IJECE/article/viewFile/443/328>
50. Temchenko Y. Why does Russian-made Telegram messaging app irritate its competitors? // Russia Beyond. Дата обращения: 08.01.2018 . URL: <https://goo.gl/dJMIAU>.
51. Амзин А. Как новые медиа изменили журналистику: 2012-2016 / под науч. ред. С. Балмаевой и М. Лукиной. Екатеринбург, 2016.
52. Браславец Л.А. Социальные сети как средство массовой информации: к постановке проблемы // Вестник ВГУ, 2009. Номер 1. URL: <http://www.vestnik.vsu.ru/pdf/philolog/2009/01/2009-01-31.pdf>.

53. В Минкомсвязи сообщили о готовности россиян обходить блокировку Telegram // Интерфакс. Дата обращения: 13.04.2018. URL: <http://www.interfax.ru/russia/608379>.
54. Веб-сайт «Meduza». Раздел «О нас». Дата обращения: 04.01.2018. URL: <https://meduza.io/pages/about>.
55. Веб-сайт RussiaToday. Раздел «О нас». Дата обращения: 11.04.2018. URL: <https://russian.rt.com/about>.
56. Веб-сайт телеканала «Дождь». Раздел «О нас». Дата обращения: 22.03.2018. URL: <https://tvrain.ru>.
57. Говард Р. Умная толпа: новая социальная революция / пер. с англ. А. Гарькавого. М., 2006. URL: http://www.e-reading.club/chapter.php/48069/0/Reiingol%27d_-_Umnaya_tolpa.html.
58. Голицына А. Telegram Павла Дурова назван самым быстрорастущим стартапом Европы // Ведомости. Дата обращения: 11.06.2014, URL: <https://www.vedomosti.ru/business/articles/2014/06/11/telegram-pavla-durova-nazvan-samym-bystrorastuschim>.
59. Градюшко А. А. Сетевая пресса в системе СМИ: Учебно-методический комплекс. Минск, 2005.
60. Закон РФ от 27.12.1991 N 2124-1 (ред. от 25.11.2017) «О средствах массовой информации» (с изм. и доп., вступ. в силу с 01.01.2018) // Консультант Плюс. URL: http://www.consultant.ru/document/cons_doc_law_1511/.
61. Интернет в России: динамика проникновения. Зима 2017-2018 гг. // ФОМ. URL: <http://fom.ru/SMI-i-internet/13300>.
62. Исследование Telegram-аудитории / Институт современных медиа MOMRI. URL: http://momri.org/telegram_audience/.
63. Качкаева А. Г. Мультимедийная журналистика: учебник для вузов // под общ. ред. А. Г. Качкаевой, С. А. Шомовой. М., 2017.
64. Лавров А. С. О жанрах Интернет-журналистики // Вестник электроники и печатных СМИ, 2014. Номер 22.

65. Маклюэн Г. М. Понимание Медиа: Внешние расширения человека / пер. с англ. В. Николаева. М., 2003. URL: http://yanko.lib.ru/books/media/mcluhan-understanding_media.pdf.
66. Медиапотребление в России – 2017 / Deloitte. URL: <https://www2.deloitte.com/content/dam/Deloitte/ru/Documents/technology-media-telecommunications/russian/media-consumption-in-Russia-2017-rus.pdf>.
67. Омельченко Е. Л. Поколение Text / Рекламные идеи, 2008. Номер 8. URL: <http://www.advi.ru/magazin/yes70/Subkultura.pdf>.
68. Ревазов: будущее онлайн-медиа в адаптации контента под интересы групп / МИА «Россия сегодня». Дата обращения: 10.04.2018. URL: <https://ria.ru/media/20120619/676851349.html>.
69. «Российская газета», раздел «О газете». URL: <https://rg.ru/about/>.
70. Российское телерадиовещание и Интернет: Состояние, тенденции и перспективы развития / Отраслевой доклад Федерального агентства по печати и массовым коммуникациям. URL: <http://www.fapmc.ru/rospechat/activities/reports/2017/teleradio.html>.
71. Рэддик Э., Кинг Э. Журналистика в стиле онлайн. М., 1999.
72. «Сноб» запустит версии сайта для США и Британии и введет пост главреда / МИА «Россия сегодня». Дата обращения: 02.05.2017. URL: <https://ria.ru/media/20110915/438111660.html>.
73. Статистика аудитории Telegram за январь 2018. URL: <https://telegram-region.com/statistika-auditorii-telegram-na-yanvar-2018/>.
74. Статистика посещаемости Telegram на 18.04.2018. URL: <https://tgstat.ru/news>.
75. Сурганова Е. Галина Тимченко: «Никто из нас не мечтает сделать “Колокол”» //Forbes. Дата обращения: 03.05.2017. URL: <http://www.forbes.ru/kompanii/internet-telekom-i-media/267611-galina-timchenko-nikto-iz-nas-ne-mechtaet-delat-kolokol>.
76. Тоффлер Э. Третья волна / пер. с англ. К. Ю. Бурмистрова. М., 2009.

77. Шестеркина Л. П., Лободенко Л. К. От медиатекста к медиабренду: к вопросу о взаимодействии журналистики, рекламы и PR в конвергентных СМИ //Вестник Южно-Уральского государственного университета / Серия «Лингвистика», 2014. Том 11, Ном. 3.

СПИСОК ИСТОЧНИКОВ

1. Telegram-канал «Meduza-LIVE»
2. Telegram-канал «Коммерсантъ»
3. Telegram-канал «Российская газета»
4. Telegram-канал «Сноб»
5. Telegram-канал «ТJ»
6. Telegram-канал «Телеканал Дождь»
7. Telegram-канал «Лентач»
8. Telegram-канал «RT на русском»

ПРИЛОЖЕНИЯ

Приложение 1. Общая статистика анализируемых каналов

Telegram-канал	Кол-во подписчиков	Кол-во публикаций в месяц	Среднее кол-во просмотров публикации (тыс.)	Среднее кол-во публикаций в день	Кол-во фотографий публикаций (в месяц)	Кол-во видеопубликаций
«Лентач»	149 216	443	57,44	16	250	34+4 GIF+
«Meduza-LIVE»	125 243	460	39,33	16	46	1+3 GIF+11 Audio
«RT на русском»	48 183	93	35,55	4	29	4
«Российская газета»	38 220	490	8,19	15	270	23
«Телеканал Дождь»	36 682	412	10,85	14	108	—
«Проект Сноб»	30 344	95	13,21	4	—	—
«ТJ»	22 051	814	12,46	31	219	38
«Коммерсантъ»	18 126	285	7,03	11	51	2

Приложение 2. Контент-анализ каналов Telegram

Приложение 2. Таблица 1. «Российская газета»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Здравствуй! Несколько актуальных новостей на данный момент. ... (01.02.18 09:32)	–	1, 3, 5	–	9,1	8
2	Фото: Болезнь Альцгеймера можно будет диагностировать по капле крови. ... (01.02.18 11:22)	+	8	+	8,2	13
3	Фото: ФСБ предотвратила теракт в Нижнем Новгороде. ... (01.02.18 11:29)	+	8	+	8,5	6, 12, 15
4	Фото: Суд отменил решение МОК о пожизненном отстранении 28 россиян от Олимпийских игр. (01.02.18 11:38)	+	8	+	8,5	1, 6, 12
5	Фото: Минстрой предложил способ сэкономить на плате за отопление. (01.02.18 12:10)	+	8	+	8,8	4, 8
6	Владельцев дальневосточного гектара освободят от налогов. (01.02.18 14:25)	+	–	–	8,5	1
7	Фото: Штрафы за сомнительные банковские операции повысят в десятки раз. (02.02.18 11:38)	+	8	+	8,2	1, 4, 8

8	Фото: Банк России принял решение о присоединении Бинбанка к "Открытию". (02.02.18 13:32)	+	8	+	8,2	1, 8
9	"РГ" провела трансляцию торжественных мероприятий, которые прошли в регионах России ко Дню воинской славы. ... (02.02.18 15:04)	–	2	–	8,2	1, 3, 8
10	Фото: В ФАС не увидели предпосылок для роста цен на бензин ... (02.02.18 16:37)	+	8	+	10	4, 13
11	Фото: Матвиенко предложила создать в России министерство одиночества. (02.02.18 21:02)	+	8	+	10,6	1
12	Доброе утро. Самые актуальные новости к этому часу... (03.02.18 10:07)	–	1, 3, 5	–	9,1	8
13	Фото: В Совфеде рассказали о реакции на размещение ядерных зарядов в Прибалтике. (03.02.18 12:32)	+	8	+	7,9	1, 12
14	Фото: Названы сроки запуска новых станций московского метро. (03.02.18 14:58)	+	8	+	8,2	8
15	Фото: МИД РФ глубоко разочарован новой ядерной доктриной США. (03.02.18 16:46)	+	8	+	8,8	1, 12
16	В Сирии сбит российский Су-25. ... (03.02.18 21:24)	+	5	–	10	15
17	Доброе утро! Главные и любопытные новости за ночь ... (04.02.18 09:11)	–	1, 3, 5	–	9,4	8

18	В Лондоне олигархам из РФ придется объяснять происхождение своих денег. (04.02.18 12:09)	+	–	–	8,8	1, 12
19	GIF-анимация от 04.02.18 13:20	–	6, 8	+	9,1	3, 13
20	Кадыров заявил о внедрении блокчейна в Чечне. (04.02.18 15:11)	+	–	–	8,8	1, 8
21	Государство может начать переводить средства на обязательное медицинское страхование (ОМС) на личные счета пациентов. (04.02.18 21:43)	+	–	–	9,7	1, 8
22	Названы основные причины смертности россиян. (05.02.18 10:21)	+	–	–	8,2	3
23	Фото: Минфин не исключил отмены налога на движимое имущество. (05.02.18 12:21)	+	8	+	8,2	1, 8
24	Фото: В Госдуму внесен законопроект о конфискации автотранспорта за вождение в пьяном виде. (05.02.18 12:42)	+	8	+	8,5	1, 8, 12
25	Дорогие наши читатели и все, кто ими станет позже! Сегодня наш канал набрал 25 000 подписчиков, что, без сомнения, очень круто!!! ... (05.02.18 15:04)	–	3, 4, 6	–	19,9	8
26	Фото: Мосгорсуд освободил из-под стражи врача Елену Мисюрину. (05.02.18 16:46)	+	8	+	11,2	4, 12
27	Возможно, уже на церемонии закрытия Олимпиады наши спортсмены пройдут под российским флагом. ... (06.02.18 10:42)	+	–	–	10,3	6, 12

28	С 1 марта стать собственником дома станет сложнее. (06.02.18 16:24)	+	—	—	10	1, 4
29	Фото: Минэкономразвития напомнило, что с 1 марта закончится "дачная амнистия". (06.02.18 17:31)	+	8	+	10,3	12
30	Верховный суд разъяснил, как судиться, если из-за скачков напряжения вышла из строя бытовая техника. (06.02.18 20:53)	+	—	—	10,9	1, 4
31	Здравствуйте! Несколько актуальных новостей на данный момент. ... (07.02.18 09:29)	—	1, 3, 5	—	10,9	8
32	Фото: Илон Маск объяснил причины потери главного разгонного блока ракеты Falcon Heavy. (07.02.18 10:42)	+	8	+	10,6	8, 13
33	Госдума сократила срок оформления загранпаспорта. (07.02.18 13:01)	+	—	—	10,6	1, 6
34	Фото: "Яндекс.Такси" и Uber закрыли сделку по объединению бизнесов. (07.02.18 20:24)	+	8	+	10	8
35	Фото: Майнинг-ферма могла стать причиной пожара в многоквартирном жилом доме в Приморье. (07.02.18 21:23)	+	8	+	10,3	4, 15
36	Фото: Банки заинтересовались идеей снятия наличных на кассах магазинов. (07.02.18 23:01)	+	8	+	11,8	4, 8

37	Фото: Здание "Союзмультфильма" в Москве передано РПЦ. (08.02.18 10:28)	+	8	+	10	1, 4
38	ФСИН России опровергла факт освобождения по УДО пожизненно осужденного ... (08.02.18 13:52)	+	—	—	10	1, 4, 12
39	Фото: Москвичи увидят в небе парад планет. (08.02.18 19:50)	+	8	+	9,7	3, 13
40	Фото: Имеет ли право работодатель заставить пройти тест на полиграфе. (08.02.18 20:42)	+	8	+	9,7	4, 13
41	Фото: ОСАГО лидирует по количеству уголовных дел. (08.02.18 21:43)	+	8	+	12,4	8
42	Здравствуй! Несколько актуальных новостей на данный момент. ... (09.02.18 09:26)	—	1, 3, 5	—	9,7	8
43	Фото: В Москве у мусорного контейнера нашли новорождённых медвежат. (09.02.18 10:41)	+	8	+	9,1	4, 13
44	Фото: Строители Крымского моста спустя два года после начала работ в Керченском проливе подвели промежуточные итоги реализации самого грандиозного инфраструктурного проекта в современной России. (09.02.18 11:27)	+	8	+	9,1	7, 13
45	В Госдуме предложили устраивать лотерею для примерных водителей. (09.02.18 11:45)	+	—	—	9,1	1, 4

46	Фото: Космическое агентство NASA опубликовало снимок двух карликовых планет, расстояние до которых насчитывает 6,12 миллиарда километров. ... (09.02.18 15:51)	–	2, 8	+	9,1	3, 13
47	Фото: Банк России дал оптимистичный прогноз по уровню инфляции. (09.02.18 17:32)	+	8	+	11,2	1, 6
48	СМИ: Сирийские ПВО подбили несколько самолетов ВВС Израиля. (10.02.18 11:13)	+	–	–	10	12, 15
49	Фото: Ким Чен Ын пригласил президента Южной Кореи посетить Пхеньян. (10.02.18 11:49)	+	8	+	10,3	1, 4
50	Фото: МЧС подготовило рекомендации по гражданской обороне. (10.02.18 14:02)	+	8	+	10,6	1
51	Фото: СМИ: В Венгрии начались "паспортные облавы" на граждан Украины. (10.02.18 18:05)	+	8	+	11,5	1, 12
52	Здравствуйтесь! Несколько актуальных новостей на данный момент. ... (11.02.18 09:55)	–	1, 3, 5	–	11,5	8
53	Фото: Экскурсионный вертолет с семьей туристами разбился в Гранд-Каньоне. (11.02.18 11:17)	+	8	+	10,9	15
54	Фото: Секс до брака предложили наказывать пятью годами тюрьмы. (11.02.18 14:44)	+	8	+	12,1	1, 4
55	Фото: На месте крушения Ан-148 обнаружен "черный ящик". (11.02.18 19:39)	+	8	+	11,8	9, 15

56	Фото: Глава Минфина пообещал упростить валютный контроль. (11.02.18 21:31)	+	8	+	14,3	1
57	Фото: Дональд Трамп планирует приватизировать МКС и превратить ее в коммерческое предприятие. (12.02.18 11:10)	+	8	+	11,5	1, 4
58	Фото: В Москве загорелась гостиница "Космос", началась эвакуация. (12.02.18 14:01)	+	8	+	11,5	15
59	Как заработать на сдаче квартиры во время ЧМ-2018. (12.02.18 18:07)	+	–	–	11,2	8
60	Фото: Саакашвили вышлют в Польшу. (12.02.18 19:28)	+	8	+	11,2	1, 12
61	Фото: Когда автовладелец освобождается от ответственности за нарушение правил. (12.02.18 22:00)	+	8	+	14,3	3, 8
62	Доброе утро! Самые важные новости к этому часу ... (13.02.18 09:30)	–	1, 3, 5	–	11,5	8
63	Российский спортсмен Павел Трихичев отправлен в больницу после падения в скоростном спуске. (13.02.18 10:51)	+	–	–	10,6	15
64	Тех, кто приглашает в Россию иностранцев, обяжут следить за сроками и целью их пребывания. (13.02.18 12:08)	+	–	–	10,3	1

65	Фото: На самописце разбившегося Ан-148 найдена запись его последнего полета. (13.02.18 13:59)	+	8	+	10,6	9, 15
66	Фото: Песков поделился подробностями о состоянии здоровья Владимира Путина. (13.02.18 15:52)	+	8	+	10,3	1, 2
67	В России могут ввести обязательный тест на наркотики и алкоголь. (13.02.18 15:57)	+	—	—	10,6	8
68	МАК назвал предварительную версию крушения Ан-148. (13.02.18 17:27)	+	—	—	10	9, 15
69	Фото: Лыжники принесли России две медали Олимпиады. (13.02.18 18:02)	+	8	+	10,6	2, 6, 8
70	Фото: Взыскивать долги до 100 тысяч рублей будут без участия приставов. (13.02.18 21:07)	+	8	+	10,9	1
71	Здравствуйте! Несколько актуальных новостей на данный момент. ... (14.02.18 09:22)	—	1, 3, 5	—	10,3	8
72	Фото: Прославленная российская спортсменка Елена Исинбаева во второй раз стала мамой. (14.02.18 11:17)	+	8	+	10,3	2
73	Фото: В Кремле раскрыли детали телефонного разговора Путина и Порошенко. (14.02.18 14:33)	+	8	+	10	1
74	Перед офисом АНБ в США произошла стрельба. Есть раненые. (14.02.18 17:14)	+	—	—	10	15

75	Фото: Автомобилистам перестанут выдавать бумажные паспорта транспортных средств. (14.02.18 19:46)	+	8	+	11,2	7, 8
76	Фото: Названы лучшие регионы России по качеству жизни. (14.02.18 20:03)	+	8	+	10	8, 13
77	Как не стать жертвой мошенников, которые воруют деньги с банковских карт. (14.02.18 21:01)	+	—	—	10,3	8
78	Российский сноубордист Николай Олюнин во время полуфинала соревнований в борд-кроссе сломал ногу. (15.02.18 11:50)	+	—	—	10,6	2, 5
79	Видео от 15.02.18 15:31	+	8	+	11,2	8, 13
80	Петербургский "Зенит" начинает борьбу в плей-офф Лиги Европы с матчей против вылетевшего из ЛЧ "Селтика". ... (15.02.18 23:00)	+	—	—	11,8	2, 3
81	Доброе утро! Самые важные новости к этому часу. ... (16.02.18 09:22)	—	1, 3, 5	—	10,9	8
82	Госдума единогласно приняла законопроект о повышении МРОТ до уровня прожиточного минимума. (16.02.18 12:05)	+	—	—	10,6	7, 8
83	Названы десять самых "депрессивных" экономик мира. (16.02.18 13:46)	+	—	—	10,3	5, 7
84	Фото: ЦБ запретит банкам устанавливать уличные табло с курсами валют. (16.02.18 16:43)	+	8	+	10	1

85	В России изменяются правила прохождения транспортными средствами технического осмотра. ... (16.02.18 17:19)	+	–	–	10	1, 8
86	Фото-цитата: Лавров: США хотят создать в Сирии квазигосударство. (16.02.18 17:33)	+	8	+	10,3	1, 12
87	Фото: С января 2019 года в России могут ввести налог для охотников. (16.02.18 20:02)	+	8	+	10,6	4
88	Фото: Глава МИД ФРГ: Мы начнем пошагово снимать санкции. (17.02.18 11:36)	+	8	+	10,3	1, 6
89	Фото: Американский адмирал призвал США готовиться к войне с Китаем. (17.02.18 14:11)	+	8	+	9,7	1, 12
90	Фото: Назван состав хоккейной сборной России на игру с американцами. (17.02.18 14:56)	+	8	+	9,7	2, 3
91	Фото: Японский ученый создал себе робота-двойника, чтобы тот подменял его на лекциях. (17.02.18 15:14)	+	8	+	10	4, 13
92	Фото-цитата: Лавров назвал мифом заявления о российской угрозе Европе. (17.02.18 15:19)	+	8	+	10,9	1, 12, 13
93	Фото: Экс-посол РФ в Америке обвинил США в охоте за российскими компьютерщиками по всему миру. (17.02.18 19:06)	+	8	+	11,8	1, 12

94	Фото: Председатель Еврокомиссии Жан-Клод Юнкер призвал отказаться от консенсуса во внешней политике ЕС. (17.02.18 20:13)	+	8	+	13,7	1, 12
95	Доброе утро. Самые важные новости к этому часу. ... (18.02.18 11:02)	–	1, 3, 5	–	11,2	8
96	В Киеве тысячи сторонников Саакашвили требуют отставки Порошенко. (18.02.18 16:06)	+	–	–	12,7	1, 12
97	В Дагестане на Масленице неизвестный открыл стрельбу, есть жертвы. (18.02.18 18:08)	+	–	–	12,4	5, 15
98	Отсутствие аптечки, затонированные фары и незаконный тюнинг - все это теперь не позволит автовладельцу пройти техосмотр. ... (18.02.18 19:10)	+	–	–	14,9	8
99	Доброе утро! Самые важные новости к этому часу. ... (19.02.18 09:24)	–	1, 3, 5	–	11,2	8
100	Фото: Врачи рассказали о состоянии раненных при нападении на храм Кизляра. (19.02.18 10:22)	+	8	+	10	9, 15
101	Фото: Рамзан Кадыров прокомментировал стрельбу у храма в Кизляре. (19.02.18 11:47)	+	8	+	10	1, 15
102	Фото: Лавров: Сообщения о сотнях погибших в Сирии россиянах являются спекуляцией. (19.02.18 13:04)	+	8	+	10	1, 12
103	Видео: Секреты Су-35 собрали в эффектном видео. (19.02.18 16:37)	+	8	+	10	13

104	Фото: В Госдуме объяснили, кто кому угрожает в Европе. (19.02.18 18:46)	+	8	+	10	1, 12
105	Фото: Интернет-агрегаторы обяжут возвращать деньги за некачественные товары. (19.02.18 20:39)	+	8	+	11,2	8
106	Доброе утро! Самые важные новости к этому часу. ... (20.02.18 09:27)	–	1, 3, 5	–	10,3	8
107	Фото: Крепкий алкоголь появится в интернете не раньше 2020 года. (20.02.18 10:36)	+	8	+	9,7	4
108	Фото: Фоторепортаж о мощнейшем извержении вулкана в Индонезии. (20.02.18 10:59)	+	8	+	10	13, 15
109	Фото: Трудовые книжки станут электронными. (20.02.18 12:37)	+	8	+	10,6	7, 8
110	Фото: Наказание за репосты запрещенных материалов могут смягчить. (20.02.18 13:10)	+	8	+	9,7	1
111	Фото: Эксперт: Эсминцы США в Черном море могут быть оснащены ядерным оружием. (20.02.18 14:21)	+	8	+	9,7	1, 12
112	Фото: Россия направила США запрос по неизвестным вертолетам в Афганистане. (20.02.18 18:29)	+	8	+	10,3	1, 12
113	Порошенко подписал закон о реинтеграции Донбасса. ... (20.02.18 19:30)	+	–	–	10,3	1, 4, 12
114	Видео: В Индонезии началось извержение стратовулкана Синабунг. (20.02.18 21:40)	+	8	+	9,7	9, 13, 15

115	Кто виноват в плохой сделке - клиент или финансовая организация. (20.02.18 21:57)	+	–	–	10	8, 9
116	Фото: В России создадут 50-кубитный квантовый компьютер. (20.02.18 22:58)	+	8	+	12,1	8
117	Доброе утро! Самые важные новости к этому часу. ... (21.02.18 09:32)	–	1, 3, 5	–	10,3	8
118	Фото: Госдума продлила "дачную амнистию" до весны 2020 года. (21.02.18 12:23)	+	8	+	10,3	1, 9
119	Фото: Дальний Восток начинает экспортировать питьевую воду в китайские провинции. (21.02.18 13:04)	+	8	+	9,7	13
120	Для охотников установят новые виды сборов за добычу пушных и пернатых. (21.02.18 14:49)	+	–	–	9,4	9
121	Фото: В США рассказали, на каких условиях Украина сможет покупать у них оружие. (21.02.18 17:29)	+	8	+	9,7	1, 12
122	Фото: Поставить машину на учет можно будет в МФЦ. (21.02.18 20:28)	+	8	+	11,8	7, 8
123	Доброе утро! Самые важные новости к этому часу. ... (22.02.18 09:29)	–	1, 3, 5	–	10,3	8
124	Фото: Эксперт рассказал «РГ», как получить материальную помощь от государства в трудной ситуации. (22.02.18 11:12)	+	8	+	9,1	1
125	Фото: Госдума приняла закон о безрезультатных поисках "алиментщиков". (22.02.18 12:33)	+	8	+	9,7	1

126	Фото: Сербия заверши- ла сотрудничество с МВФ. (22.02.18 16:20)	+	8	+	9,1	1, 12
127	Фото: Высокоскорост- ная магистраль "Евра- зия" протянется до Гер- мании. (22.02.18 17:48)	+	8	+	9,4	13
128	Фото: В Петербурге предотвратили массо- вый теракт. (22.02.18 18:18)	+	8	+	9,4	6, 12, 15
129	Выплаты при рождении первого ребенка не бу- дут облагаться НДФЛ. (23.02.18 12:03)	+	–	–	9,1	1, 8
130	В День защитника Оте- чества Владимир Путин почтил память погиб- ших за Родину, возло- жив венок к Могиле Неизвестного Солдата у Кремлёвской стены. (23.02.18 12:53)	+	–	–	8,8	1, 2
131	3:0. Россия в финале! ... (23.02.18 12:57)	–	3, 5	–	9,7	6
132	Медики рассказали о неожиданной опасности просмотра телевизора. (23.02.18 14:51)	+	–	–	9,1	4
133	Путин вручил Звезду Героя России семье лет- чика Филипова. (23.02.18 15:21)	+	–	–	9,7	9, 15
134	Доброе утро! Самые ак- туальные новости к этому часу. ... (24.02.18 09:56)	–	1, 3, 5	–	10,3	8
135	Фото: Россия вернула себе статус инвестици- онной страны. (24.02.18 10:39)	+	–	–	9,4	6

136	Фото: Главный архитектор Москвы рассказал "РГ" о стратегии застройки столицы и что из этого получается. (24.02.18 13:23)	–	1, 8	+	10,3	1
137	МИД: РФ готова предоставить площадку для переговоров Пхеньяна с Сеулом. (24.02.18 13:59)	+	–	–	10,3	1, 9, 12
138	Фото: СМИ: В центре Кабула прогремел взрыв, три человека погибли. (24.02.18 16:37)	+	8	+	10,6	15
139	Фото: Россия - Германия. Фоторепортаж с финала. (25.02.18 10:10)	–	3, 8	+	11,5	6, 8
140	Фото: Павел Дацюк: Была мечта, теперь нужно новую придумать. (25.02.18 13:31)	+	8	+	11,2	2, 6, 9
141	Фото: В Москве эвакуировали торговый центр "Охотный ряд". (25.02.18 19:16)	+	8	+	11,5	15
142	Фото: Для участия в госзакупках достаточно будет телефона. (26.02.18 10:06)	+	8	+	10	1
143	Американцы разочарованы результатами своих спортсменов на Олимпиаде. (26.02.18 13:24)	+	–	–	9,1	1, 4
144	Фото: Лавров озвучил условия для начала реального перемирия в Сирии. (26.02.18 15:07)	+	8	+	9,7	1, 9, 12
145	В России начнут бороться с рекламой в интернете. (27.02.18 14:27)	+	–	–	9,1	1, 4

146	Фото: Росстат назвал регион-лидер по числу браков. (27.02.18 17:02)	+	8	+	9,7	3
147	Фото: Врачи оценили состояние актера Валерия Гаркалина. (28.02.18 09:45)	+	8	+	9,1	2

Приложение 2. Таблица 2. «Коммерсант»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Как стало известно “Ъ”, Владимир Путин поддержал предложенный Мин-промторгом механизм вхождения ОАК в состав «Ростеха». ... (01.02.18 09:34)	+	–	–	5,8	7
2	Фото: Суд признал Никиту Белых виновным во взятках. (01.02.18 12:28)	+	8	+	5,5	8, 13
3	ЦБ видит возможность скорого смягчения денежно-кредитной политики. (01.02.18 14:22)	+	–	–	5,5	6
4	США засекретили часть «кремлевского доклада», чтобы предотвратить бегство капиталов.(01.02.18 15:36)	+	7	–	5,8	12
5	Главные новости за ночь: (02.02.18 07:16)	–	5	–	5,5	8
6	За земли центра Хруничева развернулась борьба. (02.02.18 10:01)	+	–	–	5,5	12

7	Мексиканским выборам приделывают «руку Москвы» (02.02.18 12:03)	–	4	–	5,8	1, 8
8	Вопреки мировой тенденции российский книжный рынок продолжил рост второй год подряд, подсчитали в холдинге «Эксмо-АСТ». (02.02.18 14:41)	+	–	–	6,8	6
9	1 февраля в прокат вышел ряд кинокартин, среди которых один из фаворитов оскаровской гонки «Три билборда на границе Эббинга, Миссури» ... (02.02.18 21:33)	–	7	–	7,4	3
10	Фото: Кирсан Илюмжинов снялся с выборов президента Российской шахматной федерации. (03.02.18 15:33)	+	8	+	6,5	9, 13
11	У нас есть и другие не-срочные, но любопытные сообщения и тренды 26 января—2 февраля: ... (03.02.18 17:16)	–	5, 7	–	7,4	3, 8
12	В Идлибе сирийские повстанцы сбили российский самолет. (03.02.18 18:55)	+	–	–	7,7	5, 15
13	Россия заняла 89-е место в рейтинге верховенства права. (04.02.18 11:41)	+	–	–	6,5	14
14	Читайте в Еженедельном "Ъ": (04.02.18 17:05)	–	5, 7	–	7,4	3, 8
15	Олимпийский флаг для российских спортсменов понесет волонтер. (04.02.18 18:31)	+	7	–	7,4	8, 12

16	Смягчение антитеррористического «закона Яровой» в области хранения данных, предусмотренное Минкомсвязью, не устроило Российский союз промышленников и предпринимателей. ... (05.02.18 10:17)	+	—	—	6,1	8, 9
17	Фото: Алексея Навального вызвали на допрос по делу об избиении полицейских. (05.02.18 11:56)	+	8	+	6,1	2, 12, 13
18	«Почта России» ввела в Москве электронную подпись для получателей посылок и заказных писем. (05.02.18 14:15)	+	—	—	6,4	8
19	Фото: Борис Титов не уйдет в отпуск на время избирательной кампании. (05.02.18 21:44)	+	8	+	7,4	1, 8, 13
20	WhatsApp, Telegram или Viber. (06.02.18 11:17)	+	7	—	6,5	3, 8
21	Фото: Владимир Путин зарегистрирован кандидатом в президенты. (06.02.18 11:33)	+	8	+	6,5	1, 13
22	МЧС не включили в состав участников парада 9 Мая. (06.02.18 13:44)	+	7	—	6,2	1
23	Фото: ЦИК обнародовал доходы Путина. (06.02.18 19:12)	+	8	+	7,4	1, 11
24	Роскосмос рассмотрит вопрос об отсрочке от армии для работников отрасли. (06.02.18 20:54)	+	7	—	7,7	8
25	Фото: Владимир Путин впервые может проголосовать на президентских выборах не в Москве. (07.02.18 12:18)	+	8	+	6,8	1

26	Теневая экономика в России достигла уровня африканских стран. (07.02.18 13:21)	+	7	–	7,4	5
27	МИД заявил о планах западных СМИ обвинить Россию во взломе олимпийских информресурсов. (07.02.18 21:36)	+	–	–	7,1	2, 12
28	Американская компания "Oracle" усилила санкции против нефтегазового сектора РФ. (08.02.18 10:18)	+	–	–	6,5	5, 12
29	Фото: Ксения Собчак и Максим Сурайкин зарегистрированы кандидатами в президенты. (08.02.18 13:21)	+	8	+	6,5	1
30	МВД предложило ужесточить наказание за повторное вождение в нетрезвом виде. (08.02.18 16:34)	+	–	–	6,8	6, 8
31	К коррупционным скандалам в Дагестане может прибавиться экологический. (08.02.18 20:16)	+	–	–	7,1	1, 12
32	Главные новости за ночь. (09.02.18 07:26)	–	5	–	5,1	8
33	Фото: Что будет происходить с правительством и администрацией президента до и после президентских выборов. (09.02.18 11:18)	+	8	+	5,8	8
34	Банк России снизил ключевую ставку до 7,5%. (09.02.18 13:51)	+	–	–	5,5	8
35	Зампред «Газпрома» заявил о возможном дефиците газа в Европе в ближайшие 10 лет (09.02.18 20:39)	+	–	–	7,4	5

36	Социал-демократическая партия Германии, старейшая политическая сила в стране, переживает глубокий кризис. (10.02.18 13:00)	+	–	–	6,2	1, 9
37	У нас есть и другие не-срочные, но любопытные новости и тренды 5–9 февраля: ... (10.02.18 15:24)	–	4, 5, 7	–	7,1	3
38	Первую медаль Олимпиады России принес шорт-трекист Семен Елистратов. (10.02.18 15:46)	+	7	–	6,8	2, 6
39	СМИ сообщили о крушении самолета в Подмос-ковье. (11.02.18 15:26)	+	–	–	6,5	5, 15
40	МЧС опубликовало спи-сок пассажиров и членов экипажа самолета Ан-148. (11.02.18 18:23)	+	–	–	7,4	5, 9, 15
41	Разбившийся в Подмос-ковье Ан-148 не проходил противообледенительную обработку, сообщает RNS. ... (11.02.18 20:05)	+	–	–	7,7	5, 9, 15
42	Как российские фигури-сты завоевали серебро на Олимпиаде. (12.02.18 10:24)	+	7	–	7,1	2, 6
43	Фото: Дмитрий Медведев ввел пилотный проект tax free в четырех регионах. (12.02.18 16:31)	+	8	+	7,4	1
44	Фото: Михаила Саака-швили выслали в Поль-шу. (12.02.18 18:53)	+	8	+	8,9	1, 12
45	Главные новости за ночь. (13.02.18 07:07)	–	5	–	6,8	8

46	Павел Дуров попросил скептически относиться к сообщениям антивирусных компаний об уязвимостях в Telegram. (13.02.18 18:48)	+	7	–	7,4	8, 12
47	Фото: Глава Палестины приехал в Москву обсудить новый механизм урегулирования на Ближнем Востоке. (13.02.18 21:07)	+	8	+	7,7	1, 12
48	Фото: В правительстве начали обсуждать включение Объединенной судостроительной корпорации в «Ростех». (14.02.18 10:50)	+	8	+	7,1	1
49	Сотрудники ФСБ пришли в офис инвестиционного банка «Финам» в Настасьинском переулке в Москве. (14.02.18 12:37)	+	–	–	7,7	12
50	Фото: Промсвязьбанк подал суд на ЦБ. (14.02.18 20:05)	+	–	–	8,6	8, 12
51	Главные новости за ночь. (15.02.18 07:19)	–	5	–	7,1	8
52	Роскомнадзор начал блокировать сайт Алексея Навального. (15.02.18 13:56)	+	7	–	6,8	1, 12
53	В 2017 году радикально сократился прирост водителей-новичков, получивших право на управление автомобилями в ГИБДД. (15.02.18 15:21)	+	7	–	6,8	7
54	Минкульт выдал сразу пять новых протоколов об административном правонарушении кинотеатру «Пионер» за показ «Смерти Сталина». (15.02.18 21:05)	+	–	–	8	3, 8

55	Сергей Галицкий уходит с поста главы "Магнита". (16.02.18 09:18)	+	7	–	6,8	1
56	Фото: В «Норильском никеле» может начаться война из-за пакета Романа Абрамовича и Александра Абрамова. (16.02.18 13:25)	+	8	+	6,5	12
57	Верховный суд отклонил жалобу Собчак на регистрацию Путина на выборах. (16.02.18 13:46)	+	8	+	7,1	1, 12
58	США обвинили Пригожина и 12 россиян во вмешательстве в выборы. (16.02.18 21:27)	+	7	–	7,7	1, 12
59	У нас есть и другие не-срочные, но любопытные сообщения и тренды 12–16 февраля. (17.02.18 15:13)	–	4, 5, 7	–	8	3
60	Представители украинских националистических организаций ворвались в Российский центр науки и культуры (РЦНК) в Киеве. ... (17.02.18 22:21)	+	–	–	8,3	5, 15
61	В Иране разбился самолет с 65 пассажирами. (18.02.18 11:33)	+	–	–	7,4	15
62	Читайте в «Еженедельном "Б"». (18.02.18 18:08)	–	4, 5, 7	–	8,6	3
63	Аптечному рынку грозит резкое сокращение. ... (19.02.18 09:50)	+	7	–	7,1	8
64	Фото: Дерипаска отойдет от управления En+ и «Русалом». (19.02.18 10:45)	+	8	+	7,1	12
65	Фото: Владимир Путин продлил амнистию капиталов на год. (19.02.18 17:12)	+	8	+	8,6	1, 6

66	В валютной части кредитного баланса России в январе произошел большой приток средств в размере \$12,7 млрд на счета клиентов, а оттока средств в кредитование не произошло. (19.02.18 19:53)	+	7	—	8,6	6
67	На рынке жилой недвижимости может появиться еще один контролер — Росфинмониторинг. (20.02.18 11:57)	+	—	—	6,5	11
68	В центре Москвы проходит марш памяти политика Бориса Немцова. (25.02.18 14:20)	+	—	—	6,5	1, 15
69	В акции памяти Бориса Немцова в Москве приняли участие многие известные личности, среди них - Михаил Касьянов, Илья Яшин, Григорий Явлинский, Сергей Митрохин, Ксения Собчак, Алексей Навальный. ... (25.02.18 16:00)	+	—	—	6,8	1, 2, 15
70	Читайте в Еженедельном "Б". (25.02.18 18:)	—	4, 5, 7	—	8,6	3
71	Как технический прогресс повлиял на экономики развивающихся стран ... (25.02.18 20:14)	+	—	—	8,6	8
72	Главные новости за ночь. (26.02.18 07:42)	—	5, 7	—	7,1	8
73	Фото: «Аэрофлот» нашел новую причину задержек своих рейсов — компания обвиняет в них авиадиспетчеров. (26.02.18 10:04)	+	8	+	7,7	12

74	Вице-премьер Дмитрий Рогозин о планах по перевооружению армии, развитию Арктики и освоению космоса. (26.02.18 12:06)	+	7	–	7,7	1
75	Фото: Роскомнадзор разблокировал сайт Алексея Навального (26.02.18 14:32)	+	8	+	8	1, 2, 12
76	В Москве заработал первый участок Большой кольцевой линии метро — новой ветки, которую раньше называли Третий пересадочный контур. ... (26.02.18 16:33)	+	–	–	9,3	6, 8
77	Запрет поставок белорусского молока в Россию перенесен на 6 марта. (26.02.18 18:23)	+	7	–	8,9	6, 8
78	Главные новости за ночь. (27.02.18 07:48)	–	5, 7	–	7,1	8
79	Фото: Братья Ананьевы разделили активы после санации Промсвязьбанка. (27.02.18 09:55)	+	8	+	7,4	1, 8
80	Фото: Зоозащитники сообщают о тендерах на отстрел бездомных собак накануне чемпионата мира по футболу. (27.02.18 10:18)	+	8	+	7,7	5, 12, 15
81	Курс доллара достиг минимума с 2015 года. (27.02.18 11:37)	+	–	–	7,7	6, 8
82	GIF-анимации о закрытии олимпиады. (27.02.18 13:04)	–	8	+	7,7	6, 7
83	В середине февраля в «Норильском никеле» возобновился акционерный конфликт. Борьба за контроль над компанией продолжается более десяти лет. (27.02.18 15:05)	+	–	–	7,7	12

84	ФРС продолжит постепенное повышение процентной ставки. (27.02.18 19:12)	+	7	–	7,4	5
85	Фото: В Вашингтоне открыли площадь имени Бориса Немцова. (27.02.18 21:52)	+	8	+	8,6	1, 15
86	Главные новости за ночь. (28.02.18 07:33)	–	5, 7	–	7,4	8
87	Фото: Минтранс представил будущее железных дорог (28.02.18 09:45)	+	8	+	7,4	9
88	Стали известны новые подробности по «кокаиновому делу». ... (28.02.18 20:02)	+	–	–	8,9	9, 12, 15

Приложение 2. Таблица 3. «Проект Сноб»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Никиту Белых посадили на 8 лет, признав виновным в получении взятки в 400 тысяч евро. (01.02.18 21:40)	–	1	–	15,8	1, 8
2	В живом организме от клетки к клетке путешествуют маленькие пузырьки — и ученые до сих пор не знали, что это такое. ... (02.02.18 13:44)	–	2, 3, 4	–	13	4

3	Вас когда-нибудь не брали на работу из-за того, что вы пришли на собеседование в мятой одежде? ... (02.02.18 16:03)	—	1, 3, 4	—	13,9	8, 14
4	Брошенные партнеры порой так сильно жаждут мести, что идут на обнародование интимных снимков тех, кому ещё вчера они признавались в любви. ... (05.02.18 11:27)	—	2	—	13	8, 14, 15
5	В последнем бою летчик сбитого Су-25 с криком «Это вам за пацанов» подорвал себя гранатой. (05.02.18 11:34)	—	1	—	12,4	12, 15
6	Некоторые люди, не в силах справиться с эмоциями, начинают наносить себе повреждения, чтобы отвлечься на ощущение боли. ... (05.02.18 15:33)	—	2, 4	—	15,8	3, 14, 15
7	Не каждая звезда начинает раздавать автографы еще в детстве. ... (06.02.18 13:24)	—	1, 3, 4	—	20,9	2
8	Лукашенко совершил подлый по отношению к России поступок — разрешил прокат «Смерти Сталина». ... (06.02.18 15:08)	—	1, 3, 4	—	16,8	1, 3

9	Люди, отвечающие за космическую отрасль в России, ограниченны умственно ... (08.02.18 11:44)	–	2, 3, 4	–	14,5	1, 4, 11
10	Будущее наступило внезапно и не такое, какого мы ждали, пишет наш колумнист Иван Давыдов. ... (09.02.18 13:38)	–	1, 3, 4	–	13,6	8
11	Под Москвой разбился самолет Ан-148. На борту летели 71 человек. (11.02.18 15:47)	+	–	–	14,6	5
12	Названы главные версии падения самолета под Москвой. (12.02.18 12:25)	–	1	–	12,3	9, 15
13	Неделя традиционно начинается с психолога Екатерины Мурашовой. ... (12.02.18 13:10)	–	2, 3, 4	–	13,3	3, 11, 15
14	Всем внимание! Instagram и YouTube под угрозой из-за фотографий Олега Дерипаски. (12.02.18 14:55)	–	1, 3, 4	–	14,6	2, 3, 14

15	Проблема российских выборов не в недопуске кандидатов, а в допуске не тех избирателей, считает наш колумнист Владислав Иноземцев. ... (13.02.18 11:53)	—	2, 4	—	13	1, 8, 9
16	Путин заболел. (13.02.18 14:06)	—	1, 4	—	14,5	1
17	Предыдущие поколения детей беспрекословно делали то, что им говорили учителя и взрослые. ... (13.02.18 16:19)	—	1, 3	—	17,7	7, 8
18	Стали известны подробности последнего боя россиян, погибших от удара США в Сирии. (14.02.18 11:15)	—	1, 5	—	13	1, 12, 15
19	Правда ли, что женщине трудно выйти замуж, потому что мужчин меньше? ... (14.02.18 18:33)	—	2, 4	—	15,8	3, 8
20	В России четверть населения — атеисты. ... (15.02.18 12:28)	—	2, 3	—	13,3	8

21	«Убийство священного оленя» — новый фильм греческого режиссера Йоргоса Лантимоса с Николь Кидман и Колином Фареллом в главных ролях. ... (17.02.18 14:36)	—	1, 4	—	18,6	3, 8
22	Леонид Парфенов запустил еженеденное шоу на YouTube. (19.02.18 17:50)	—	1	—	13,9	4
23	Как заставить вас пойти на президентские выборы в марте?... (20.02.18 13:31)	—	2, 4	—	15,5	8
24	У нас вышло большое расследование. ... (22.02.18 18:23)	—	2, 3, 4	—	19,6	12, 15
25	В интервью Юрию Дудю актер Алексей Серебряков назвал силу, наглость и хамство национальной идеей России. ... (26.02.18 12:14)	—	2, 4	—	13,3	14
26	В школе при российском посольстве в Аргентине нашли 400 килограммов кокаина. ... (26.02.18 16:59)	—	1, 3	—	13,3	3, 12
27	Многие геи и лесбиянки боятся жить открыто и вступают в фиктивные отношения (иногда друг с другом). ... (27.02.18 11:57)	—	2, 4	—	16	3, 8

28	Почему российские сыровары называют свой сыр «горным», но производят его на равнине под Истрой? ... (28.02.18 15:23)	–	2, 3, 4	–	12,6	8, 12, 14
----	--	---	---------	---	------	-----------

Приложение 2. Таблица 4. «Лентач»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/GIF/аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Фото: ЦИК назвал возможное число кандидатов в президенты России. (01.02.18 08:47)	+	4, 8	+	47,4	1, 8
2	Фото: Спортивный арбитражный суд оправдал 28 российских спортсменов, которых отстранил МОК. (01.02.18 11:24)	–	6, 8	+	47,4	6, 12
3	Фото: Ад. Сотрудница психоневрологического интерната в Кемерове рассказала о смертях пациентов от голода. ... (01.02.18 15:48)	–	3, 1, 8	+	85,7	15
4	Фото: Путин осмотрел технику "Ростсельмаша" и рассказал, что будет делать, если вдруг его не выберут на новый срок. (01.02.18 19:31)	–	6, 8	+	51,4	1, 8
5	Фото: Никита Белых получил 8 лет колонии строгого режима и штраф в 48 млн рублей. (01.02.18 21:39)	–	6, 8	+	58,8	1, 12
6	Фото: В Кирове отдел УМВД поздравил парня с 20-летием. ... (02.02.18 13:29)	–	3, 6, 8	+	59,6	3

7	Фото-цитата: Медведев на заседании Евразийского межправительственного совета высказался о постановлении 666 в Белоруссии и землетрясении в Алмате. (02.02.18 17:46)	–	4, 6, 8	+	58,7	1, 3
8	Фото: Минфин США рекомендует не вводить санкций против российского госдолга. ... (02.02.18 19:05)	+	4, 8	+	63,9	1, 7, 12
9	Фото: Ученые начали испытания на людях универсальной вакцины против многих видов рака. (02.02.18 20:09)	+	5, 8	+	55,6	8, 10
10	Фото: Минфин предложил создать в России специальные зоны для торгов криптовалютой – во Владивостоке и Калининграде. (02.02.18 22:20)	–	1, 5, 8	+	63,9	3, 8, 14
11	Фото: В Волгоградской области во время празднования 75-летней годовщины Сталинградской битвы детей из детского сада «Лукоморье» поставили в снегу на колени, чтобы выложить их телами число 75. (03.02.18 13:40)	–	1, 8	+	67,9	3, 12
12	Опрос: Ваше отношение к флешмобу? ... (03.02.18 13:41)	–	3, 6, 7	+	55,6	3, 9, 12
13	Фото: ФСБ не стала проверять на экстремизм слова Ксении Собчак о Крыме, так как в ведомстве не смогли открыть ссылку из письма. (03.02.18 18:42)	–	3, 8	+	59,8	8

14	Фото: В Сирии боевики сбили российский самолет Су-25, есть сообщения о гибели пилота. ... (03.02.18 19:06)	+	8	+	66,1	12, 15
15	UPD: Минобороны подтвердило, что пилот сбитого Су-25 погиб. (03.02.18 19:59)	+	–	–	73,2	9, 15
16	Фото: ФСИН сэкономила на питании заключенных, их кормят на 72 рубля в день. (04.02.18 17:26)	–	1, 8	+	73,1	1, 12
17	Фото: Разрытый котлован долгостроя на Павелецкой площади в Москве залило водой. ... (05.02.18 13:07)	–	4, 8	+	56,6	3, 8
18	Фото: Против премьер-министра Дагестана завели дело о хищении. Угадайте, пистолет какого цвета нашли у него при обыске. (05.02.18 14:26)	–	2, 4, 8	+	51,5	1, 12
19	Фото-цитата: Помните новость, что из-за требований феминисток «Формула-1» перестанет сотрудничать с гриджерлз – девушками модельной внешности, которые выводят пилотов на старт. ... (05.02.18 17:38)	–	3, 6, 8	+	52,6	3, 12
20	Фото: Путин простил Киргизии долг на \$240 млн. (05.02.18 21:29)	+	1, 5, 8	+	54,6	1
21	Фото: Все правительство Дагестана отправили в отставку после громких расследований о хищении бюджетных средств. (05.02.18 22:33)	+	8	+	73,2	1, 9, 12

22	Фото: The New York Times опубликовала видео аварии с Умой Турман при съемках "Убить Билла". ... (06.02.18 10:27)	–	2, 4, 8	+	55,5	2, 3
23	100 лет назад умер известный художник, основоположник модерна в австрийской живописи – Густав Климт. Собрали некоторые его работы: ... (06.02.18 17:3)	–	5	–	45,3	3
24	Навальный запустил «акцию против идиотизма». ... (06.02.18 18:40)	–	2, 4	–	48,4	1, 8
25	Фото: СМИ: Фигуранты «кремлевского списка» столкнулись с первыми проблемами. (06.02.18 21:13)	–	1, 8	+	51,5	1,7, 12
26	GIF-анимация от 07.02.18 01:07	–	6, 8	+	60,9	3, 8
27	Фото: Власти Вашингтона переименовали площадь перед посольством России в "Борис Немцов плаза". (07.02.18 12:41)	–	1, 4, 8	+	54,6	1, 9
28	Фото-цитата: Экономика не растёт, потому что вы мало зарабатываете. (07.02.18 13:08)	–	6, 8	+	56,6	1, 8
29	Фото: Шувалов после успешного запуска Маском Falcon Heavy заявил, что русские талантливее американцев. (07.02.18 14:15)	–	1, 8	+	58,7	2, 8, 9
30	Видео: Ловите отрывок из нового анимационного фильма Уэса Андерсона. Он про собаченек. (07.02.18 16:17)	–	3, 6, 8	+	58,7	3
31	Фото: Сегодня в Красноярск прилетел Владимир Путин. ... (07.02.18 19:29)	–	1, 8	+	55,6	1, 3, 12

32	Фото: Экс-министр финансов заявил о неизбежном повышении пенсионного возраста. (07.02.18 20:29)	+	8	+	54,6	1, 7, 8
33	Фото: Из самой суровой российской колонии досрочно отпустили пожизненно осужденного убийцу. ... (07.02.18 22:13)	–	4, 8	+	60,8	5, 12
34	Фото: Госдума приняла действительно важный законопроект – сбор валежника для личных нужд граждан станет свободным и бесплатным. (08.02.18 08:05)	–	1, 3, 8	+	52,6	1, 3
35	Фото: ОАЭ решили колонизировать Марс, и для этого создадут самый большой симулятор красной планеты – прямо тут, на Земле. (08.02.18 09:05)	–	1, 3, 8	+	54,5	7, 14
36	Фото: Наш ответ Илону Маску. (08.02.18 10:14)	–	4, 6, 8	+	56,6	3, 8, 14
37	Новое расследование Навального. Тут одного весьма влиятельного российского чиновника спалила девочка из сферы эскорт-услуг. (08.02.18 14:11)	–	3, 5	–	51,5	1, 8, 12
38	Фото: В этом году Школа дизайна ВШЭ наберет первых бакалавров на курс по рисованию комиксов. ... (08.02.18 17:19)	–	1, 5, 8	+	55,6	3, 8
39	Фото-цитата: На совете по науке при главе Башкирии обсуждался вопрос о том, надо ли врачам спасать недоношенных новорожденных. ... (08.02.18 18:46)	–	1, 4, 8	+	54,6	1, 12

40	Фото: В Ростове-на-Дону полицейских с семьями обязали ходить к священникам из-за роста преступности среди сотрудников. ... (08.02.18 19:57)	–	1, 5, 8	+	53,4	1, 3, 8
41	Фото: В Ростуризме рассказали, как сдавать в аренду квартиры во время ЧМ по футболу. (08.02.18 20:52)	–	1, 5, 8	+	54,6	3, 8, 14
42	Фото-цитата: Наталья Поклонская презентовала свою книгу «Преданность Вере и Отечеству», и оказалось, что произведение почти целиком состоит из интервью, данных в разное время разным СМИ. (09.02.18 08:05)	–	6, 8	+	49,5	1, 3
43	Фото: Собчак заявила, что готова извиниться перед американцами за Россию. (09.02.18 08:35)	+	8	+	50,5	1, 12
44	Фото: Полицию Новокузнецка заставили охранять предвыборные плакаты Путина. (09.02.18 12:46)	+	5, 8	+	52,5	1, 3, 8
45	Фото: Двойники Кима и Трампа на Олимпиаде. Клонов нашего старика замечено не было(((09.02.18 16:16)	–	1, 4, 8	+	52,5	1, 8
46	Видео: Олигарх Владимир Лисин на съезде Российского союза промышленников и предпринимателей рассказал Путину анекдот про изнасилование тракториста. ... (09.02.18 17:01)	–	4, 6, 8	+	55,6	1, 3, 14

47	Фото: В Москве представили первый дом по программе реновации, и он уже готов к заселению. (09.02.18 19:37)	+	8	+	53,6	8
48	Фото: Под авиаудар американских сил в Сирии попали российские наёмники, сообщают иранские СМИ. (09.02.18 21:16)	+	8	+	57,7	5, 15
49	Фото: Вице-премьер РФ Сергей Приходько высказался по поводу расследования ФБК, связанного с Рыбкой и Дерипаской. ... (09.02.18 22:28)	–	1, 3, 8	+	65,1	1, 9, 12
50	Фото: У россиян первая медаль на Олимпиаде! ... (10.02.18 16:00)	–	1, 3, 8	+	56,7	2, 6
51	Единственный, кто пока радует нас в 2018 году и даёт надежду на то, что ещё не все полимеры в этом мире потеряны – Ким Чен Ын. ... (10.02.18 16:37)	–	1, 4	–	68	1, 8
52	В Подмоскowie разбился пассажирский самолёт. На его борту находилось 65 пассажиров и 6 членов экипажа. (11.02.18 15:24)	+	–	–	59,7	15
53	По предварительным данным, самолет Ан-148 при взлете столкнулся с вертолетом «Почты России». ... (11.02.18 16:24)	+	–	–	75,2	9, 15
54	Фото: Экспертиза показала, что самолет разрушился не в воздухе, как предполагалось ранее, а от столкновения с землей. ... (11.02.18 22:16)	–	1, 8	+	98	9, 15

55	Фото: «Аэрофлот» ужесточил контроль за провозом ручной клади. (12.02.18 12:25)	–	1, 5, 8	+	64,9	8
56	Фото: Бывший депутат-единоросс и его бухой кореш сломали челюсть DJ Smash, пишут СМИ. (12.02.18 13:34)	–	1, 4, 8	+	66,9	1, 12, 14
57	Фото: Интересный текст о жизни барменов. ... (12.02.18 16:07)	–	1, 5, 8	+	73,1	3, 14
58	Фото-цитата: Важное для понимания того, что сейчас происходит в российском спорте интервью с легендарным тренером по фигурному катанию Татьяной Тарасовой. (12.02.18 17:08)	–	6, 8	+	61,8	2, 8
59	Фото-цитата: Режиссер Эмир Кустурица рассказал о своем отношении к Путину и к Трампу. (12.02.18 19:45)	–	6, 8	+	63,9	2
60	Фото: В Екатеринбурге суд признал женщину, удалившую грудь, мужчиной, и на этом основании забрал у нее детей. ... (12.02.18 20:56)	+	8	+	64,9	4, 14
61	Фото: В Старом Осколе студент получил 2,5 года колонии за экстремистские картинки, которые он использовал в своей дипломной работе про экстремизм. (12.02.18 21:59)	+	8	+	69	4, 12, 14
62	Фото: Директор фирмы, морившей голодом пациентов психинтерната, собирается подавать в суд на работницу учреждения и СМИ за «испорченную репутацию компании». (13.02.18 08:05)	+	8	+	56,6	12, 15

63	Фото: Прокуратура составила портрет типичного московского преступника. (13.02.18 08:35)	+	8	+	55,6	8, 14
64	Фото: Американец подрался с медведем, спасая своего щенка. (13.02.18 11:40)	+	5, 8	+	55,6	3, 12
65	Фото-цитата: Ну то есть министр культуры официально признал, что российское кино даже хуже, чем "Пятьдесят оттенков". (13.02.18 14:30)	–	6, 8	+	56,6	1, 3
66	Фото: Тут оказалось, что в российских школах и детсадах проходит конкурс на лучший рисунок Путина. ... (13.02.18 18:53)	–	1, 4	–	63,8	1, 3
67	Фото: Антифашист из Санкт-Петербурга заявил о пытках в ФСБ. (13.02.18 20:11)	+	8	+	53,5	1, 12, 15
68	Фото: Опубликованы первые в истории фото существ морского дна Антарктиды. (14.02.18 09:05)	–	1, 5, 8	+	51,5	3
69	Фото: В «Яндексе» посчитали траты россиян на подарки к 14 февраля. (14.02.18 10:13)	–	1, 5, 8	+	52,5	3, 8
70	Опрос: Ребят! Важный опрос. Сколько примерно в месяц зарабатываете? (14.02.18 15:23)	–	6, 7	+	53,5	3
71	Видео: Видос от читателя. Питер. Владимирский проспект. ... (14.02.18 17:07)	–	6, 8	+	58,6	3, 8, 14
72	Фото: Немного милоты вам в ленту: пилоты Virgin Atlantic нарисовали валентинку в небе над Британией. (14.02.18 19:17)	–	6, 8	+	52,5	3, 8, 14

73	Фото: Депутатша из Курганской области украла в больнице кошелек у школьницы, пока та была на приеме у врача. (14.02.18 21:01)	–	1, 5, 8	+	54,6	1, 3, 4
74	Фото: Кадыров объяснил, как отличить халляльную криптовалюту. (14.02.18 21:37)	+	8	+	57,7	1, 3, 8
75	Фото: Хороший, наверное, следователь. И расследования интересные. (14.02.18 22:43)	–	4, 8	+	57,7	12, 14
76	Фото-цитата: Мы ничего не поняли, кроме того, что во всем опять виноваты бабы. (15.02.18 08:05)	–	4, 8	+	59,8	1, 3, 8
77	Фото: Опрос показал, сколько денег нужно для счастья жителям разных стран. (15.02.18 08:35)	+	8	+	57,7	8
78	Видео: Спустя каких-то 14 лет после первой части, Disney накануне показал трейлер «Суперсемейки 2». (15.02.18 10:25)	–	6, 8	+	55,6	3, 8
79	Фото: Новости сверхдержавы: под Псковом торжественно открыли забор вокруг школы-интерната. (15.02.18 12:05)	–	4, 6, 8	+	58,7	3, 4
80	Фото-цитата: Роскомнадзор начал блокировать доступ к блогу Навального. ... (15.02.18 13:47)	–	6, 8	+	53,5	1, 2, 12

81	Фото: Слева концепт-арт экипировки российского "солдата будущего", которую на днях показал Рогозин. Справа бокс-арт игры Tom Clancy's Ghost Recon: Future Soldier. ... (15.02.18 14:59)	—	4, 6, 8	+	56,7	1,3, 4
82	Фото: Кубанский судья начал ругаться матом во время заседания. ... (15.02.18 18:24)	—	1, 4, 8	+	59,7	1, 3, 4
83	Фото: Представитель МИД РФ Мария Захарова признала, что при американском ударе в Сирии погибли россияне. ... (15.02.18 21:02)	—	1, 4, 8	+	58,7	1, 12, 15
84	Фото: СМИ назвали имя еще одного погибшего в Сирии россиянина. (16.02.18 08:05)	+	8	+	52,5	1, 15
85	Фото: Опрос: больше половины россиян поддержали идею безусловного дохода. (16.02.18 08:35)	+	8	+	52,5	8
86	Фото: Сергей Галицкий продаёт ВТБ акции «Магнита». (16.02.18 10:57)	+	8	+	55,5	7
87	Видео: Дорожники Белгородской области клали асфальт прямо на снег. ... (16.02.18 12:48)	—	5, 8	+	53,5	3, 4, 14
88	Фото-цитата: Брейвик раскаялся в массовом убийстве. (16.02.18 14:32)	—	6, 8	+	56,6	1, 2, 12
89	Фото: Причины сбоя в работе ВК. (16.02.18 16:56)	—	6, 8	+	60,7	7, 8
90	Фото-цитата: Совладелица S7 рассказала о депрессии у её мужа из-за запуска Falcon Heavy. ... (16.02.18 20:14)	—	4, 6, 8	+	58,8	1, 3, 4

91	Фото: В Нижнем Тагиле сократили срок бывшему автоинспектору, которого осудили за изнасилования. ... (16.02.18 21:27)	–	2, 8	+	60,8	4, 5, 12
92	Фото: США официально обвинили 13 россиян во вмешательстве в выборы американского президента. (16.02.18 22:10)	+	8	+	66	1, 9, 12
93	Фото: Первые москвичи получили ключи от новых квартир по программе реновации. (17.02.18 09:35)	+	8	+	60,8	8, 9
94	Фото: Уборка с использованием чистящих средств оказалась такой же вредной для женских легких, как курение, выяснили учёные. ... (17.02.18 13:17)	+	8	+	58,7	3, 4, 8
95	Видео: А вот и агитация идти на выборы подъехала. ... (17.02.18 15:52)	–	4, 6, 8	+	83,8	1, 7, 8
96	Фото: Почитайте, как Федеральная служба охраны поназаказывала шоколадок на 3.5 миллиона рублей. ... (17.02.18 17:58)	–	1, 4, 8	+	70,2	1, 4, 12
97	Фото: Сила слова! (17.02.18 22:38)	–	1, 4, 6, 8	+	89,7	2, 4, 12
98	GIF-анимация: Сегодня отмечают Прощёное воскресенье, поэтому. (18.02.18 13:09)	–	6, 8	+	70	8
99	Фото: Первые фото из Дагестана. (18.02.18 17:51)	–	8	+	77,5	15
100	Фото: На прошлой неделе ВТБ выкупил у Сергея Галицкого 29,1% акций «Магнита» и сразу стал его крупнейшим акционером. ... (19.02.18 08:30)	–	2, 3, 8	+	61,7	8, 9

101	Фото: Спортивный арбитраж открыл дело в отношении российского кёрлингиста, бронзового призера Олимпиады в Пхёнчхане. (19.02.18 11:57)	–	1, 4, 8	+	55,6	2, 4, 8
102	Фото: На Масленицу в Калужской области сожгли тридцатиметровое готическое строение, сложенное из деревянных веток. ... (19.02.18 15:36)	–	1, 5, 8	+	54,5	3, 4, 8
103	Фото: Кажется, нам наконец-то есть, что смотреть на Ютубе. Своё шоу там запустил Леонид Парфёнов. ... (19.02.18 16:33)	–	2, 3, 8	+	57,6	2, 3, 13
104	Фото: Социальные сети не заменят людям личного общения и дружеской привязанности, выяснили ученые. (19.02.18 20:45)	+	8	+	55,6	8
105	Фото: В Англии церковь и правительство договорились размещать оборудование для раздачи интернета на шпилях храмов. ... (19.02.18 21:47)	–	2, 8	+	59,7	6
106	Фото: Екатерина Андреева перестала вести вечернее «Время» на Первом канале. ... (19.02.18 23:44)	–	1, 4, 8	+	58,7	2
107	Фото: В «Матросской тишине» после нашумевшей истории с VIP-камерами (с набитыми деликатесами холодильниками, современной техникой и дорогими санузлами) назначили нового начальника. (20.02.18 08:05)	–	2, 8	+	52,5	4, 12

108	Фото: В Twitter провели опрос, на какие темы можно шутить, а на какие нельзя ни при каких обстоятельствах. ... (20.02.18 08:35)	–	1, 4, 8	+	53,5	3, 4
109	Фото: Исследователи назвали еще один способ борьбы со старением. (20.02.18 09:05)	+	8	+	53,5	3
110	Фото: В России хотят создать министерство виртуальной реальности. (20.02.18 11:57)	+	8	+	56,5	1, 4
111	Видео: Ферги так неловко исполнила гимн США на матче всех звёзд НБА, что в какой-то момент зрители и игроки даже начали смеяться. (20.02.18 12:43)	–	6, 8	+	54,5	3, 4
112	Фото: Дженнифер Лоуренс уходит из кино (но не надолго), чтобы заняться антикоррупционной деятельностью. (20.02.18 13:18)	–	1, 8	+	54,5	2, 3
113	Фото-цитата: Хороший министр здравоохранения. Компетентный. (20.02.18 14:31)	–	4, 6, 8	+	66,9	1, 4
114	Фото: Собчак рассказала, кто дал ей денег на президентскую кампанию. (20.02.18 18:12)	–	1, 8	+	59,7	1, 2, 8
115	Фото: Жители Подмосковья подали иск к губернатору из-за расширения свалки. ... (20.02.18 19:33)	–	1, 8	+	59,7	1, 8, 12
116	Фото: Финляндия будет выдавать виды наительство потенциальным предпринимателям, которые предложат хорошие идеи для стартапа. (20.02.18 20:28)	+	8	+	65,9	1, 6

117	Фото: Социологи спросили россиян о том, решения каких проблем они ждут от нового президента в первую очередь. ... (21.02.18 08:35)	+	8	+	53,5	1, 8
118	Фото: Большой, но захватывающий материал про генную модификацию – о бактериях, иммунитете и системе CRISPR, которая обещает «улучшить» человека и изменить нашу жизнь. (21.02.18 09:05)	–	2, 8	+	55,6	3, 4
119	Фото: В Москве лайфхак тоже работает, наш читатель проверил. ... (21.02.18 14:33)	–	3, 4, 6, 8	+	67,9	1, 3, 4
120	Фото: В коррупционном рейтинге стран Россия заняла 135-е место. ... (21.02.18 22:24)	+	8	+	62,9	1, 4, 12
121	Фото: Трамп предложил вооружить учителей. (22.02.18 11:25)	–	1, 5, 8	+	55,6	1, 4, 12
122	Фото: Военные получили телефоны за 115 тыс. руб. (22.02.18 15:15)	+	8	+	58,6	4
123	Фото: Эксперты выяснили, планируют ли мужчины дарить подарки на 23 февраля. (22.02.18 21:12)	+	8	+	59,8	3, 4, 8
124	Фото: Астроном-любитель первым в истории сфотографировал взрыв сверхновой. (23.02.18 12:15)	+	8	+	55,7	3, 11
125	Фото-цитата: Рамзан Кадиров проклял Сталина в своём канале Telegram. ... (23.02.18 17:00)	–	4, 6, 8	+	61,9	1, 4

126	Фото: Захарова прокомментировала новость о 400 кг кокаина, найденных в аргентинском посольстве. ... (23.02.18 18:27)	—	2, 4, 8	+	79,5	1, 4
127	Фото: Навальный удалил со своего сайта расследование о Дерипаске и Приходько. ... (24.02.18 13:31)	—	1, 8	+	57,7	1, 2, 12
128	Олимпийские игры 2018 официально закрыты! Россия заняла 13 место: 2 золотые, 6 серебряных и 9 бронзовых медалей. (25.02.18 16:08)	+	—	—	57,7	1, 2, 6
129	Фото-цитата: Якубович рассказал, что думает о «Поле чудес» — передаче, которую ведёт с 1991 года. (26.02.18 13:13)	—	4, 6, 8	+	87,5	2, 4
130	Фото: В Питере участника «Забастовки избирателей» приговорили к 25 суткам ареста. ... (26.02.18 18:31)	—	1, 8	+	56,7	1, 4, 12
131	Фото: Спецслужбы Аргентины и России разошлись в оценках объема изъятого наркотика. ... (27.02.18 00:56)	—	6, 8	+	64	1, 9, 12
132	Фото: Международное агентство повысило инвестиционный рейтинг России до «ВВВ-». ... (27.02.18 08:35)	—	1, 4, 8	+	53,6	8
133	Фото-цитата: Нечего по олимпиадам шастать! Сидите дома, телевизор смотрите. (28.02.18 12:11)	—	6, 8	+	54,5	1, 4, 12

Приложение 2. Таблица 5. «ТJ»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Доброе утро: Telegram и Telegram X внезапно пропали из AppStore, в том числе и в России. ... (01.02.18 08:19)	–	1, 3	–	22,2	8
2	Фото: На фото — супер-луние над паромом Стейтен-Айленд в Бруклине. Снимок Reuters. (01.02.18 09:03)	–	6, 8	+	7,7	3
3	Фото: Если вам нужно было оружие для зомби-апокалипсиса, то вы опоздали: Илон Маск продал все огнемёты за четыре дня. ... (01.02.18 09:10)	–	2, 3, 8	+	10,1	2, 3
4	Ночью в Петербурге трое вооружённых преступников ограбили ювелирный магазин «Адамас» и пытались уйти от полиции. ... (01.02.18 10:01)	–	1	–	18,1	15
5	Спортивный арбитражный суд отменил решение Международного Олимпийского комитета о пожизненном отстранении от Олимпийских игр 28 российских спортсменов. (01.02.18 11:20)	–	1	–	7,6	1, 6, 12
6	Фото: На месте китайского ресторана открыли мексиканский. ... (01.02.18 11:55)	–	6, 8	+	10,8	3

7	Дуров объяснил удаление Telegram из App Store тем, что в приложении нашли «недопустимый контент». ... (01.02.18 12:53)	–	2	–	18,5	2, 8
8	Видео: Сегодня день рождения Бориса Ельцина: первому президенту России исполнилось бы 87 лет. ... (01.02.18 13:08)	–	2, 3, 8	+	8,2	1, 8
9	Разобрались, что поменялось с решением спортивного арбитражного суда по отмене дисквалификации российских спортсменов на Олимпийские игры. ... (01.02.18 14:51)	–	2, 4	–	17,9	1, 2, 12
10	Стартап дня — «человеческий Uber». ... (01.02.18 15:39)	–	2, 3	–	8,6	3, 4
11	Власти США объяснили, что могут временно снимать санкции с россиян «в интересах национальной безопасности». ... (02.02.18 10:31)	–	1, 3	–	7,7	1, 4, 8
12	Фото-факт: В Гонконге продали самую дорогую бутылку японского виски. ... (02.02.18 11:20)	–	2, 8	+	8	3, 4, 13
13	Фото-цитата: Глава ЦИК сделала пресс-секретарю Путина замечание за агитацию в его пользу. ... (02.02.18 12:52)	–	1, 4, 8	+	7,9	1, 4, 8
14	На сотрудников казахского Минфина завели дело из-за майнинга на рабочем месте. ... (02.02.18 13:50)	–	1	–	8,3	1, 8, 12

15	В честь Дня сурка в «Яндекс.Музыке» выяснили, какие композиции пользователи слушают на повторе слушают на повторе. ... (02.02.18 14:)	—	1	—	8,9	3, 8
16	GIF-анимация: Три журналиста попали в аварию во время демонстрации автономных технологий вождения. ... (02.02.18 14:35)	—	2, 4, 8	+	8,2	3, 4
17	Apple начала продавать восстановленные iPhone 7 — но пока только в США. ... (02.02.18 15:25)	—	1	—	7,9	4, 8
18	В МВД утверждают, что поздравление от полицейского фигуранту его прежних дел, прямо сейчас разлетающееся по соцсетям, — это фейк. (02.02.18 15:55)	—	1, 8	+	7,9	3, 13
19	Фото-цитата: Медведев то ли в шутку, то ли серьёзно связал землетрясение в Алма-Ате и подписание постановления 666 в Белоруссии. (02.02.18 17:21)	—	1, 4, 8	+	8,6	1, 3, 4
20	Фото: Spice Girls снова вместе — по крайней мере для одной фотографии. ... (02.02.18 21:52)	—	1, 8	+	9,2	2, 3
21	Фото: На снимке: сотрудник египетского музея реставрирует кровать Тутанхамона. Фото Reuters. (03.02.18 10:05)	—	1, 8	+	8,3	3, 13
22	Фото: Краткая ревизия инстаграма преподавателя математики из Нидерландов, который в свободное время работает моделью и путешествует по всему миру. ... (03.02.18 13:39)	—	1, 3	+	8,9	3, 13

23	На этой неделе в прокат вышла картина «Тоня против всех» о скандальной фигуристке. ... (03.02.18 14:53)	—	1	—	8,6	2, 3
24	Фотограф собрал одинаковые снимки разных авторов из Инстаграма. ... (03.02.18 16:46)	—	1, 4	—	8,3	3, 4
25	ФСБ не станет проверять на экстремизм заявление Собчак о том, что Крым — украинский, потому что ведомство не смогло открыть ссылку на интервью. ... (03.02.18 18:12)	—	2, 4	—	8,6	1, 2, 12
26	Amazon выпустила рекламу, в которой помощник Alexa потерял голос — и советы пользователям начали давать Энтони Хопкинс, Cardi B и другие звёзды. (03.02.18 19:43)	—	1	—	8,6	3
27	Из-за погоды в Москве отменили и задержали уже больше ста авиарейсов, больше всего — в «Шереметьево». (03.02.18 20:27)	—	1	—	8,9	7, 8
28	На этой неделе в кино вышел фильм «Селфи», в котором главного героя в исполнении Константина Хабенского заменяет таинственный двойник, «крадущий» его личность. ... (03.02.18 22:30)	—	2, 4	—	10,1	2, 3
29	Фото: На снимке: Москва после рекордного снегопада. Фото «Коммерсанта». (04.02.18 10:42)	—	1, 8	+	21,3	8, 9, 13

30	GIF-анимация: Компания Nissan разработала тапочки с «автоматической парковкой». ... (04.02.18 12:42)	—	2, 8	+	9,8	4, 13
31	Фото: Детский омбудсмен в Волгоградской области не нашла ничего предосудительного в акции со стоящими на коленях детьми. (04.02.18 15:56)	—	1, 3, 8	+	9,2	1, 4, 13
32	Повара норвежских олимпийцев в Южной Корее пытались заказать 1,5 тысячи яиц на всю сборную — но из-за ошибки в переводе Google Translate заказали в 10 раз больше. (04.02.18 18:20)	—	2	—	8,6	3, 4
33	Фото: Этот забытый пакет из «Макдоналдса» выглядит так, будто записал лучший трип-хоп альбом года. (04.02.18 19:59)	—	4, 8	+	10,1	3, 13
34	В Москве завтра можно не ходить в школу. ... (04.02.18 22:54)	—	1, 7	—	9,5	8
35	Художник-постановщик номинированного на «Оскар» фильма «Три билборда на границе Эббинга, Миссури» рассказала, что те самые билборды стали настоящей головной болью для съёмочной группы. ... (04.02.18 23:31)	—	2, 3	—	9,5	3, 8
36	Доброе утро понедельника, Т.К. К новостям: ... (05.02.18 09:18)	—	1, 3, 5	—	8,3	8

37	Фото: На снимке пляж Каннин с тенью от колец Олимпийских игр, которые стартуют 9 февраля. ... (05.02.18 09:19)	—	1, 6, 8	+	8	13
38	Посмотрели Супербоул и собрали всё, чем запомнится главная игра года в американском спорте. ... (05.02.18 09:40)	—	2, 3, 4	—	8	7, 8
39	Фото: «Яндекс.Карты» начали считать водоёмом залитый дождевой водой котлован на месте Павелецкого долгостроя в Москве. ... (05.02.18 09:40)	—	2, 8	+	7,6	4, 13
40	Versus объяснил, как перед их баттлом появилась реклама «Невских новостей», которые связывают с медиахолдингом по продвижению провластных новостей. ... (05.02.18 10:14)	—	2, 4	—	7,6	4, 12
41	В Омске обрушился нежилой дом, который больше года находился в аварийном состоянии — погибли два человека. ... (05.02.18 10:41)	—	1	—	7,9	5, 12
42	Жители села в Новосибирской области перекрыли дорогу возле районной администрации после гибели двух мальчиков в яме, которую вырыли коммунальщики. ... (05.02.18 11:28)	—	2	—	9,2	1, 12, 15
43	Пять жителей Ангарска два года лопатами рыли тоннель до нефтепровода — их задержали, когда до цели оставалось три метра. ... (05.02.18 12:00)	—	1, 3	—	8,3	4, 11

44	Фото: Рекордный московский снегопад — это не только пробки и задержки авиарейсов, но и твиты, много твитов. ... (05.02.18 13:05)	—	1, 4, 8	+	8,6	3, 8, 9
45	Видео: Журналист из Пакистана провёл прямое включение с собственной свадьбы: рассказал об аренде спорткаров, а потом поговорил с восхищённой женой и отцом. (05.02.18 15:04)	—	6, 8	+	7,9	3, 13
46	Суд отпустил из СИЗО московского врача Елену Мисюрину, осуждённую за смерть пациента. ... (05.02.18 16:14)	—	2	—	7,9	4, 5, 9
47	Фото: Сильный снегопад затронул не только Москву — в других городах России тоже пробки, а дети не ходят в школу. ... (05.02.18 17:20)	—	4, 6, 8	+	18,4	8, 9
48	Китайского геймера госпитализировали прямо из интернет-кафе из-за того, что у него отнялись ноги во время 20-часовой игровой сессии. ... (05.02.18 18:45)	—	2, 4	—	8,6	3, 4
49	Крупнейшие банки США и Великобритании страхуются от потерь в связи с падением курса биткойна. ... (05.02.18 18:57)	—	2, 3	—	22,8	4, 8
50	Секретный отчёт о подготовке к возможному биологическому теракту на Супербоуле забыли в самолёте — его обнаружил журналист CNN. ... (05.02.18 21:12)	—	1, 3	—	8	1, 4, 12

51	В США набирает популярность онлайн-викторина HQ Trivia: запускаешь приложение, отвечаешь на вопросы одновременно с сотнями тысяч соперников, а если победил — получаешь денежный приз. ... (05.02.18 23:22)	—	2, 4	—	8,9	3, 8
52	Фото: На фото — боец «Свободной армии Сирии» на диване со смартфоном. Снимок Reuters. (06.02.18 09:03)	—	6, 8	+	8,6	4, 12, 13
53	В Пермском крае уволили главврача больницы, где в туалете вместо туалетной бумаги лежали медицинские документы с личными данными пациентов. (06.02.18 09:51)	—	2	—	8,2	1, 4, 12
54	Видео: В США зрители турнира по борьбе спасли финал соревнования от переноса после отключения света в помещении. ... (06.02.18 11:31)	—	6, 8	+	7,9	4, 13
55	Соавтор шутера Counter-Strike якобы платил 16-летней девушке за секс и предлагал снять всё на видео. ... (06.02.18 11:39)	—	1, 3	—	7,6	4, 12
56	Фото-цитата: Мэрия Москвы пожаловалась на горожан, которые не очень довольны уборкой снега в столице. (06.02.18 12:16)	—	2, 8	+	8,3	1, 9, 13

57	GIF-анимация: На МКС прошёл первый турнир по бадминтону с участием космонавтов из России, США и Японии. ... (06.02.18 14:08)	—	6, 8	+	8,3	3, 4, 13
58	GIF-анимация: Курс биткойна сегодня опустился ниже 6 тысяч долларов, вызвав панику и шутки в соцсетях. ... (06.02.18 15:20)	—	6, 8	+	9,2	3, 4, 8
59	Фото-цитата: Как находятся «экстремистские» картинки во «ВКонтакте»: рассказывает бывший оперативник Центра «Э». (06.02.18 16:00)	—	2, 8	+	9,2	1, 4, 12
60	Одна из главных тем дня — обвал рынков в США, Азии и Европе. ... (06.02.18 19:21)	—	2, 5	—	8,3	5, 8, 9
61	Фото: Tesla Илона Маска на борту Falcon Heavy с манекеном в скафандре Space X. ... (06.02.18 23:52)	—	6, 8	+	48,8	4, 13
62	Доброе утро, TJ! К космическим новостям. ... (07.02.18 09:00)	—	1, 7	—	8,6	7, 8
63	Китайская полиция теперь использует в своей работе «умные» очки вроде Google Glass. ... (07.02.18 09:45)	—	1, 4	—	19,7	1, 4, 8
64	Джим Керри внезапно обвинил Facebook в наживе на вмешательстве России в американские выборы. ... (07.02.18 10:10)	—	1, 3	—	8,6	2, 12
65	Хоть про «Смерть Сталина» уже и подзабыли, правозащитники до сих пор борются за показ фильма в кинотеатрах. ... (07.02.18 11:19)	—	2, 4	—	8,6	8, 9

66	Telegram разрешил владельцам любых сайтов добавлять виджет для входа на сайты с помощью мессенджера. ... (07.02.18 12:57)	—	2	—	20,3	8
67	Фото: К 116-летию таможни Филиппин власти издали указ об уничтожении элитных автомобилей бульдозерами. ... (07.02.18 13:16)	—	1, 8	+	8,6	4, 13
68	Фото: Из-за землетрясения на Тайване погибли минимум 4 человека, более 140 числятся пропавшими. Разрушены здания, гостиница и госпиталь. ... (07.02.18 14:10)	—	1, 8	+	8,3	15
69	Один из примеров использования нейросети: пользователь Reddit убивает усы у Генри Кэвилла лучше, чем команда по спецэффектам «Лиги Справедливости». ... (07.02.18 14:25)	—	5, 6	—	8,6	3, 9, 13
70	Норвежскую сборную снарядили огромным количеством лекарств от астмы — примерно по 60 доз на каждого спортсмена. ... (07.02.18 16:28)	—	2, 3	—	18,7	2, 4, 7, 12
71	Фото: Скотч и пластырь больше не в тренде: HP представила EliteBook со встроенной «шторкой» веб-камеры для тех, кто опасается за приватность. (07.02.18 17:00)	—	2, 4, 8	+	8,6	4, 13

72	Фото-цитата: Роскосмос счёл запуск Falcon Heavy не более чем промоакцией Илона Маска — так он якобы хотел прорекламировать Tesla. (07.02.18 20:37)	—	2, 6, 8	+	9,2	1, 8, 9, 13
73	Опрос: На какой скорости подключён ваш домашний интернет? ... (07.02.18 23:34)	—	6, 7	—	8,6	3
74	В 1990 году к Джону Барлоу наведались агенты ФБР: его обвиняли в краже исходного кода эмуляторов ROM Macintosh. ... (08.02.18 02:41)	—	2, 3	—	8,3	4
75	Фото: На снимке выступление во время ежегодного Венского бала. ... (08.02.18 09:16)	—	6, 8	+	8	3
76	Власти города Беркли в Калифорнии собрались провести ICO. ... (08.02.18 10:00)	—	1	—	7,6	4, 8
77	Краснодарская полиция проверит подростка, потушившего окурок об икону — пластмассовый щит, висевший на заборе около прихода. ... (08.02.18 10:40)	—	2	—	7,9	4, 8, 12
78	Фото: ЦИК представил бюллетень президентских выборов — в списке восемь кандидатов и Путин рядом с Собчак. (08.02.18 11:38)	—	1, 8	+	8,9	1, 2, 8
79	Фото: Вы устали? ... (08.02.18 12:04)	—	6, 8	+	8,5	3
80	Ксению Собчак зарегистрировали кандидатом. ... (08.02.18 12:29)	—	2, 4	—	8,3	1, 2, 8, 9

81	Алексей Навальный выпустил «самое странное» расследование о взятках бизнесмена Олега Дерипаски зампреду правительства Сергею Приходько. ... (08.02.18 14:03)	—	2, 3	—	8,6	1, 2, 12
82	Составили краткий гайд для тех, кто хочет следить за Олимпиадой в Пхёнчане. ... (08.02.18 15:33)	—	2, 6	—	19,4	7, 8
83	Фото: «Макдоналдс» подарит золотое кольцо в форме Биг-Мака за 12 тысяч долларов тому, кто лучше всех признается в любви к бургеру в Твиттере. (08.02.18 16:41)	—	5, 8	+	22,4	3, 4, 13
84	Вышел первый тизер фильма «Веном» с Томом Харди про врага Человека-паука из космоса. ... (08.02.18 17:13)	—	1, 5	—	8,6	3, 8, 13
85	Школьник из Иркутской области месяц ежедневно звонил в МЧС ради развлечения. ... (08.02.18 18:00)	—	2	—	8	4, 12
86	Фото: Мексиканец отправил почтой бенгальского тигрёнка, но детёныша нашла полицейская собака. ... (08.02.18 18:31)	—	1, 8	+	8,3	4, 13
87	Фото: В твиттере Генпрокуратуры опубликовали странную запись, похожую на рекламу. ... (08.02.18 18:52)	—	2, 4, 8	+	8,3	1, 4
88	Фото: Возможно, ты слышал про мем об успешном «сыне маминной подружки». ... (08.02.18 19:47)	—	2, 4, 8	+	8,9	3, 13

89	Скоро на телеканалы и стриминговые сервисы вернутся многие классические, уже подзабытые сериалы. ... (08.02.18 21:45)	—	2	—	21,6	3
90	В Ростове за два дня завели три уголовных дела на полицейских. ... (08.02.18 22:51)	—	2	—	8,9	1, 12
91	Доброе утро пятницы, Т. Новост: ... (09.02.18 09:07)	—	1, 5	—	8	8, 9
92	Фото: На фото — в Омане учёные тестируют костюмы для будущих экспедиций на Марс. ... (09.02.18 09:07)	—	6, 8	+	7,6	3, 8, 13
93	Фото от 09.02.18 09:30	—	6, 8	+	7,6	3, 13
94	Фото: Ностальгия дня: эмулятор Winamp прямоком из 2003 года в браузере. ... (09.02.18 10:57)	—	2, 8	+	8	3, 4
95	Фото-цитата: В школе Геленджика ученикам рассказывали о том, что по опросам выборы выиграет Путин. ... (09.02.18 11:28)	—	2, 3, 8	+	7,6	1, 8, 12
96	В мурманской деревне живёт школьница, которой приходится ездить на учёбу в соседнее поселение. ... (09.02.18 11:30)	—	2	—	7,3	4, 12
97	Краснодарский суд арестовал на девять суток студента, потушившего сигарету об икону. ... (09.02.18 12:33)	—	1	—	7,3	4, 8, 9
98	Дерипаска опубликовал странное заявление, пригрозив пойти в суд из-за «лживых обвинений». ... (09.02.18 12:50)	—	1, 3	—	7,6	1, 9, 12

99	Житель Алтая задолжал налоговой одну копейку, но чтобы её оплатить, ему пришлось... (09.02.18 13:15)	—	2, 3	—	8,2	4
100	ФСБ задержала сотрудников ядерного центра в Нижегородской области за майнинг криптовалют и возбудила на них дело, подтвердили в самом центре. ... (09.02.18 14:42)	—	2	—	9,5	1, 4, 12
101	Видео: Внедорожник «Нива» оказался в космосе раньше родстера Tesla Илона Маска. ... (09.02.18 15:03)	—	6, 8	+	8	3, 4, 13
102	В декабре 2017 года многие крупные СМИ сообщили о том, что голосового помощника «Алису» от «Яндекса» выдвинули в президенты России. ... (09.02.18 17:00)	—	1	—	8	3, 4
103	Российские власти не дали видеоблогеру Руслану Соколовскому основать за рубежом филиал его издания про криптовалюты. ... (09.02.18 18:44)	—	1	—	8	1, 2, 12
104	Фото-цитата: Приходько впервые прокомментировал расследование Навального о нём и Дерипаске. ... (09.02.18 20:27)	—	1, 6, 8	+	9,5	1, 2, 13
105	Фото: Помните старый мем о «сумасшедшей вечеринке» с четырьмя парнями в свитерах? ... (09.02.18 21:50)	—	6, 8	—	10,1	3, 4, 8

106	Несмотря на то, что подкастов становится всё больше, отрасль пока что остаётся в зачаточном состоянии. ... (09.02.18 23:30)	—	2	—	8,3	3
107	Это что-то беспрецедентное. ... (10.02.18 00:12)	—	3, 4	—	8,6	1, 9, 12
108	Доброе утро субботы, ТЛ. ... (10.02.18 11:14)	—	1, 5	—	8,3	8, 9
109	Фото: На фото актёры в образах Трампа и Ким Чен Ына перед открытием зимней Олимпиады в Южной Корее. ... (10.02.18 11:15)	—	6, 8	+	8,3	1, 3, 13
110	Фото: На главном монументе Ирана — Башне Азади — включили проекцию с заставкой Windows 7. ... (10.02.18 13:04)	—	6, 8	+	8,6	3, 13
111	Реклама биткоинов провалилась в Фейсбук, несмотря на недавний запрет. ... (10.02.18 14:03)	—	2	—	8,3	8, 12
112	До сих пор не все знают, что Австралия — это не только континент, но и страна. ... (10.02.18 17:15)	—	2, 4	—	8,6	3, 4
113	Вчера Ирина Яровая выступила с лекцией в МПГУ. ... (10.02.18 18:06)	—	2, 3	—	8,6	1, 4
114	Фото-цитата: Кадыров впервые решил купить биткоин. Сколько именно приобрёл — не говорит. (10.02.18 18:24)	—	2, 6, 8	+	8,6	1, 3, 4

115	Фото: Неизвестно, как это работает с другими фамилиями, но жительница Москвы написала на сугробе «Навальный», чтобы его наконец-таки убрали. ... (10.02.18 19:48)	—	2, 3, 8	+	9,8	1, 2, 4
116	Олег Дерипаска подал в суд, но не Алексея Навального, а на Настю Рыбку и Алекса Лесли, которые фигурируют в расследовании ФБК. ... (10.02.18 20:39)	—	2	—	9,5	1, 2, 9, 12
117	Доброе утро воскресенья, Т.К. К новостям: ... (11.02.18 11:18)	—	1, 5	—	8,6	8, 9
118	Фото: На снимке слон «принимает ванну» в загрязнённой реке Ямуна в Нью-Дели. ... (11.02.18 11:18)	—	6, 8	+	8,3	3, 13
119	Видео: Болельщики из Северной Кореи — это одно из главных впечатлений первых дней Олимпиады. ... (11.02.18 12:18)	—	2, 8	+	21,8	8, 13
120	Крупный сбой «Райффайзенбанка» по всей России произошёл после обновления интернет-банка и мобильного приложения. ... (11.02.18 13:16)	—	2	—	21,8	5, 8
121	GIF-анимация: Сразу после запуска Falcon Heavy Илон Маск сказал «Чёрт побери, эта штука взлетела» и побежал на улицу. ... (11.02.18 13:53)	—	2, 6, 8	+	21,6	2, 3, 8, 9
122	В Подмоскowie потерпел крушение пассажирский самолёт с 71 человеком на борту. ... (11.02.18 15:25)	+	—	—	9,2	7, 15

123	МЧС сообщило, что на месте авиакатастрофы в Подмосковье найден чёрный ящик. ... (11.02.18 18:15)	+	—	—	8,6	9, 15
124	Утром многие пользователи «ВКонтакте» получили пуши о запуске «Прогресса» от сообщества «Роскосмоса», в котором их даже не было. ... (11.02.18 18:32)	—	2, 3	—	8,9	1, 4
125	Путин решил отменить рабочую поездку в Сочи из-за катастрофы АН-148. ... (11.02.18 18:58)	—	2	—	8,9	1, 9, 15
126	Последняя информация о крушении АН-148 в Подмосковье: ... (11.02.18 20:47)	—	2, 5	—	24	9, 15
127	Видео: Американская фигуристка впервые повторила на Олимпиаде фигуру Тони Хардинг — тройной аксель. ... (12.02.18 09:39)	—	2, 8	+	8,9	2, 13
128	Прокуратура Нью-Йорка подала в суд против Харви Вайнштейна и Weinstein Company. ... (12.02.18 10:51)	—	2	—	21,5	2, 12
129	GIF-анимация: 44 куклы «Фёрби» подключили к синтезатору и объединили в импровизированный хор. ... (12.02.18 12:00)	—	4, 8	+	9,2	3, 13
130	Фото: «Сбербанк.Онлайн» обзавёлся мессенджером с возможностью денежных переводов. (12.02.18 13:22)	—	2, 4	+	9,2	4

131	Роскомнадзор потребовал от Instagram и YouTube до 14 февраля удалить материалы, связанные с Олегом Дерипаской. ... (12.02.18 13:59)	—	1	—	9,5	1, 4, 12
132	Фото: Перед выборами полицейским Екатеринбурга выдали новые автозаки и служебные автомобили. ... (12.02.18 14:51)	—	1, 8	+	20	13
133	Фото: «Яндекс» едва изменил детали на своём логотипе больше года назад и никто этого не заметил. ... (12.02.18 15:50)	—	2, 8	+	9,2	4, 13
134	Видео: В Китае утечка сжиженного газа превратила трассу в огненную ловушку для нескольких автомобилей. (12.02.18 17:02)	—	1, 8	+	9,8	13, 15
135	Фото: В столице Малайзии на огромном рекламном экране появилось окно с Microsoft Paint. ... (12.02.18 17:50)	—	1, 8	+	10,1	3, 9, 13
136	Фото: В Ачинске не очень-то и любят делиться. (12.02.18 18:35)	—	4, 8	+	9,2	4, 12, 13
137	Выдающийся случай в российской судебной системе: ... (12.02.18 20:05)	—	2, 3	—	9,8	4, 12
138	Фото: Обложка мартовского Wired с «побитым» Марком Цукербергом. ... (12.02.18 21:06)	—	2, 6, 8	+	20,9	2, 12, 13
139	Если вы видеоблогер, то за нарушение правил YouTube теперь можно: ... (12.02.18 21:44)	—	2, 3	—	22,5	3, 4, 12

140	Фото: В KFC придумали оригинальную открытку на День Святого Валентина — «карточки» с запахом жареной курицы и романтическими афоризмами. (12.02.18 23:45)	—	1, 8	+	10,7	3, 8, 13
141	GIF-анимация: Роботы Boston Dynamics научились работать сообща и открывать двери с помощью механической «руки». ... (13.02.18 09:37)	—	1, 4, 8	+	8,9	3, 4, 13
142	Как правильно вести соцсети: новая памятка от Минобороны для российских военных. ... (13.02.18 10:03)	—	2, 3	—	18,8	1, 13
143	Фото: В Нью-Йорке уличные художники отсудили 6,7 миллиона долларов у владельца здания, который закрасил их граффити. ... (13.02.18 11:08)	—	1, 8	+	8,6	3, 13
144	Чем больше Boston Dynamics показывает возможности своих роботов, тем больше это пугает западных журналистов. ... (13.02.18 12:51)	—	1, 3	—	19,4	8, 9
145	Фото: Красноярский художник Василий Слонов обменивает свои работы на санкционную еду и ценности. ... (13.02.18 13:20)	—	1, 8	+	8,3	3, 13
146	Фото-цитата: Мединский утверждает, что российским фильмам снова мешало иностранное кино. ... (13.02.18 13:48)	—	2, 8	+	8,6	1, 4, 13

147	Фото: Пока Роскомнадзор требует от YouTube и Instagram удалить упоминания расследования ФБК, главная героиня всей истории покоряет российские тренды Pornhub. (13.02.18 14:24)	—	2, 8	+	20	3, 4, 13
148	«Лаборатория Касперского» нашла уязвимость в клиенте Telegram для Windows. ... (13.02.18 15:08)	—	2, 3	—	21,2	4, 8
149	Расшифровка самописца разбившегося Ан-148 показала, что приборы показывали неверные данные скорости полёта. ... (13.02.18 16:56)	—	2	—	8,9	8, 9, 15
150	ТНТ4 (для тех, кто не смотрит ТВ — это такой развлекательный канал сбоку от ТНТ) сегодня объявил о небольшом эксперименте. ... (13.02.18 17:59)	—	2	—	8,6	3
151	Роскомнадзор обвинили в подмене приказа о новых правилах блокировки сайтов — якобы ведомство спрятало отрицательный отзыв Минэкономразвития и задним числом заменило раскритикованный документ. ... (13.02.18 21:13)	—	2, 3	—	8,6	1, 12
152	Одна из главных тем последних двух дней — болезнь Путина, о которой впервые за долгое время открыто заговорили представители Кремля. ... (13.02.18 21:30)	—	1, 3	—	8,6	1, 5

153	Фото: Неплохая идея из Норвегии: запускаешь приложение и блокируешь смартфон. ... (13.02.18 22:33)	—	5, 8	+	10,1	3, 4, 13
154	Израильская полиция рекомендовала обвинить премьер-министра Биньямина Нетаньяху в коррупции и получении взяток от бизнесменов. ... (14.02.18 00:02)	—	2	—	9,2	1, 12
155	Доброе утро среды, ТГ. Новости к этому часу: ... (14.02.18 09:00)	—	2, 5	—	8,6	8
156	Фото: На фото — участники фестиваля муки в Испании. ... (14.02.18 09:01)	—	6, 8	+	8,6	3, 13
157	Читатель ТГ съездил в Грузию и написал действительно объёмный материал о своём путешествии. ... (14.02.18 09:49)	—	1	—	8,9	3, 11
158	Тим Кук встретился с акционерами Apple, которым рассказал, что: ... (14.02.18 11:31)	—	2, 3	—	20,9	7, 8
159	GIF-анимация: «Макдоналдс» снял вторую часть рекламы-пародии на хипстерские кофейни. ... (14.02.18 12:15)	—	1, 8	+	8,6	3, 13
160	Приложение для тех, кому не хватает стандартного Tinder на День Святого Валентина: дейтинг-сервис «сводит» людей с одинаковыми паролями. ... (14.02.18 12:44)	—	1	—	8,6	3, 8
161	Русскую версию журнала «Rolling Stone» заморозили на неопределённое время из-за смены владельца. ... (14.02.18 13:14)	—	1	—	8,3	8, 12

162	Видео: Boeing 777 экстренно сел в Гонолулу из-за слетевшей с правого двигателя обшивки. ... (14.02.18 13:45)	—	1, 8	+	8,3	8, 13, 15
163	Фото-цитата: Владислав Сурков написал колонку к Дню Святого Валентина, в которой предрёк крах Европы и США из-за «дамского популизма» и «наступления матриархата». ... (14.02.18 15:17)	—	1, 6, 8	+	8,6	1, 4, 8
164	«ВКонтакте» снова заработала на территории Китая, но запрещённый законами страны контент по-прежнему будут блокировать. ... (14.02.18 15:24)	—	2	—	8,3	12
165	Азербайджанец публично пожаловался и пообещал подать в суд на интернет-сервисы по поиску жилья, потому что они игнорируют объявления с пометкой «только для славян». ... (14.02.18 16:30)	—	2, 4	—	26,4	4, 12
166	Режиссёр «Коллектора» Алексей Красовский снял камерную короткометражку «Экстремизм» о пропасти между поколениями. ... (14.02.18 17:02)	—	1, 5	—	21,6	3, 13
167	Фото: В США установили торговый автомат, в котором продаются банки со снежками. ... (14.02.18 17:30)	—	1, 8	+	8,9	4, 13

168	Фото: Посмотрели, как встретили День святого Валентина в соцсетях. ... (14.02.18 18:21)	–	1, 8	+	8,3	3, 13
169	Летом 2017 года фестиваль «Старкон» был на грани закрытия, но его «спасли», поэтому он продолжит работу до 2022 года. ... (14.02.18 19:37)	–	1, 3	–	8	4, 12
170	Фото: В школе Южной Флориды открыли стрельбу. ... (15.02.18 00:13)	–	1, 8	+	8,9	15
171	Фото: На фото: Охотник и его собачья упряжка в Гренландии. ... (15.02.18 09:06)	–	5, 8	+	8,3	3
172	Фото: Двойник Ким Чен Ына встретился с чирлидерами из КНДР на хоккейном матче. ... (15.02.18 10:10)	–	1, 8	+	8,3	2, 4, 13
173	Футболист сборной России купил у бывшего депутата квартиру, которая оказалась в залоге у банка. ... (15.02.18 11:21)	–	2, 3	–	8	1, 2, 12
174	В Госдуму внесли поправки, исключющие наказание за демонстрацию нацистских символов «без цели пропаганды». ... (15.02.18 12:11)	–	1	–	8,3	1
175	В Псковской области торжественно открыли забор вокруг школы. ... (15.02.18 14:06)	–	1, 8	+	8,3	3, 4, 13
176	«Российский солдат будущего» от Рогозина и Ростеха оказался похож на военного из игры Ghost Recon: Future Soldier. ... (15.02.18 14:30)	–	1, 8	+	8,3	3, 13

177	«Тинькофф-журнал» поругался с журналисткой, и это превратилось с медиаскандал дня. ... (15.02.18 16:06)	–	2, 3	–	7,9	2, 12
178	Фото-цитата: Мединский призвал не верить оценкам на «КиноПоиске», потому что их якобы легко накручивать и модерировать. ... (15.02.18 16:28)	–	1, 6, 8	+	8,6	1, 4, 13
179	Чизбургер и шоколадное молоко исчезнут из «Хэппи-мила», потому что они недостаточно диетичные для новой политики «Макдоналдс». ... (15.02.18 16:45)	–	1	–	8,2	2, 4
180	Фото: Британские активисты привлекли внимание к расследованию пожара, повторив приём из фильма «Три билборда на границе Эббинга, Миссури». (15.02.18 16:56)	–	1, 8	+	8,9	4, 13
181	Фото-факт: МВД признало «ВКонтакте» абсолютным лидером среди соцсетей по распространению информации о наркотиках. (15.02.18 17:29)	–	1, 8	+	8,6	4, 8, 13
182	В МВД отреагировали на рекламу на YouTube магазина наркотиков в дарквебе: говорят, что площадка виновата в том, что отказывается сотрудничать. (15.02.18 17:53)	–	1	–	8,2	1, 4, 12

183	Американский судья признал текст песни «Shake It Off» Тейлор Свифт слишком «банальным» для обвинений в плагиате. ... (15.02.18 20:52)	—	2, 4	—	8,6	2, 3, 12
184	Учёные предположили, что запущенная в космос Tesla вернётся на Землю с вероятностью 6% в ближайшие несколько миллионов лет. ... (15.02.18 22:15)	—	2, 3	—	8,3	3, 4
185	Доброе утро пятницы, TJ. К новостям: ... (16.02.18 09:11)	—	1, 5	—	8	8
186	Фото: На снимке экстремалы пытаются забраться на гору Рьюкан в Норвегии. ... (16.02.18 09:11)	—	6, 8	+	8	13
187	Фото-факт: Forbes признал Павла Дурова долларовым миллиардером. ... (16.02.18 09:58)	—	1, 8	+	8,3	13
188	Фото: Это разработчики носимой техники в 1996 году: они пока не знают про iPhone, но зато круто выглядят. (16.02.18 10:48)	—	1, 4, 8	+	25,3	13
189	Фото: Пока в России идёт блинно-масленичная неделя, в аэропорту Таллина путешественников угощают традиционными булочками с кремом. ... (16.02.18 12:01)	—	1, 3, 8	+	8	3, 13
190	GIF-анимация: Осторожно, беспилотное «Яндекс.Такси» вывезли на улицы Москвы! ... (16.02.18 13:17)	—	2, 3, 8	+	8,6	4, 8, 13

191	На «КиноПоиске» больше не указана фамилия Мединского как автора идеи фильма «Собибор». ... (16.02.18 13:50)	–	2	–	17,8	1, 3, 4
192	Фото: «ВКонтакте» сломался: не работают сайт и мобильное приложение. ... (16.02.18 15:52)	–	2, 8	+	10,7	8
193	Моддер сделал мод для Sims 4, который позволяет персонажам употреблять, продавать и покупать наркотики. ... (16.02.18 16:3)	–	2, 4	+	8,6	3, 4
194	Фото-цитата: Запуск Falcon Heavy в космос стал причиной депрессии главы S7, который в прошлом году выкупил плавучий космодром «Морской старт» ... (16.02.18 17:39)	–	2, 8	+	8,3	2, 3, 13
195	«Тонганец в масле» уже был тхэквондистом в Рио-2016, лыжником в Пхёнчхане-2018, а теперь захотел стать пловцом к Олимпиаде в Токио. ... (16.02.18 18:00)	–	2	–	8,3	2, 3
196	Фото: Корейский скелетонист в маске Железного человека выиграл золото Олимпиады — первым из азиатских спортсменов. (16.02.18 19:00)	–	1, 8	+	7,7	3, 13

197	По делу о вмешательстве в американские выборы 2016 года обвинения предъявили 13 россиянам, в том числе Евгению Пригожину, которого считают приближённым к Путину. ... (16.02.18 21:21)	—	1	—	7,7	1, 12
198	История с Гавайскими островами, жители которых пришли в панику от ложного предупреждения о ядерной угрозе, учит нас как минимум одной вещи — инструкции по эвакуации для таких экстренных случаев нуждаются в доработке. ... (16.02.18 22:00)	—	2	—	8,3	7, 8
199	Фото: Если в «Яндексе» набрать «сергей рост» то он покажет рост Сергея Роста. (16.02.18 22:42)	—	6, 8	+	12,3	3, 13
200	Изучили обвинения Минюста США в адрес 13 россиян, предположительно вмешавшихся в выборы американского президента. ... (16.02.18 23:55)	—	2, 3	—	9,2	9, 12
201	Фото: Фанаты японского фигуриста Юдзуру Ханю забросали лёд после его выступления игрушечными Винни-Пухами. ... (17.02.18 14:15)	—	1, 8	+	8	4, 13
202	В Польше корова сбежала от скотобойни на остров посреди озера. ... (17.02.18 14:43)	—	1	—	8,3	3, 4

203	Фото: Бренд пива с неоднозначным названием «Pīdø» стал популярным летом прошлого года. ... (17.02.18 19:00)	—	1, 8	+	9,5	3, 13
204	На борту рухнувшего в Иране самолёта находились 66 человек — 60 пассажиров и 6 членов экипажа, пишут иранские СМИ. ... (18.02.18 11:56)	—	1	—	8	9, 15
205	В допинг-пробе бронзового призёра Олимпиады в кёрлинге Александра Крушельницкого нашли мельдоний, сообщили источники радиостанции «Спорт FM». ... (18.02.18 13:43)	—	2	—	8,3	2, 12
206	Фото: 17 февраля в калужской деревне Никола-Ленивец на Масленицу сожгли 30-метровый костел из веток. ... (18.02.18 14:30)	—	2, 8	+	19,8	3, 13
207	США вмешивались в выборы других стран с момента создания Центрального разведывательного управления в 1947 году, рассказал бывший агент ЦРУ. ... (18.02.18 15:30)	—	2	—	8,3	1, 4, 12
208	При стрельбе в дагестанском Кизляре погибли пять человек, ещё четверо пострадали. ... (18.02.18 19:45)	+	—	—	8	5, 9, 15
209	Искусственный интеллект — это нечто разрушительное, или же он станет полезным для человека? ... (18.02.18 21:30)	—	3	—	8,6	3

210	Фото: Олимпиада объединяет: российский и украинский фристайлисты обнялись на пьедестале. (18.02.18 23:00)	–	1, 8	+	8,9	4, 13
211	«Исламское государство» взяло ответственность за стрельбу в дагестанском Кизляре, сообщило агентство Reuters. ... (18.02.18 23:10)	–	1, 5	–	8,6	5, 9, 15
212	Доброе утро, ТЛ. Новости понедельника: ... (19.02.18 09:13)	–	1, 5	–	8,6	8
213	Во время ноябрьского визита Трампа в Пекин сотрудники американских и китайских спецслужб устроили потасовку из-за ядерного чемоданчика. ... (19.02.18 10:14)	–	1	–	20,6	1, 4, 12
214	Видео: В Калифорнии двое подростков хотели попасть на «Чёрную пантеру» по одному билету и построили «человеческую башню». ... (19.02.18 11:24)	–	4, 8	+	10,1	13
215	Фото-факт: Билл Гейтс заплатил налогов больше, чем любой другой американец. ... (19.02.18 12:10)	–	4, 8	+	8,9	2, 13
216	Помощника главы Якутии сняли с рейса за оскорбление стюардесс. ... (19.02.18 14:37)	–	2	–	8,6	1, 4, 12
217	Фото: Глава штаба Навального в Волгограде запустил сбор денег на интернет-магазин «Передача», где будут продавать наборы для тех, кого отправили под административный арест. ... (19.02.18 15:07)	–	1, 8	+	19,7	1, 2, 12, 13

218	17 февраля умерла мать режиссёра Кирилла Серебренникова, который находится под домашним арестом с августа. ... (19.02.18 15:16)	—	1	—	8,6	2, 12
219	Российские католики решили не подавать в суд на художника, который сжёг на Масленицу «костёл» — арт-объект из веток в готическом стиле, напоминающий католический храм. ... (19.02.18 16:40)	—	2	—	10,1	9, 12
220	Фото: Многие СМИ сегодня рассказали о шутке на «странице 404» сайта Международного Олимпийского комитета. ... (19.02.18 19:14)	—	4, 8	+	8,6	3, 13
221	За месяц до выборов в соцсетях появились три вирусных ролика без упоминания Путина или Собчак, но с призывом прийти на выборы. ... (19.02.18 20:39)	—	5, 6	—	8,6	3, 8
222	Видео: «Альфа-банк» и Юрий Дудь обыграли реплики журналиста в серии своих первых рекламных роликов. (20.02.18 09:45)	—	1, 8	+	8	2, 13
223	Актриса Дженнифер Лоренс временно уйдет из кино ради борьбы с коррупцией в США. ... (20.02.18 10:59)	—	1	—	7,9	2

224	GIF-анимация: Ферги неудачно выступила на Матче всех звёзд НБА: исполнив гимн США в стиле блюз, она рассмешила болельщиков и спортсменов. ... (20.02.18 11:47)	—	1, 6, 8	+	7,6	2, 13
225	Apple выпустила для всех своих устройств обновления, исправляющие баг с перезагрузкой из-за единственного индийского символа. ... (20.02.18 12:15)	—	2	—	7,9	4, 8
226	Роскомнадзор не будет блокировать YouTube за отказ удалить расследование Навального. ... (20.02.18 13:36)	—	2, 4	—	8,3	1, 8, 9
227	Фото: Android Pay переименовали в Google Pay и отдали ему функции нескольких платёжных решений от Google. ... (20.02.18 18:27)	—	2, 3	+	19,4	8
228	Пивная компания отправила в Олимпийскую деревню 3,5 тысячи литров безалкогольного пива для немецкой сборной. ... (20.02.18 20:47)	—	1	—	10,1	2, 4, 8
229	В Индонезии случилось крупнейшее за последнее время извержение вулкана Синабунг. ... (20.02.18 23:03)	—	2, 5	—	9,8	15

230	ЦБ с 2019 года запустит платформу, на которой объединит разные финансовые услуги — на одном сайте можно будет оформить и кредит, и страховку, выяснили «Известия». ... (21.02.18 09:46)	—	1, 5	—	8,3	1, 8
231	Фото-факт: Число пользователей платёжной системы Apple Pay за последний год выросло в два раза — сегодня она занимает 90% рынка NFC-платежей. (22.02.18 18:24)	—	1, 5, 8	+	8,3	8
232	В 2016 году российские дипломаты в Аргентине нашли в своей почте 12 чемоданов с 400 килограммов кокаина. ... (22.02.18 20:26)	—	2	—	8,3	1, 4
233	В конце 2017 года Xiaomi привезла на российский рынок две экшн-камеры — идеальных спутников для любителей активного спорта. ... (22.02.18 22:39)	—	2, 5	—	8,9	3, 13
234	Леонида Волкова арестовали на 30 суток. ... (22.02.18 23:15)	—	1	—	8,3	12
235	Борьба Роскомнадзора и Михаила Ходорковского продолжается. ... (23.02.18 00:11)	—	1, 4	—	8,3	1, 2, 12
236	Фото: На фото — млечный путь над индейским городом Стэндинг-Рок в США. ... (23.02.18 11:01)	—	6, 8	+	8,9	3, 13

237	Фото-цитата: Трамп после стрельбы в школе во Флориде обвинил игры и фильмы в жестокости подростков. ... (23.02.18 15:53)	—	1, 6, 8	+	9,2	1, 12, 13, 15
238	Жизнь в Китае в скором времени может превратиться в эпизод сериала «Чёрное зеркало». ... (24.02.18 22:30)	—	2, 4	—	13,8	1, 4
239	Фото: Четыре года назад американский фристайлист покорил интернет, забрав из олимпийского Сочи нескольких бездомных собак. ... (25.02.18 09:38)	—	1, 8	+	9,2	2, 4, 13
240	Московские бюджетники пожаловались в ЦИК на принуждение к участию в выборах. ... (26.02.18 21:18)	—	1	—	10,1	1, 8, 12
241	Уже несколько лет в интернете всплывают теории, что Леонид Агутин поёт за Анжелику Варум, а затем корректирует свой голос. ... (27.02.18 15:38)	—	2	—	8,2	2, 4
242	Пять россиян подали иски к Apple за замедление iPhone. ... (27.02.18 18:22)	—	1	—	8,3	12
243	Житель Казани сдался полиции после перестрелки, в которой погибли двое человек, сообщил Следственный комитет. ... (28.02.18 00:08)	—	1	—	10,8	15
244	Фото: В Екатеринбурге неизвестные установили алтарь биткоина. ... (28.02.18 11:20)	—	2, 8	+	21,2	4, 8, 13

Приложение 2. Таблица 6. «РТ на русском»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	В Нижнем Новгороде нейтрализован террорист ИГ (01.02.18 10:40)	–	1, 7	–	16,8	6, 7, 8, 15
2	Напомним обновлённые результаты медального зачёта ОИ-2014 в Сочи... (01.02.18 15:07)	–	2, 6	+	32,5	12, 13, 15
3	Сотрудник Центра новой американской безопасности Пол Шарре выступил с докладом в конгрессе США. ... (04.02.18 14:22)	–	2	–	26,7	1, 12
4	В 2017 году более 96 тыс. украинцев получили разрешение на временное проживание в России, что почти в три раза превышает показатель 2012 года. ... (05.02.18 12:01)	+	–	–	17,9	7, 9
5	Мосгорсуд отменил арест врача-гематолога Мисюриной, её освободили в зале суда. (05.02.18 16:35)	+	7	–	21,3	12, 15
6	Фото: Решение Спортивного арбитражного суда. (08.02.18 13:15)	–	6, 8	+	21,4	1, 2, 5, 13
7	Фото: Что нужно знать об успехе шорт-трекиста Семёна Елистратова. (10.02.18 19:25)	–	6, 8	+	26,2	4, 6, 8, 13
8	Мы разобрались в истории студента из Старого Оскола Александра Крузе. ... (13.02.18 21:25)	–	1, 4, 6	–	27,3	8, 14, 15

9	Простой с виду парень из Саратова, бывший солдат, а ныне строитель Юрий Балакшин попал в удивительную историю. ... (14.02.18 17:05)	—	1, 3, 4	—	24,1	4, 15
10	В результате удара возглавляемых США коалиционных сил в Сирии могли погибнуть пять граждан России, которые не имеют отношения к военной службе. ... (15.02.18 16:13)	+	—	—	33,7	12, 15
11	Фото: Что нужно знать об успехе скелетониста Никиты Трегубова на ОИ-2018. (16.02.18 12:42)	—	6, 8	+	29,2	2, 4, 6, 13
12	Тем временем на Олимпиаде в Корее молодая и обескровленная отсутствием лидеров сборная России догнала по общему количеству медалей наших американских партнёров. ... (16.02.18 19:27)	—	1, 3, 4	—	27,4	3, 6, 7, 8
13	Где-то в параллельной вселенной британских таблоидов Навального зовут Алекси и должность у него — вице-премьер. ... (16.02.18 19:59)	—	1, 4, 8	+	46,3	1, 3, 4, 14
14	Фото: Что нужно знать о выдвинутых Минюстом США обвинениях против россиян. (17.02.18 10:21)	—	6, 8	+	32,5	1, 5, 8, 13
15	Фото: Что нужно знать о победе России по хоккею на США на ОИ-2018. (17.02.18 19:57)	—	6, 8	+	32,5	2, 3, 6, 13
16	Фото: Что известно о крушении пассажирского самолета в Иране. (18.02.18 13:07)	—	6, 8	+	29,4	5, 7, 13, 15

17	Фото: Что известно о стрельбе по людям во время празднования Масленицы в дагестанском Гизряле. (18.02.18 19:04)	–	6, 8	+	67,7	5, 13, 15
18	Помните резонансное ДТП в сентябре 2017 года? ...(19.02.18 13:52)	–	1, 3, 5	–	28,4	9, 12, 15
19	«Я, конечно, очень сожалею о том, что произошло. ... (19.02.18 18:24)	+	–	–	21	9, 12, 15
20	Вот так выглядит главная страница The New York Times. ... (20.02.18 12:45)	–	4, 6, 8,	+	48,9	1, 3, 4, 13
21	«Пациентов стало гораздо больше — видимо, на фоне неоднозначной славы. ... (21.02.18 18:02)	–	1, 5	–	23,1	9, 12, 14
22	Фото: Что нужно знать о триумфе фигуристок на ОИ-2018. (23.02.18 11:24)	–	6, 8	+	60,7	2, 4, 6, 13
23	Фото: Что известно о "кокаиновом деле". (27.02.18 20:31)	–	6, 8	+	23,1	9, 12, 13
24	Поздравляем с победами! Видеооткрытка российским олимпийцам от RT. (27.02.18 22:19)	+	8	+	24,1	3, 6, 13, 14
25	Две фотографии без текста (28.02.18 12:37)	–	8	+	108,1	13, 14, 15
26	Связались с представителем Насти Рыбки, который рассказал о текущей ситуации с задержанными в Таиланде. (28.02.18 12:37)	–	1	–	23	9, 14, 15
27	Что нужно знать о предвыборных дебатах в России. (28.02.18 17:30)	–	3, 6	–	29,3	1, 7, 8, 10

Приложение 2. Таблица 7. «Телеканал Дождь»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Исчезновение Telegram из AppStore, видеозапись недавнего перехвата американского самолета-разведчика и новый законопроект, расширяющий права таможенников. ... (01.02.18 08:29)	–	5	–	9,4	8
2	Появился повод вернуться к судьбе Дмитрия Богатова — математика, которого в апреле прошлого года отправили под арест за организацию массовых беспорядков через анонимайзеры. ... (01.02.18 10:39)	+	–	–	8,7	9
3	Спортивный арбитражный суд в Лозанне удовлетворил апелляции 28 российских спортсменов на решение МОК о пожизненном отстранении от Олимпийских игр. (01.02.18 11:18)	+	7	–	18,6	5, 8
4	Суд Москвы признал экс-губернатора Кировской области Никиту Белых виновным в получении взяток. Прокурор попросил для него такой же срок, что и Улюкаеву — 10 лет строгого режима. ... (01.02.18 12:28)	+	7	–	18	6, 8

5	За 13 месяцев, которые историк Юрий Дмитриев провел в СИЗО, ютуб наполнился десятками обращений известных людей в его поддержку. ... (01.02.18 21:02)	+	—	—	8,4	14
6	Фото: Суд приговорил экс-губернатора Кировской области Никиту Белых к восьми годам колонии строго режима. (01.02.18 21:33)	+	8	—	18,3	9, 12
7	Али Феруз сказал, что больше не хочет оставаться в России, и попросил разрешения уехать в Германию. ... (02.02.18 12:23)	—	1	—	7,5	2, 8
8	Мосгорсуд разрешил Али Ферузу уехать из России, если он представит необходимые документы. (02.02.18 12:26)	+	7	—	8,1	9
9	Фото: Деловая игра «Наш класс — правительство России», классный час на тему «Сегодня школьник — завтра избиратель» и другие увлекательные способы привлечь родителей на участки. (02.02.18 14:12)	—	6, 8	+	8,1	3, 8
10	Ярмыш, Шаведдинова и Ляскина оставили под арестом. (02.02.18 16:46)	—	1	—	8,1	2, 12
11	Матвиенко предложила последовать примеру Великобритании и ввести в России министра одиночества. ... (02.02.18 19:08)	+	—	—	8,1	1, 7

12	В Сыктывкарском городском суде обжаловали решение Минкультуры отозвать прокатное удостоверение у британской ленты «Смерть Сталина». Первый иск. (02.02.18 20:03)	—	1	—	8,1	3, 8
13	YouTube пометит ролики с госфинансированием, в Новосибирске двое детей утонули в вырытой коммунальщиками яме, и сильный снегопад в Москве. ... (03.02.18 10:15)	—	5, 7	—	9,1	3, 8
14	В Волгоградской области проходит флешмоб к 75-летию победы в Сталинградской битве: дети и подростки выстраиваются в форме цифры 75. ... (03.02.18 16:11)	—	1	—	8,7	14
15	СГТ сообщила о сбитом в Сирии российском Су-25. (03.02.18 18:44)	+	7	—	9,1	15
16	Путин еще не обнародовал свою предвыборную программу, но, на самом деле, она уже звучит громким рефреном на всех выступлениях президента. ... (03.02.18 21:11)	—	1	—	11,3	7
17	Кем был погибший в Сирии летчик, Россия в рейтинге верховенства права и рекордный снегопад в Москве. ... (04.02.18 10:00)	—	5, 7	—	10	3, 8
18	Из-за вчерашнего снегопада в Москве погиб человек — на него упало дерево. ... (04.02.18 11:57)	—	2	—	9,3	15

19	В Чечне правила «можно–нельзя» распространяются не только на одежду, но и на тело. ... (04.02.18 13:06)	–	2	–	9,4	11
20	Предприниматель Герман Стерлигов объявил в фейсбуке конкурс на должность секретаря. ... (04.02.18 16:19)	–	1	–	9,7	3
21	За месяц с небольшим до выборов, как и шесть лет назад, на Васильевском спуске прошел традиционный митинг или как его еще называют «путинг». ... (04.02.18 18:00)	–	1	–	9,7	8
22	В Новосибирской области местные жители устроили стихийную акцию и перекрыли дорогу к районной администрации. ... (05.02.18 10:03)	–	1	–	9	12
23	Кирилл Серебренников даже под домашним арестом смог продолжить работу: он самостоятельно смонтировал фильм «Лето» о Викторе Цое. (05.02.18 10:22)	+	8	+	8,4	2, 12
24	«Притащили аж две повестки на допросы в СК. Идет проверка по делу о том, что во время задержания я побил полицейских». ... (05.02.18 11:30)	–	2	–	8,7	2, 12
25	«Того требует, как говорится, совесть», — заявил глава райцентра Колывань Алексей Дорофеев и всё-таки подал в отставку. ... (05.02.18 13:18)	–	1, 5	–	8,4	1, 9, 12

26	Летчик Су-25 Роман Филипов, который погиб в окружении террористов в Сирии, подорвал себя. ... (05.02.18 15:02)	+	–	–	8,8	15
27	Мосгорсуд решил освободить Елену Мисюрину, которую ранее приговорили к двум годам колонии общего режима за смерть пациента. (05.02.18 16:05)	–	1, 7	–	30,8	12, 15
28	Премьер-министр Дагестана Абдусамад Гамидов (который с золотым пистолетом) и все правительство отправлены в отставку. ... (05.02.18 22:05)	–	1, 4	–	21,4	1, 12
29	ЦИК проверил подписи, которые собрала Ксения Собчак для регистрации кандидатом на президентские выборы. ... (06.02.18 10:52)	+	–	–	8,8	8
30	Фото: А вот и новый официальный кандидат в президенты. (06.02.18 11:37)	–	8	+	9,1	1
31	Депутат Госдумы Тамара Плетнева заявила, что в России нет выборов, лишь «одни фальсификации». ... (06.02.18 14:05)	–	2, 4, 7	–	18,3	3
32	Путин и руководители кремлевской администрации не приехали на итоговую коллегию СК. ... (06.02.18 15:54)	+	–	–	9,8	1

33	Глава СК Быстрыкин заявил, что некоторые учителя, ученики и родители знали о том, что на школы в Перми, Улан-Удэ и Челябинской области готовятся нападения. ... (06.02.18 17:39)	—	1	—	8,4	7, 8
34	Бизнесмен Шамиль Нурмагомедов присылал деньги своему младшему брату Марату в Сирию для того, чтобы тот вернулся домой. ... (06.02.18 19:48)	—	2, 5	—	8,8	12
35	Стикер от 06.02.18 23:48	—	4, 6	—	7,2	3
36	Прямо сейчас SpaceX Илона Маска запустила ракету-носитель Falcon Heavy с мыса Канаверал!!! (06.02.18 23:48)	—	1, 3	—	8,2	3, 8, 9
37	Если вы вдруг (случайно, конечно же) пропустили исторический запуск Falcon Heavy SpaceX к Марсу с электромобилем Илона Маска Tesla Roadster, то посмотрите его прямо сейчас, мы опубликовали видео специально для вас: ... (07.02.18 01:58)	—	2, 5	—	7,8	3, 9
38	Сыктывкарский суд принял к рассмотрению жалобу на Минкультуры из-за отзыва прокатного удостоверения «Смерти Сталина». ... (07.02.18 10:55)	—	1	—	8,1	3, 12
39	Forbes впервые опубликовал список людей, который сделали свое состояние благодаря криптовалюте. ... (07.02.18 16:23)	—	1	—	8,7	8

40	Фото: «Фонтанка» вычислила, как можно угадать, что в регионе будет громкое задержание.... (07.02.18 17:07)	—	2, 8	+	8,8	1, 12
41	Дорогие наши подписчики! Привет! Это я, Павел Лобков. ... (07.02.18 22:07)	—	2, 3, 6	—	10,3	8, 12
42	Первый проигрыш России на Олимпиаде, пожизненно осужденный вышел из колонии досрочно, и интервью с боевиком, сбившим российский Су-25 в Сирии. ... (08.02.18 08:33)	—	5, 7	—	9,1	3, 8
43	Фото: Вот в такой форме выступают наши спортсмены. (08.02.18 09:39)	—	5, 8	+	8,8	5, 8
44	Дмитрий Песков рассказал, что действия силовиков в Дагестане не связаны с политикой. ... (08.02.18 10:47)	—	1	—	8,8	1
45	Фото: Официально ЦИК еще не представил избирательный бюллетень, но вот каким он будет. (08.02.18 11:57)	—	6, 7, 8	+	9,4	1. 3, 8
46	Фото: Сначала мы видим избирательный бюллетень, потом узнаем о кандидатах — ЦИК официально зарегистрировал Ксению Собчак. (08.02.18 12:24)	—	6, 8	+	9,1	1, 8
47	Российский флаг на Олимпиаде запретили, но про световое шоу никто ничего не говорил. ... (08.02.18 18:35)	—	2	—	8,8	7, 8
48	Привет еще раз! Это Павел Лобков! ... (08.02.18 22:41)	—	2, 3, 6	—	9,1	8, 12

49	В США Собчак спросили, верит ли она в то, что Россия вмешалась в американские выборы. ... (08.02.18 23:54)	+	—	—	9,4	1, 12
50	Несколько часов остается до официального открытия Олимпийских игр (церемония начнется в 14:00). ... (09.02.18 10:05)	+	—	—	8,7	7, 8
51	У «Лукойла» могут возникнуть проблемы с кредитами из-за попадания в «кремлевский доклад» США, считает президент компании Вагит Алекперов. (09.02.18 11:45)	—	1	—	8,4	12
52	Студента, который решил, что потушить сигарету об икону — хорошая идея, арестовали на девять суток (по обвинению в неповиновении сотруднику полиции). (09.02.18 12:30)	+	—	—	8,1	3, 12
53	Фото: Вокруг этого было много слухов, и вот наконец стали известны актеры, которые сыграют главные роли в фильме Серебренникова «Лето». (09.02.18 12:48)	+	8	+	8,1	2, 3
54	Фото: В Южной Корее открылся российский «Дом спорта». Фотографии с Путиным, бублики, матрешки, березы — все как надо. (09.02.18 13:33)	—	4, 8	+	17,7	3, 8
55	Вице-мэр Москвы Марат Хуснуллин, оказывается, обязан своей карьерой Марату Кабаеву — отцу Алины Кабаевой. ... (09.02.18 15:22)	—	2	—	10,8	12

56	Фото: Григорий Родченков из-за опасений за свою жизнь сменил внешность (и его тут же снял и показал американский телеканал). Теперь его точно никто не узнает. (09.02.18 16:03)	–	1, 4, 8	+	18,6	4
57	Стикер от 09.02.18 17:08	–	4, 6	–	7,8	3
58	«Российские наемники» попали под удар коалиции США по проправительственным силам в Сирии 7 февраля. (09.02.18 17:57)	+	7	–	8,7	15
59	Привет, это Михаил Фишман! ... (09.02.18 22:23)	–	2, 3	–	9,4	8, 12
60	Роскомнадзор потребовал от «Медиазоны» удалить фотографии из новости про расследование Алексея Навального, посвященное «неформальным переговорам» вице-премьера Сергея Приходько и бизнесмена Олега Дерипаски. ... (10.02.18 00:01)	–	2	–	10	11, 12
61	США выкупают у российских хакеров украденные секретные коды, драка на встрече Грудина с избирателями, и Tesla внесли в базу космических кораблей. ... (10.02.18 10:02)	–	3, 5	–	10	3, 8
62	Роскомнадзор внес расследование Навального о Дерипаске и Приходько в реестр запрещенной информации. (10.02.18 10:58)	+	7	–	10,3	12

63	Традиционная афиша от Дениса Катаева, который подобрал самые интересные премьеры выходных. ... (10.02.18 13:24)	—	4, 5	—	9,4	3
64	Первая медаль россиян на Олимпиаде! Шорт-трекист Семен Елистратов занял третье место. (10.02.18 15:41)	—	1, 7	—	10,7	2, 6
65	Делимся лайфхаком. Москвичка написала «Навальный» на сугробах, чтобы коммунальщики убрали снег. И это работает — они приехали и убрали сугроб. ... (10.02.18 17:16)	—	1, 4	—	12,8	8, 14
66	Фото: Умер композитор Йохан Йоханссон, автор музыки к фильмам «Вселенная Стивена Хокинга», «Прибытие» и «Бегущий по лезвию 2049». (10.02.18 23:07)	+	8	+	11,9	1, 5
67	Из инстаграма Рыбки исчезли фотографии с Дерипаской, глава «Ростеха» рассказал о влиянии «кремлевского доклада», и фигуристка Медведева установила новый мировой рекорд. ... (11.02.18 10:00)	—	3, 5	—	11,3	3, 8
68	В работе Райффайзенбанка произошел сбой. (11.02.18 13:05)	+	7	—	9,7	8
69	«Интерфакс»: самолет «Саратовских авиалиний» пропал с радаров после вылета из Москв. (11.02.18 15:22)	+	7	—	20,2	5

70	Источник ТАСС сообщает, что в результате крушения самолета никто не выжил. (11.02.18 15:55)	+	–	–	22,4	9, 5, 12
71	Самолет Ан-148 перед полетом не прошел обработку жидкостью от обледенения. (11.02.18 20:25)	–	1	–	24,6	9, 5, 12
72	Человеческий фактор, погода и неисправность: версии крушения самолета «Саратовских авиалиний» в Подмосковье. (12.02.18 10:31)	–	1, 7	–	23,9	9, 5, 12
73	Фото: Станислав Зимовец, которого после акции протеста 26 марта приговорили к 2,5 годам колонии, подал жалобу в ЕСПЧ. ... (12.02.18 13:01)	+	–	+	10,3	12, 14
74	В Томской области аварийно сел вертолет Ми-8. Погибли два члена экипажа. (12.02.18 15:02)	+	–	–	21,4	5, 12
75	Украинские спецслужбы задержали Михаила Саакашвили. (12.02.18 16:12)	+	7	–	10,3	1, 2, 12
76	Саакашвили выдворили из Украины в Польшу. (12.02.18 18:40)	+	7	–	10	1, 2, 12
77	В Сирии при ударе коалиции США погиб активист «Другой России». (12.02.18 19:00)	+	7	–	10	15
78	В августе у жительницы Екатеринбурга Юлии Савиновских изъяли двоих приемных детей. ... (12.02.18 20:29)	–	2, 4	–	10,6	4, 12, 14
79	Привет! Это Аня Монгайт! ... (12.02.18 22:14)	–	2, 3, 6	–	11,6	3, 8, 9

80	За прошедший год хаке- ры похитили у россий- ских банков более мил- лиарда рублей. ... (13.02.18 11:05)	—	2	—	9,4	7
81	Фото: На Байконуре со второго раза всё-таки удалось запустить раке- ту-носитель «Союз 2.1.а» с грузовым кораблем «Прогресс МС-08. (13.02.18 11:25)	+	8	+	9,7	13
82	Алексей Навальный по- дал в суд на Роском- надзор из-за требований удалить публикации о расследовании про Де- рипаску и Приходько. (13.02.18 12:46)	+	—	—	9,7	1, 2, 12
83	А теперь и конкретное признание: российский хакер Константин Коз- ловский рассказал в суде, что разработал систему, которая повлияла на вы- дачу результатов выбо- ров США. (13.02.18 14:44)	—	1, 4	—	10	4, 8
84	Фото: Российская лыж- ница Юлия Белорукова выиграла бронзу на Олимпиаде. Четвертая медаль. (13.02.18 15:41)	+	8	+	9,4	2, 6
85	При ударе коалиции во главе с США в сирий- ской провинции Дейр-эз- Зор погибли около 200 наемников. ... (13.02.18 18:39)	+	7	—	9,7	5, 8, 15
86	Архитектор Юрий Эхин дал нам эксклюзивное интервью, которое рас- крывает истинный смысл реновации. ... (13.02.18 18:39)	—	2	—	9,7	5, 7, 12

87	Опубликованы кадры удара коалиции США в Сирии. в результате которого, по данным СМИ, погибли российские наемники. (13.02.18 22:06)	–	1	–	11	12, 15
88	Соратники Алексея Навального могут стать наблюдателями на выборах от штабов нескольких кандидатов. (14.02.18 09:54)	+	–	–	9,4	1, 2
89	Фото: Ахмада Хан Рахми, организатора теракта на Манхэттене в 2016 году, приговорили к двум пожизненным срокам и выплате компенсаций пострадавшим (563 тысячи долларов). (14.02.18 10:33)	+	8	+	9,4	15
90	В отделение банка «Финанам» в Москве пришли сотрудники правоохранительных органов и ФСБ.(14.02.18 11:19)	–	1, 7	–	9,1	11, 12
91	Фото: Владислав Сурков решил всех поздравить с Днем святого Валентина и написал статью в журнале «Русский пионер» о том, возможно ли восстановление женщин и как его подавить. (14.02.18 11:28)	–	1, 4, 8	+	10,7	1, 3
92	Фото от 14.02.18 13:28	–	6, 8	+	9,1	7, 8, 15
93	Собчак решила в Верховном суде оспорить выдвижение Путина на выборы. Попытка не пытка. (14.02.18 15:43)	–	1, 4	–	9,4	1, 2

94	Суд Москвы отклонил требования москвича Олега Воронина, чтобы ТНТ извинился за извинения перед ингушами. (14.02.18 16:53)	+	–	–	9,7	4, 12
95	Во Флориде произошла стрельба в школе. Есть пострадавшие. (14.02.18 23:23)	–	1	–	11	15
96	Журналист «Новой газеты» Али Феруз покинул Россию. (15.02.18 11:48)	+	8	+	19,8	9, 12
97	Вчера в сети появились документы из ВГИКа и информация, что студентов вуза в особом порядке сгоняют на встречу с Владимиром Мединским. (15.02.18 12:38)	–	2	–	9	1, 12
98	Фото: Тем временем в Сочи стартовал Инвестиционный форум — будем показывать оттуда самое интересное. (15.02.18 12:40)	–	6, 8	+	9	8
99	Еще одна маленькая победа здравого смысла. ... (15.02.18 13:15)	–	2, 4	–	19,5	6
100	И Instagram не устоял. По требованию Роскомнадзора из соцсети были удалены фотографии Насти Рыбки с Дерипаской. (15.02.18 13:27)	–	1, 4	–	9,4	1, 12
101	Привет! Это Аня Монгайт. ... (15.02.18 22:15)	–	2, 3, 6	–	11,3	3, 8, 9

102	Содержание записи с «черного ящика» Ан-148, Трегубов получил серебро на Олимпиаде, и США обвинили Россию в организации кибератаки NotPetya. ... (16.02.18 08:30)	—	2, 5	—	9,7	8
103	Фото: Лыжник Денис Спицов взял бронзу в индивидуальной гонке на 15 километров свободным стилем. (16.02.18 10:24)	+	8	+	9,1	2, 6
104	Совет директоров «Магнита» рассмотрит сегодня вопрос об отставке Сергея Галицкого. (16.02.18 10:49)	+	—	—	9,4	11
105	В Краснодарском крае уволили судью, который ругался на заседаниях матом. ... (16.02.18 12:04)	—	1, 3	—	9,1	1, 3
106	Фото: Российские хоккеисты обыграли сборную Словении со счетом 8:2. (16.02.18 12:59)	+	8	+	8,7	2, 6
107	Там VK приупал. Надеемся, скоро все будет хорошо. (16.02.18 16:00)	—	3, 4, 8	+	9,4	5, 8
108	Привет, это Михаил Фишман! ... (16.02.18 22:44)	—	2, 3, 6	—	11	3, 8, 9
109	Накануне Сергей Галицкий объявил о продаже ВТБ 29.1% акций своей компании «Магнит». ... (17.02.18 16:12)	—	2	—	10	9, 12

110	Задержки и отмены рейсов в аэропортах Москвы, в НАТО назвали главное оружие против российской пропаганды, и почему в Черном море появились два эсминец США. ... (18.02.18 10:09)	–	3, 5	–	11,6	3, 8
111	В Иране разбился пассажирский самолет. (18.02.18 10:51)	+	7	–	23,7	15
112	ФСБ сообщила о хищении 45 миллионов рублей, выделенных из федерального бюджета петербургскому Малому драматическому театру. (21.02.18 10:02)	+	7	–	22,7	4, 12
113	Фото: Сейчас так в Мосгорсуде. ... (21.02.18 12:11)	–	4, 8	+	8,7	2, 12
114	Дорогие подписчики, и снова здравствуйте! Это Павел Лобков! ... (21.02.18 22:06)	–	2, 3, 6	–	10	3, 8, 9
115	Фото: На российской авиабазе Хмеймим в Сирии заметили новейшие истребители пятого поколения Су-57. (22.02.18 12:09)	+	8	+	8,7	6, 8, 13
116	Суд приговорил фигуранта «дела 26 марта» Дмитрия Борисова к году колонии общего режима. ... (22.02.18 12:51)	–	1, 7	–	8,7	1, 12
117	Фото: Facebook и Instagram упали. ... (22.02.18 14:06)	–	4, 6, 8	+	17,3	5, 8
118	В одном из отделов полиции в Питере умер задержанный. ... (22.02.18 20:10)	–	2	–	8,4	12, 15
119	Дерипаска внезапно покинул пост главы «Русала». ... (23.02.18 10:00)	–	2, 3	–	9,1	1, 12

120	Фото: Россия в первом за 20 лет олимпийском финале по хоккею сыграет с Германией. (23.02.18 17:33)	–	1, 7, 8	+	13	3, 6
121	В Казани мужчина открыл стрельбу, в результате чего пострадали три человека. ... (27.02.18 22:56)	+	–	–	9,1	15
122	Фото: 23:31. Ровно 3 года назад у Кремля был убит Борис Немцов. ... (27.02.18 23:31)	–	3, 6, 8	+	21,1	9, 15
123	Фото: Это сканы бразильских паспортов Ким Чен Ына и его отца, опубликованные Reuters. ... (28.02.18 09:51)	–	6, 8	+	9,7	1, 3
124	ФСБ сообщила о задержании в Калуге преступной группы, у которой нашли символику «Арт-подготовки» Вячеслава Мальцева. ... (28.02.18 12:10)	–	1, 4	–	21,4	7, 15
125	Международный олимпийский комитет восстановил членство России. (28.02.18 15:47)	+	7	–	10	6, 7
126	Жириновский наорал на Собчак матом так, что даже Соловьев за нее вступился. Президенты, которых мы заслужили. (28.02.18 16:24)	–	4, 6	–	10,3	1, 3, 12
127	Фото: Путин наградил спортсменов, которые привезли медали из Пхенчхана. (28.02.18 20:27)	+	8	+	11,6	1, 2, 6

Приложение 2. Таблица 8. «Meduza – LIVE»

№	Наименование новости	Дословное соответствие оригиналу (+/–)	Способы адаптации	Фото/Видео/ GIF/ аудио-контент (+/–)	Кол-во просмотров (тыс.)	News values
1	Telegram почему-то не ищется в App Store. ... (01.02.18 08:14)	–	1, 4	–	35,3	8, 12
2	Большая победа России в спортивном арбитраже. (01.02.18 12:54)	–	1	–	31,1	1, 8, 12
3	Telegram удалили из App Store из-за «неприемлемого контента». ... (01.02.18 13:52)	–	2, 4	–	42,4	9, 12
4	Женщины в российском хип-хопе — явление настолько редкое, что для него даже нет отдельного слова (рэперка? рэперша? все не то). ... (01.02.18 16:26)	–	2, 4	–	30,1	2, 3, 8
5	Фото: Россия решила разместить военную авиацию на курильском острове Итуруп, на который претендует Япония. ... (01.02.18 18:17)	–	3, 5, 8	+	29	9, 12
6	Фото: Акция в поддержку журналиста Али Федуза, которого собираются депортировать из России. ... (01.02.18 19:11)	–	6, 8	+	28	8, 12
7	Пару недель назад спецкор Илья Жегулев спросил у спецкора Полины Еременко, про что она сейчас делает материал. ... (02.02.18 09:41)	–	2, 4	–	46	3, 11
8	Глава ЦИКа сделала замечание Дмитрию Пескову за агитацию в пользу Путина. ... (02.02.18 12:27)	–	2, 4	–	29	1, 12

9	Фото: Сборная Северной Кореи прибыла в Южную на Олимпиаду. (02.02.18 13:58)	–	6, 8	+	30,1	7, 8
10	Это было бытовое преступление. ... (02.02.18 15:11)	–	2	–	29	8, 12
11	Фото: Биткоин по \$8250. (02.02.18 16:01)	–	6, 8	+	29	8, 13
12	Мы решили вас запутать! ...	–	3, 4	–	25,9	3
13	Свежий подкаст «Медуза в курсе»! ... (02.02.18 16:50)	–	5, 7	–	26,9	8, 9
14	Ничего необычного, просто интервью с Мэттом Дэймоном. (02.02.18 20:33)	–	4	–	35,3	2
15	Ждали новый фильм Мартина Макдонаха (который «Три биллборда на границе Эббинга, Миссури»)? ... (03.02.18 10:29)	–	1, 3, 4	–	32,2	2, 3
16	Владелец журнала Forbes объявил, что финансирует кампанию Ксении Собчак. (03.02.18 16:09)	–	1, 5	–	34,2	1, 2, 8
17	Поговорили с Екатериной Белых — женой бывшего губернатора Кировской области Никитой Белых, приговоренного к восьми годам строго режима за получение взятки в особо крупном размере. ... (03.02.18 18:31)	–	2, 3	–	30	8, 11
18	В Сирии повстанцы сбили российский самолет, есть сообщения о гибели пилота. ... (03.02.18 18:58)	–	1	–	30,1	15
19	В октябре, в разгар обвинений в адрес Харви Вайнштейна, актрису Уму Турман спросили, что она об этом думает. ... (03.02.18 22:31)	–	1, 4	–	37,5	2, 12

20	Variety опубликовало первые кадры из фильма «Лето» Кирилла Серебренникова. ... (04.02.18 12:10)	–	1, 3	–	31,1	2, 3
21	Уполномоченный по защите прав предпринимателей Борис Титов встретился в Лондоне с бизнесменами, которые бежали из России от уголовного преследования. ... (04.02.18 17:17)	+	–	–	33,2	1, 12
22	В середине января The Wall Street Journal написал, что Дональд Трамп заплатил 130 тысяч долларов за молчание порнозвезде Стефани Клиффорд, с которой у них была связь в 2006 году. ... (04.02.18 19:18)	–	2, 4	–	35,5	1, 4, 12
23	В Москве разрешили не ходить в школу из-за снегопада. ... (04.02.18 22:19)	+	7	–	43,6	8
24	Фото: Составили короткую памятку на завтра. (04.02.18 23:40)	–	3, 8	–	38,4	8, 9
25	Доброе утро. Мы в режиме онлайн следим за происходящим в Москве после двух дней непрерывного снегопада. (05.02.18 08:01)	–	1, 3	–	44,5	8, 9
26	Погибшего в Сирии летчика представили к званию Героя России посмертно. (05.02.18 13:15)	–	1, 7	–	38,2	9, 15
27	В Дагестане с утра продолжают обыски у чиновников. ... (05.02.18 13:50)	–	1, 5	–	32,1	1, 4, 12
28	В России «Смерть Сталина» запретили, а в Белоруссии разрешили. (05.02.18 15:20)	–	1, 4	–	40,3	3, 8

29	Новый плейлист с лучшими песнями за неделю. И в этот раз — почти без рэпа! ... (05.02.18 18:47)	—	1, 3, 4	—	31,1	3, 8
30	Новости про обвинения в домогательствах обычно приходят из США, но теперь дошло и до Израиля. ... (05.02.18 19:53)	—	2, 3	—	37,5	8, 9, 12
31	Что в Японии считается неприличным при поедании суши? ... (06.02.18 11:08)	—	2, 4	—	32,1	3
32	GIF-анимация: Анимированная версия свежего номера журнала The New Yorker. ... (06.02.18 13:25)	—	6, 8	+	30	3, 14
33	Telegram был удален из App Store из-за детской порнографии. ... (06.02.18 13:31)	+	—	—	45,9	8, 9
34	Тело погибшего в Сирии пилота доставили в Россию. Получить его помогла Турция. (06.02.18 15:35)	+	—	—	39,2	9, 15
35	Грудинин у Дудя. Что он там наговорил. ... (06.02.18 19:10)	—	4, 5	—	34,2	1, 3, 8
36	Сегодня Илон Маск попытается запустить гигантскую ракету Falcon Heavy (причем с «Теслой» на борту). ... (06.02.18 20:08)	—	2, 4	—	46,6	3, 8, 9
37	Космическая компания SpaceX запустила ракету-носитель Falcon Heavy, которая должна доставить свой груз к гелиоцентрической орбите. ... (07.02.18 00:45)	—	2, 3	—	45,6	3, 8, 9
38	Польша приняла закон, запрещающий говорить о причастности поляков к Холокосту. ... (07.02.18 12:47)	—	2	—	33,1	4, 12

39	Всем мало-мальски высокопоставленным чиновникам Дагестана запретили выезжать за границу, пока работает федеральная комиссия. ... (07.02.18 14:39)	—	4, 6, 7	—	31	1, 8, 9, 12
40	«Фонтанка» обнаружила самолет — предвестник беды для чиновников. ... (07.02.18 15:29)	—	2, 4, 5	—	32,1	8, 9, 12
41	Британские ученые (!) доказали, что предки как минимум части белого населения Великобритании были темнокожими. ... (07.02.18 18:50)	—	2, 3, 4	—	39,4	3, 4
42	«Яндекс» и Uber закрыли сделку об объединении «Яндекс.Такси» и «Убера». ... (07.02.18 19:24)	—	6, 8	—	59,1	8
43	Алексей Навальный опубликовал новое расследование — с неожиданным источником. ... (08.02.18 13:07)	—	5, 6	—	33,1	1, 2, 12
44	Фото: Избирательный бюллетень для выборов президента России. ... (08.02.18 13:51)	—	6, 8	+	34,1	1, 8
45	Глава ЦИКа Элла Памфилова говорит, что ничего криминального. ... (08.02.18 13:51)	—	4, 6	—	31	1, 8, 9
46	Недавно все снова обсуждали расизм — вспомните историю с темнокожим мальчиком в съемке Н&М. ... (08.02.18 14:37)	—	2, 3, 4	—	33,1	8, 12
47	МВД: в «Додо Пицце» нашли 750 граммов наркотиков. (08.02.18 17:08)	+	—	—	39,7	4, 11

48	Малевич, которого никто никогда не видел, лекционер Топоровский, Петр Авен (!) ... (08.02.18 19:03)	–	2, 3, 4	–	33,2	3
49	В Португалии сотрудника спецслужб осудили за шпионаж в пользу России. (08.02.18 23:12)	+	–	–	38,3	1, 4, 12
50	Бывшего губернатора Сахалина Александра Хорошавина приговорили к 13 годам строгого режима. (09.02.18 04:12)	+	–	–	36,7	1, 5, 12
51	Студент, затушивший сигарету об икону, сел на 9 суток. (09.02.18 12:20)	–	1	–	31	4, 8
52	Фото от 09.02.18 12:26	–	6, 8	+	41,6	1, 9, 12
53	Навальный вспомнил молодость в ЖЖ и пришел к Дерипаске в комментарии. (09.02.18 13:04)	–	5, 6	–	32	1, 9, 12
54	В Санкт-Петербурге учительница заклеивала ученикам рот скотчем. ... (09.02.18 14:25)	+	–	–	46,8	4, 12
55	Вчера на «Медузе» вышел рейтинг всех романов Акунина об Эрасте Фандорине, в нем была микрорецензия Галины Юзефович на новую, последнюю книгу о гениальном сыщике «Не прощаюсь» ... (09.02.18 15:59)	–	2, 4	–	30	3, 8
56	Если верить министру образования Ольге Васильевой, в среднем, каждый день на уроке физкультуры умирает один российский школьник. ... (09.02.18 16:43)	–	2, 3, 4	–	31	1, 4, 12

57	Президент России Владимир Путин — не самый современный человек, например, у него нет смартфона, и про интернет он знает только, что тот зародился как проект ЦРУ. ... (09.02.18 21:29)	—	2	—	35,3	1
58	Роскомнадзор потребовал от «Медиазоны» удалить фотографии из новости про Дерипаску, Приходько и Рыбку. ... (09.02.18 23:49)	+	—	—	41,1	1, 2, 12
59	Сестра лидера КНДР Ким Ё Чжон встретила с президентом Южной Кореи в Сеуле и передала ему приглашение посетить Пхеньян. (10.02.18 10:05)	—	3, 6	—	30,1	1, 4
60	В Екатеринбурге собираются сносить телебашню. ... (10.02.18 14:55)	—	2, 3, 4	—	31	8, 12
61	И грустное и одновременно в чем-то забавное интервью Ильи Лагутенко. ... (11.02.18 10:50)	—	2, 3	—	31,1	2
62	Новый сериал Netflix «Видоизмененный углерод», по словам критика Егора Москвитина, невозможно перестать смотреть. ... (11.02.18 12:13)	—	2, 3, 4	—	37,3	3, 8
63	Открыли хронику, в которой собираем все обновления по упавшему Ан-148. ... (11.02.18 15:32)	+	—	—	41,3	5, 8, 15
64	«Интерфакс»: вероятно, Ан-148 столкнулся с вертолетом «Почты России». Источник «Ленты.ру» сообщает, что рядом с обломками самолета нашли и обломки вертолета. (11.02.18 16:20)	—	5, 7	—	46,5	8, 9, 15

65	Журналистка издания «Урал56.ру» Олеся Колпакова, которая находится в аэропорту Орска, — «Медузе» ... (11.02.18 16:32)	—	3, 6	—	69,1	8, 9, 15
66	Обнаружен первый «черный ящик» разбившегося Ан-148. (11.02.18 18:11)	—	6, 7	—	32,1	8, 9, 15
67	Из-за катастрофы Ан-148 Первый канал отменил показ программы «Что? Где? Когда?». ... (11.02.18 19:47)	—	3, 6	—	67,3	8, 9, 15
68	В огромном Домодедово и через несколько часов не все люди знали о падении самолета «Саратовских авиалиний». ... (11.02.18 21:33)	—	2, 3	—	60,2	8, 9, 15
69	Наша сборная по фигурному катанию завоевала серебро в командном турнире в Пхенчхане. (12.02.18 09:04)	+	7	—	37,4	2, 6, 8
70	«Саратовские авиалинии» приостановили эксплуатацию самолетов Ан-148. (12.02.18 11:31)	+	—	—	55,2	8, 9, 15
71	Совершенно непонятная история произошла в Сирии. ... (12.02.18 16:38)	—	2, 3	—	35,3	12, 15
72	Кандидата в президенты от КПРФ в этом году впервые за долгое время зовут не Геннадий Зюганов. ... (12.02.18 17:01)	—	2, 3, 7	—	35,3	1, 8
73	В Ноябрьске (ЯНАО) полицейские с криками «На пол!» ворвались в квартиру свидетеля по делу о краже телевизора и застрелили собаку. ... (12.02.18 18:01)	—	1, 3	—	35,3	15
74	Саакашвили выдворили с Украины. И отправили в Польшу. (12.02.18 18:38)	—	4, 7	—	35,2	1, 12

75	Фото: На этой фотографии 2004 года нацболы Кирилл Ананьев и Андрей Сухорада. ... (12.02.18 18:56)	–	2, 3, 8	+	37,4	9, 15
76	YouTube потребовал удалить эфир Навального про расследование о Дерипаске, Приходько и Рыбке. (13.02.18 00:06)	+	–	–	48,4	8, 9, 12
77	Навальный подал в суд на Роскомнадзор. (13.02.18 12:39)	+	7	–	45,5	8, 9, 12
78	Видео: Как пользоваться эскалатором. Урок от швейцарского лыжника Фабиана Боша. (13.02.18 13:52)	–	5, 6, 8	–	34,2	2, 3
79	Каждый раз, когда наш спецкор Иван Голунов расследует чего-то про Москву, меня больше всего поражает, как все со всеми связаны в мире российского государства и его денег. ... (13.02.18 16:37)	–	2, 4	–	33,2	12
80	Срочно ехать в Дагестан мы решили после сообщений об обысках в министерствах республики и замене полицейских на постах ДПС сотрудниками из других регионов. ... (13.02.18 17:47)	–	2, 3, 4	–	32,2	9, 12
81	Тем временем Bloomberg сообщает, что при ударе в Сирии погибли 200 человек. ... (13.02.18 18:40)	–	2	–	30,1	15
82	Министр иностранных дел Нидерландов ушел в отставку. ... (13.02.18 19:19)	+	–	–	46,9	4, 12
83	Ан-148 мог упасть, потому что датчики скорости показывали неправильную скорость. Они замерзли. ... (13.02.18 22:46)	–	2, 3	–	46,6	9, 15

84	Росавиация обнаружила у Sukhoi Superjet неполадки с датчиками скорости. ... (13.02.18 22:55)	+	–	–	58,2	9, 15
85	Российские СМИ наперебой пишут, что телеканал CNN показал, как обстреливают наших наемников в Сирии. ... (14.02.18 10:16)	–	1, 3	–	44,6	9, 12, 15
86	ЦИК рекомендовал прекратить показ фильма Оливера Стоуна про Путина по Первому каналу и отложить его до выборов. ... (14.02.18 12:20)	–	1, 4	–	32,1	1, 8
87	Бывший депутат Госдумы Илья Пономарев в украинском суде по делу о государственной измене Виктора Януковича рассказал, что в 2014 году президент России Владимир Путин чуть не попал в авиакатастрофу. ... (14.02.18 13:09)	–	2, 3, 4, 7	–	33,1	1, 4
88	Российские силовики — от самых высокопоставленных до самых обычных работников — люди, как правило, крайне закрытые от журналистов. ... (14.02.18 14:57)	–	2, 3, 4	–	32,2	1, 8, 14
89	Ксения Собчак обратилась в Верховный суд с требованием снять Путина с выборов. ... (14.02.18 15:05)	–	1, 4, 7	–	35,3	1, 2, 12
90	Все подробности нападения на школу во Флориде. Николаса Круза исключили из школы за угрозы и увлеченность оружием, но он запросто купил полуавтоматическую винтовку. (15.02.18 10:47)	–	1	–	35,3	5, 8, 15

91	Суд отменил штраф за публикацию фотографии с парада Победы 1945 года. ... (15.02.18 12:49)	+	–	–	32,2	4, 6
92	GIF-анимация от 15.02.18 12:49	–	5, 8	–	80,7	3
93	Фото: Во ВГИКе отменили занятия, чтобы студенты послушали Владимира Мединского. (15.02.18 14:07)	–	1, 8	–	31,1	1, 4
94	Фото: В Пскове торжественно открыли забор около школы-интерната. ... (15.02.18 14:58)	–	1, 4, 8	–	31,1	4, 6
95	Как выясняется, оперативники и оперативницы, которые расследуют дела о сексуальном насилии, делят изнасилования на настоящие и ненастоящие. ... (15.02.18 16:14)	–	2, 3, 7	–	31,1	4, 12
96	Фото: Леонид Волков уверяет, что сайт Навального снова заработал. (15.02.18 18:18)	–	6, 8	–	48,8	1, 2, 12
97	Иностранные посольства в Москве получили конверты с неизвестным порошком. ... (15.02.18 23:34)	+	–	+	44,9	1, 4, 12
98	Верховный суд отказался снять Путина с выборов по заявлению Ксении Собчак. (16.02.18 13:50)	–	1, 7	–	43,4	1, 2, 8, 12
99	В ответ на наш запрос Росфинмониторинга объяснил, как (по мнению ведомства) нужно проводить сделки с криптовалютой. ... (16.02.18 16:41)	–	2	–	33,1	8
100	Сергей Галицкий — миллиардер из списка «Форбс», о котором едва ли не у каждого россиянина есть личное отношение. ... (16.02.18 18:17)	–	2, 3	–	32,1	2, 12

101	Представитель МИДа России Мария Захарова нашла тайный смысл в обвинениях против Пригожина и двенадцати его сотрудников. ... (16.02.18 22:12)	—	2, 3	—	54	1, 4, 12
102	Ронан Фэрроу (тот самый, который написал несколько важнейших разоблачительных текстов про Харви Вайнштейна в The New Yorker) сделал еще одно расследование. ... (17.02.18 10:29)	—	2, 4	—	33,2	8, 9, 12
103	Минюст США официально обвинил 13 россиян в том, что они влияли на президентские выборы в США. ... (17.02.18 11:51)	—	2	—	31,1	1, 12
104	Субботний лаконичный Антон Долин — про главные новинки российского кинопроката. ... (17.02.18 13:56)	—	2, 4	—	29	3
105	На Берлинском кинофестивале показали фильм Алексея Германа-младшего «Довлатов». ... (17.02.18 16:18)	—	2, 4	—	32,2	2, 3
106	30 лет назад 27-летний Александр Башлачев выпал из окна ленинградской квартиры — и разбился насмерть. ... (17.02.18 18:50)	—	2	—	32,2	8
107	В соцсетях появился вирусный ролик с призывом идти на выборы. ... (17.02.18 19:46)	—	2, 4	—	35,3	3, 4, 8
108	19 февраля начинается Великий пост, который продлится до 7 апреля. ... (17.02.18 22:24)	—	2, 3	—	45,7	3, 8

109	18-летняя Евгения Медведева уже изменила женское фигурное катание — благодаря ей тут стремительно вырос уровень сложности. ... (18.02.18 11:25)	—	2	—	37,3	2, 6, 8
110	Фото: В Никола-Ленивце на Масленицу сожгли 30-метровый деревянный костел. Красота! (18.02.18 11:52)	—	1, 8	—	48,7	3, 4, 8
111	В Дагестане преступник открыл огонь в толпе на масленичных гуляниях. ... (18.02.18 17:36)	+	—	—	52,9	15
112	Технология 5G позволит управлять машинами на расстоянии. ... (18.02.18 19:21)	—	2, 3	—	47,7	8
113	Тем временем ночью вышел баттл Гуфа и Птахи. ... (19.02.18 08:41)	—	1	—	51,8	2, 3
114	10 лет назад, 19 февраля 2008 года, у себя дома в Омске умер лидер «Гражданской обороны» Егор Летов.	—	3, 6, 8	+	61,8	8, 15
115	19 февраля 1861 года Александр II отменил крепостное право в России. ... (19.02.18 15:38)	—	1	—	35,2	3, 8
116	История из Франции. Про то, как распространяются слухи. .. (19.02.18 21:09)	—	4, 5, 6	—	38,5	8, 12
117	Поговорили с Касболатом Kass'ом Байкуловым о том, как он четыре года провел в тюрьме, не переставая писать в твиттер. ... (20.02.18 10:01)	—	1, 3	—	40,5	3, 4

118	Несколько дней в интернете появились вирусные ролики, агитирующие ходить на выборы — про «гея на передержке», «облом в клубе» и даже пародия на батлы «Версус». ... (20.02.18 16:35)	—	1, 4	—	34,2	8
119	Ксения Собчак назвала спонсоров президентской кампании. ... (20.02.18 17:23)	—	2	—	38,3	2, 8
120	В Челябинской области родители двух приемных мальчиков однажды застали сыновей за «действиями сексуального характера». ... (20.02.18 19:30)	—	2	—	41,5	4, 12
121	Директора ФБК Романа Рубанова арестовали на 10 суток за организацию акции 28 января с помощью твита. ... (20.02.18 23:20)	+	—	—	44,3	4, 12
122	Начинаем утро с двух мировых рекордов российских фигуристок в Пхенчхане! ... (21.02.18 08:52)	—	1, 3	—	37,3	6, 8
123	Вчера министр здравоохранения Чувашии Владимир Викторov заявил: ... (21.02.18 12:54)	—	2, 4	—	35,3	9, 12
124	Московский суд отказался рассматривать иск Навального к Роскомнадзору. Все вопросы в Усть-Лабинск. (21.02.18 15:18)	—	1, 5, 7	—	31,1	8, 12
125	Земляне не против познакомиться с инопланетянами. ... (21.02.18 16:09)	+	—	—	46,4	3, 4
126	Медиа Ходорковского заблокировали по требованию Генпрокуратуры. (21.02.18 19:24)	—	1, 7	—	34,3	2, 12

127	Новые правила «Аэрофлота». ... (21.02.18 20:38)	–	2, 7	–	40,5	8
128	Интервью Насти Рыбки и Алекса Лесли пресс-секретарю Алексея Навального. ... (21.02.18 21:05)	–	2, 4, 6	–	54,1	1, 2, 9, 12
129	Совершенно невероятная история. ... (22.02.18 10:11)	–	2, 4, 7	–	37,4	4, 5
130	В работе Facebook произошел сбой. (22.02.18 14:05)	+	–	–	37,6	8
131	Выпустили к 23 февраля очень милый материал — про служебных собак. ... (23.02.18 13:45)	–	2, 3	–	33,1	8
132	Вице-спикер Госдумы Игорь Лебедев сказал, что фракция ЛДПР собирается ставить вопрос о лишении журналистов телеканала «Дождь» аккредитации для работы в нижней палате парламента. ... (23.02.18 14:39)	–	2	–	34,2	1, 12
133	Антон Долин немногословно и емко напоминает, что на этих выходных стоит смотреть в кино. ... (24.02.18 10:15)	–	1, 3	–	34,3	2, 3
134	Россияне выиграли финал Олимпиады. (25.02.18 10:02)	–	1, 3, 4	–	48,8	6, 7
135	Фото: В Москве и других городах проходит Марш памяти Бориса Немцова. ... (25.02.18 15:15)	–	1, 8	+	35,3	1, 8, 15
136	Фото: За «демонстрацию надувного утенка» петербургского активиста приговорили к 25 суткам ареста. (26.02.18 16:08)	–	1, 8	+	36,3	4, 12
137	Спросили депутатов Госдумы, как они относятся к обвинениям в домогательствах Слуцкого. ... (27.02.18 19:41)	–	2, 3	+	34,2	1, 8, 12
138	Владимир Жириновский обругал Ксению Собчак во время дебатов. (28.02.18 16:09)	–	1, 5	–	36,3	1, 8, 12